

PRONOSTICO
Despejado.
TEMPERATURA DE
AYER:
Mínima 10,6° C.
a las 6.00 horas.
Máxima 29,1° C.
a las 16.15 horas.

LA NACION

PRECIO: E° 1,30.-

Santiago, Jueves 5 de Noviembre de 1970

Fundado
el 14 de
enero de
1917
Año LIV
N° 19.325

IMPRESIONANTE HOMENAJE

● El Presidente rompió el protocolo al llamar al jefe de las tropas que desfilaron para expresar sus felicitaciones.

EL HOMENAJE del Ejército la Armada y la Aviación al Presidente de la República, Salvador Allende, propio de nuestra tradición democrática y del alto sentido de responsabilidad profesional de las Fuerzas Armadas chilenas, impresionó profundamente al Primer Mandatario que, rompiendo el protocolo, llamó al jefe de las tropas en desfile, General Camilo Valenzuela, para felicitarlo con sincera emoción.

Para las Embajadas Extraordinarias y las misiones fraternales que visitan Santiago con motivo de la Transmisión del Mando, como para los corresponsales extranjeros, que están empezando a comprender la realidad y vocación de nuestro pueblo, esto constituyó un impacto difícil de no advertir en sus profundas proyecciones.

El Presidente Allende, que recibió en las calles y en el Parque Cousiño la renovada adhesión popular, siguió con profundo interés la Parada Militar. Recordó tal vez, con cariñosa nostalgia que él también fue un soldado de la Patria cuando cumplió sus obligaciones militares en el Regimiento Coraceros de Viña del Mar, como aspirante, cuando tenía sólo 16 años de edad.

Las tropas del Ejército, que formaron en dos escalones, las de la Armada Nacional y de la Fuerza Aérea, mostraron ante el Presidente del Pueblo, del cual también forma parte en tareas específicas, su preparación profesional, su disciplina y, también, su impresionante marcialidad.

Respondió con afecto el saludo de los jefes de las distintas unidades y se puso de pie para rendir honores a los pabellones de las distintas unidades que participaron en la demostración. Con singular efecto premió con sus aplausos el paso de los institutos matriciales, las Escuelas Militar Naval y de Aviación que parecieron agigantarse al presentarse frente a la tribuna oficial.

El Presidente Allende revisó las tropas acompañado del Ministro de Defensa Nacional Alejandro Ríos Valdivia y del Comandante de las Fuerzas, General de División Camilo Valenzuela. En la tribuna lo acompañaron los Presidentes del Senado y la Corte Suprema, los tres Comandantes en Jefe del Ejército, la Armada y la Aviación y el General Director de Carabineros. También estaban sus Ministros de Estado.

Más de cien mil personas dieron un entusiasta marco humano a la elipse, aclamaron al Mandatario y aplaudieron el paso de las tropas, mostrando una vez más su irrevocable apoyo al Presidente Allende y su admiración a las Fuerzas Armadas.



LA FERVOROSA multitud que se congregó en las calles y que desbordó la elipse del Parque Cousiño reiteró su adhesión irreversible al Compañero Presidente, Salvador Allende y

aclamó a las tropas del Ejército, la Armada Nacional y la Aviación que desfilaron en honor del Primer Mandatario, mostrando una vez más su profunda vocación democrática y alta responsa-

bilidad profesional. En las fotos dos aspectos de la Parada Militar de ayer que contó con la asistencia de un centenar de Misiones Extraordinarias.

(Foto Jorge Arroyo).

TODO EL PUEBLO AL NACIONAL

● A las seis de la tarde se inicia el espectáculo en homenaje al Presidente Allende. Expectación por su primer discurso político

CON LA ASISTENCIA del Presidente de la República, doctor Salvador Allende, de la totalidad del Ministerio de la Unidad Popular, de representantes de los partidos políticos y delegados extranjeros que viajarán a Chile para participar en los actos de transmisión del mando, se realizará esta tarde, a las 18 horas en el Estadio Nacional, el multitudinario espectáculo cultural-artístico con que el pueblo rendirá su homenaje al Primer Mandatario.

En esta oportunidad el doctor Allende, pronunciará su primer discurso político como Presidente del pueblo. De ahí, entonces, que, al margen de lo que constituirá el espectáculo mismo como expresión de fervor popular, se advierta en todas las esferas un extraordinario interés por escuchar la palabra del Presidente refiriéndose a aspectos fundamentales de lo que será su Gobierno recientemente iniciado en el día de ayer.

Luego del discurso del Presidente, se iniciará un espectáculo típicamente popular en el que diversos grupos de teatro, mimos, ballet, fol-

klóre y gimnasia, resaltarán nuestras tradiciones y la personalidad de significativos personajes y lugares históricos de nuestro país.

Los organizadores del espectáculo estiman que desde muy tempranas horas el pueblo comenzará a volcarse hacia las aposentaduras del estadio. Y es posible que las 80.000 butacas se hagan estrechas para contener a esa multitud que llegará hasta el recinto para testimoniarle al Presidente Allende su adhesión y sus deseos de éxitos en la gigantesca tarea que inicia desde la Primera Magistratura del país.

El espectáculo mismo estará a cargo de los artistas más representativos de la capital. No se ha descuidado ningún detalle. Ni siquiera los fuegos artificiales, que durante 15 minutos inundarán el cielo del estadio para saludar al nuevo Presidente del Pueblo.

Las entradas para el acto de esta tarde, en el Estadio Nacional, son ENTERAMENTE GRATUITAS, pero deben ser retiradas por los interesados en asistir en los Comités Regionales de la Unidad Popular.



LA NACION

Primera Conferencia de Prensa del Presidente Allende

En su primera conferencia de prensa desde La Moneda, el Presidente Allende tocó puntos fundamentales de su programa de Gobierno. La actitud del Presidente Allende ha sido esencialmente abierta en todos los actos que han precedido a la transmisión del mando y sigue siendo abierta después de haber asumido oficialmente su cargo. Ha hablado con mucha libertad, espontáneamente, como quien se sabe intérprete de un gran movimiento de masas.

Estas mismas características aparecieron en la conferencia de prensa del día de ayer.

El Presidente Allende desmintió, en primer lugar, el carácter "milagroso" que se le quiere atribuir al Gobierno de la Unidad Popular. Señaló que sería demagógico prometer que problemas como el de la cesantía de 250 mil chilenos sería resuelto en quince días o un mes. La tarea del Gobierno popular sería planificar y dirigir la producción con una orientación destinada a resolver los problemas de las grandes mayorías.

En realidad, se advierte en las palabras del Presidente Allende la aguda conciencia de que el pueblo recibe el poder político con una herencia particularmente pesada del capitalismo. La burguesía chilena no supo mostrar la audacia y la capacidad de las burguesías europeas y es el Gobierno popular el que debe asumir la tarea de desarrollar el país a partir de una situación que el propio candidato oficialista reconoció como crítica en su campaña. El único "milagro" que el Gobierno popular puede hacer — y que ya en gran medida ha hecho — es la movilización y solidaridad colectivas, que se funda, no en la coacción, sino en la conciencia de que el destino del pueblo está ahora en las manos mismas del pueblo. La burguesía siempre ha planteado el desarrollo como un problema exclusivamente "técnico", sin tomar en cuenta que la

organización popular sobre bases solidarias es un elemento decisivo en el funcionamiento de una economía, como lo prueban especialmente China y Corea.

También se refirió el Presidente Allende a la política exterior del Gobierno popular. A una notable pregunta de un periodista boliviano, quien afirmó que el pueblo de Bolivia desea relaciones con Chile, el Presidente Allende aseguró enfáticamente que él también compartía ese anhelo. Reiteró, asimismo, su decisión de establecer relaciones diplomáticas con todos los países del mundo, incluyendo a China popular, la República Democrática de Corea, Vietnam del Norte, Cuba y la República Democrática Alemana. Con mucha serenidad, aseguró que la designación del embajador de EE. UU. era un problema que concernía únicamente al Gobierno norteamericano.

Las palabras del Presidente Allende sobre el marco político elegido por el Gobierno popular no son una novedad porque fueron repetidas durante toda la campaña presidencial. Pero su reafirmación pública, frente a periodistas extranjeros, constituye una nueva declaración de consecuencia. La oposición podrá desarrollar normalmente sus actividades declaró y esperaba de la Democracia Cristiana una oposición constructiva, con apoyo a reformas sobre las cuales existe un interés común. Recordó, asimismo, que existían sectores que no podían admitir la posibilidad de un Gobierno popular, en agudo contraste con la serenidad demostrada por las fuerzas de izquierda.

La primera Conferencia de prensa en la Moneda del Presidente Allende fue rica en ideas y notablemente clara en sus planteamientos. El vasto conglomerado de fuerzas populares que ha llegado al poder confirma en el Gobierno las mismas concepciones que defendió durante la campaña.

Palabras del Cardenal

Las palabras del Cardenal Arzobispo de Santiago, Monseñor Raúl Silva Henríquez, pronunciadas en el Tedeum ecuménico del día 3 de noviembre, tienen mucho más que un valor simbólico. En efecto, a través de su autoridad nacional máxima, los creyentes católicos han sido notificados que la Iglesia Chilena solidariza con el nuevo gobierno en la tarea de construir una nueva sociedad.

Se puede advertir, en este gesto notable de la Iglesia católica nacional, la originalidad de la actual experiencia revolucionaria chilena. En efecto, nace, desde el comienzo, armonizando con las aspiraciones de los creyentes auténticos en los términos que el Cardenal Silva Henríquez explicó con precisión. "Compartir tu pan con el hambriento — citó el Cardenal — albergar a los pobres sin techo... y no esquivar al que es de tu propia carne: ¿no es éste el ayuno que agrada al Señor?" "Los que creemos y vivimos de esa Palabra — comentó el Cardenal — no podemos temerla. No nos es lícito atenuar en nada el rigor de su exigencia. No podemos desvirtuar la fe, convirtiéndola en un pretexto para esquivar la miseria de quienes son nuestra carne. El Reino que esperamos comienza a construirse aquí y uno de sus pilares es la justicia".

Para el Cardenal chileno, entonces, la perspectiva de un nuevo orden social no es un cambio forzoso, que debe ser aceptado bajo la presión de las circunstancias. Por el contrario, es una real oportunidad para vivir y llevar a la práctica el espíritu del cristianismo. "Revalidemos — afirmó el Cardenal — nuestro compromiso con las multitudes hambrientas y sedientas de justicia, y queramos ser, para ellas, constructores de un mundo más solidario, más justo, más humano, artífices de la Paz verdadera, la que el corazón del hombre anhela, la única portadora de la tan deseada liberación".

Política de Remuneraciones

En su conferencia de prensa de ayer, el Presidente Allende hizo algunos anticipos sobre lo que será la política de remuneraciones del nuevo Gobierno.

Puede adelantarse, por los antecedentes que el Jefe de Estado proporcionó, que las remuneraciones mínimas gozarán de un reajuste básico igual al 100% del alza que experimente el costo de la vida. Además, se incrementarán los ingresos más bajos con algún reajuste adicional que signifique, en realidad, un mejoramiento real para quienes han sido víctimas permanentes de exiguas compensaciones por su trabajo.

Las rentas medias tendrán asimismo, reajustes iguales al encarecimiento que soporten los precios al consumidor en tanto que los altos estratos de remuneraciones, serán favorecidos con porcentajes menores.

En el tope de los grandes sueldos no habrá reajustes obligatorios.

Como puede observarse, se trata de medidas de estricta equidad, que dan preferencia a los más pobres, que son quienes más necesitan y que, en realidad, constituyen la gran mayoría de los trabajadores, como quiera que, en el país, por lo menos un 50% de los empleados y obreros percibe los emolumentos legales mínimos y casi el 80% tiene ingresos inferiores a dos vitales por mes.

Nadie puede vivir como persona disponiendo sólo de ingresos tan exiguos como los mínimos legales vigentes entre nosotros, y resulta imposible que una familia con dos hijos tenga lo suficiente con apenas dos vitales. Es preciso, pues, innovar enérgicamente si se quiere hacer justicia social, preservar el capital humano y dar movimiento a la economía general.

Es por estas razones que la política de la Administración Popular constituye un acierto y de su aplicación derivarán beneficios de muy efectivas proyecciones sobre la comunidad nacional.

El obrero o empleado mal pagado es un descontento permanente que, además, al no estar domiciliado, vestido ni alimentado como corresponde, es víctima por su desnutrición y defectos ambientales de enfermedades que le imposibilitan trabajar con regularidad; su atención hospitalaria o médica cuesta mucho más caro que pagarle un mejor salario, y también es más cara para la economía en su conjunto la falta al trabajo, obligada por su mala salud. También es onerosísima su debilidad orgánica, que disminuye el rendimiento de su labor, la pujanza de su esfuerzo.

Si se mira el asunto, pues, desde un frío y estricto punto de vista economicista, se llega inevitablemente a la conclusión de que es un pésimo negocio tener trabajadores mal pagados. A esto debe agregarse que si la remuneración mequetruca no permite a la familia alimentar y atender como corresponde a sus hijos, estos sufrirán lesiones intelectuales y materiales irreversibles. Con lo que resulta que el egoísmo que mantienen a esas gentes en la miseria, se transforma en una horrible y consciente destrucción del capital humano del país, lo más valioso de que disponen las naciones pobres.

Cualquier aumento de las remuneraciones a los sectores de menor entrada significa poner en funcionamiento un mayor poder adquisitivo que actúa de inmediato sobre la demanda, ya que todos esos obreros, campesinos y empleados mal remunerados carecen de vestuario, utensilios calzados y de mas elementos indispensables para vivir con decencia. Esa mayor cantidad de dinero puesta en circulación favorece a la producción y al comercio, a los transportes y a la actividad de los negocios en general, por lo tanto, esta política representa movilizar con gran efectividad la economía productiva.

Cambios Para las Naciones Unidas



Esta noche termina el cese de fuego en el Medio Oriente. Esto no quiere decir que el fuego vaya a abrirse inmediatamente si las partes no llegan a un acuerdo. Pero quiere decir que todas las negociaciones fracasaron. Y que las Naciones Unidas fueron, una vez más, incapaces de encontrar una solución. Y hasta incapaces de mantenerse de acuerdo con sus propias resoluciones.

El Medio Oriente es parte de una larga lista de conflictos en los que la Asamblea General de la ONU ha tenido que escoger entre el silencio o hablar sin esperanzas de influir sobre las grandes potencias. Esto se debe a que en las Naciones Unidas el Consejo de Seguridad, y en especial sus cinco miembros permanentes, tienen la totalidad del poder real, mientras la Asamblea General sólo tiene derecho a recomendar, sugerir, etc. Es decir, derecho al discurso. Como si esto fuera poco, los cinco miembros permanentes del Consejo tienen derecho a veto. Es decir, basta que uno de ellos esté en desacuerdo para que el propio Consejo de Seguridad sea paralizado, dejando que los conflictos se resuelvan o empeoren "en el lugar del crimen". Sin la intervención del organismo mundial, pero con la intervención muy directa de las potencias interesadas: es el caso de la guerra de Vietnam, donde la total no-intervención de las Naciones Unidas va acompañada de la intervención masiva de los EE.UU.

Este tipo de sucesos demuestra la evidente necesidad de hacer cambios en las Naciones Unidas. Las decenas y decenas de nuevos estados que han sido admitidos en la Asamblea General gozan en ella, como muchos pueblos, de una democracia puramente formal. Sus decisiones, con mayor razón que las del Consejo de Seguridad, se estreñan con el frío cinismo de las potencias que sólo se apoyan en su propia fuerza y defienden sus propios intereses.

La democracia formal que gozan los nuevos estados en la Asamblea puede, sin embargo, transformarse en algo más substancial. La condición para que esto ocurra es que la gran mayoría de los pueblos oprimidos y los estados progresistas, en vez de votar una y mil veces proposiciones estériles, se decida a votar por reformas eficaces en el organismo mundial. No hay duda de que América Latina podría jugar un importante papel en este proceso, aunque sólo sea por el alto número de votos con que cuenta la región.

Melenas

—Se lo digo todos los días, y mientras más se le dice, más largo se lo deja.

Es natural. Desde que los jóvenes comenzaron a dejarse melenas, nada se sacará con insinuarles un cambio.

La moda lleva siempre envuelta una supervaloración por parte de los jóvenes y un desprecio a los viejos. Por eso, a los que ya tenemos cierta edad nos molestan las modas nuevas: están fuera de nuestro orden y de nuestro sentido de la estética. 1928 fue el gran año de los sombreros masculinos. Páginas enteras de los diarios anunciaban toda clase de modelos. Se hablaba de canotiers y de sombreros de paja o pajizos. La frase "donde golpea el monito" fue famosa para distinguir a una tienda de sombreros. Pero apareció la gominia y el sinsombrerismo en 1931 o 32. La gominia reluciente ocultaba la crisis económica que hacía ahorrar en sombreros. Algunos elegantes salían con el sombrero en la mano, demostrando que tenían plata, pero que no querían salir con sombrero. Aún quedan algunos de aquellos jóvenes de antaño, que se quedaron fijados en aquella moda a la que amaron porque fue cómplice de sus primeras grandes emociones.

Hay quienes se sienten personalmente ofendidos por las modas que no quieren compartir. Así ha pasado siempre. Recuérdense las chuletas de O'Higgins, un adorno increíble en torno a su cabeza de manzana colorada. Bilbao usaba cabe-

En la práctica esto no ocurre. Con la excepción de Cuba, los países latinoamericanos han votado dócilmente junto al bloque norteamericano-europeo occidental. En otras ocasiones han propuesto soluciones originales, pero casi nunca honrosas. Esto ocurre cuando la proposición del bloque imperialista es tan impopular, que resulta imposible vencer a otras proposiciones, sean éstas del grupo de estados socialistas, del grupo de no alineados o de los países afro-asiáticos. Así pues, la proposición latinoamericana, cuando es original, sólo sirve de segunda carta del grupo minoritario de potencias.

El caso más reciente es el del Medio Oriente. La proposición latinoamericana impidió que fuera votada por abrumadora mayoría la resolución propuesta por los afro-asiáticos. Lo que proponen los latinoamericanos va por cierto en contra de sus aliados naturales, los afro-asiáticos. Pero tampoco resultó del agrado de Israel, que se limitó a decir que algo bueno podría salir de la posición latinoamericana. El resultado de esto fue, el martes pasado, la suspensión de los debates para permitir un "acuerdo" entre las distintas proposiciones. Es decir, los latinoamericanos sólo hemos servido para retardar la formulación de una posición clara de las Naciones Unidas. Otro ejemplo de esto fue la posición latinoamericana ante el asunto de China. Los latinoamericanos se les ingeniaron para proponer algo que resultaba inaceptable tanto para la China Popular como para el régimen de Chiang Kai-shek en Formosa. Resultado: no se decidió nada, y el régimen de Formosa sigue representando en las Naciones Unidas a los ochocientos millones de chinos. Y ocupando un puesto permanente en el Consejo de Seguridad, con derecho a veto.

Los países afro-asiáticos, aunque parcialmente barridos durante años por una tempestad de golpes militares de derecha, tienen demasiado cerca su pasado colonial, y no pueden votar abiertamente a favor de las potencias coloniales y neocoloniales. Esto explica la actitud relativamente progresista que adoptan incluso los gobiernos más conservadores de ese grupo. Pero es esto precisamente lo que hace peligrosa la ambigüedad de las posiciones latinoamericanas, que sirven para que los afro-asiáticos más vacilantes abandonen sin escándalo sus primeras posiciones, sus posiciones justas.

Por ahora resulta iluso pensar que las Naciones Unidas vayan a resolver rápidamente alguno de los problemas que dominan sus debates: el del hambre, el de la dependencia, el de los refugiados, el del racismo, el de la guerra. Pero hay, en cambio, una tarea que puede ser iniciada: la de transformar a las Naciones Unidas en un organismo verdaderamente universal y que sirva a la paz en forma eficaz. Los países pequeños y medianos, que son la mayoría abrumadora, tienen garantizado el triunfo si se lo proponen honestamente, si coordinan sus esfuerzos. Entre ellos el papel de Chile puede ser extraordinariamente importante, con su nueva política exterior que se abre hacia todos los pueblos del mundo. No hace falta insistir en que también son esos países pequeños y medianos los que se beneficiarán de una ONU verdaderamente eficaz. Son ellos quienes necesitan ser defendidos de la ley de la selva, impuesta por el imperialismo en las relaciones internacionales.

A. V.

La Alegría Popular

El pueblo de Chile vivió ayer uno de los días más grandes de alegría de su historia, una historia de dolor, de postergaciones, de desprecio que tiene largo más de siglo y medio de vigencia.

No obstante, esta trayectoria de humillaciones y de miseria, no emponzoñó el alma popular, que, en la hora del triunfo ha dado muestras de una admirable mesura y responsabilidad.

La victoria no fue fácil como bien lo sabemos todos; para llevar al Presidente Allende a La Moneda — pese a que tenía la primera mayoría de las urnas electorales — hubo de vencerse una terca e inescrupulosa resistencia de los detentadores tradicionales del privilegio, que pretendían permanecer en el usufructo de esas granjerías. La criminal actitud de la minoría plutocrática llegó hasta el frío asesinato del Comandante en Jefe del Ejército, general D. René Schneider, con cuya vida se pretendía jugar para impedir que el Congreso Pleno proclamara al único vencedor de la contienda.

Atentados terroristas, asaltos a dirigidos de izquierda y amenazas a sus familias, la corrida bancaria, el saqueo de las divisas del país; la difusión en el exterior de toda clase de impudicas mentiras, fueron otros tantos episodios de la desesperada intención de un grupo derechista para impedir la consolidación del triunfo popular.

Fodo esto pudo exasperar al pueblo, haciéndolo reaccionar con violencia pero la serena firmeza de los realmente fuertes, lo hizo desear las provocaciones de los enemigos de la patria y de su normalidad social e institucional. El alma popular no sufrió de desvíos ni se dejó arrebatar por la

furia. Su actitud y la de sus dirigentes frente a su gran victoria fue sencilla, únicamente de alegría, de esperanzada satisfacción frente a un futuro ya no más ensombrecido por el predominio inmisericorde y despiadado de una clase, sirviendo de intereses foráneos, que trataba de vengar, con procedimientos bandidoscos, su derrota.

Nuestro pueblo jamás podrá ser tido de cobarde ni de carente del nervio suficiente para defender con su clásica bravura lo que cree justo, legítimo y patriótico. Hace apenas un año, cuando se trató de defender la institucionalidad, no hubo vacilación alguna del pueblo para acudir en defensa de sus derechos. Todo ello pese a que, en esa oportunidad, existía un Gobierno que no contaba con la afección generalizada de las masas. Estas supieron distinguir netamente frente al acontecimiento, y no dudaron un instante en colocarse al lado de la autoridad legalmente constituida para mantener la normalidad democrática.

No ha temido, pues, el pueblo expresarse con energía: el miedo no es estigma que puede achacarse a nuestra ciudadanía. No ha querido simplemente dejarse provocar al igual que defendió la legalidad en el momento de peligro, quiere conservarla en la hora del triunfo.

Es esta, sin duda, la mejor, más permanente y más completa de las garantías que nuestra limpia y acendrada democracia puede ofrecerse a sí misma y al mundo entero, que observa, admirado y respetuoso, cómo la pequeña y lejana nación que constituimos, en el más austral de los rincones del globo, sabe atenerse y otorgar vivencia irreducible a sus principios republicanos.





LOS MINISTROS ESPERAN AL PRESIDENTE. Mientras el Presidente Allende revisaba las tropas en compañía del Ministro de Defensa Nacional, Alejandro Ríos Valdivia, en un jeep, antes de empezarse la

Parada, los demás Ministros lo esperaban frente al Palco Presidencial en que se encontraban otras autoridades y los tres Comandantes en Jefe de las Fuerzas Armadas. En la foto de izquierda a derecha están los Ministros

José Tóhá, del Interior; Clodomiro Almeyda, de Relaciones Exteriores; Pedro Vuskovic, de Economía; Américo Zornilla, de Hacienda; Mario Astorga, de Educación; Lisandro Cruz Ponce, de Justicia; Pascual Barrera,

de Obras Públicas; Jacques Chonchol, de Agricultura; José Oyarce, de Trabajo; Oscar Jiménez, de Cantarías; de Minería; y Carlos Cortés Díaz, de la Vivienda. La foto del Secretario General de Gobierno, Jaime Subiabre.

PASO DE PARADA POR

EN MEDIO DE VERDADERAS ovaciones del numeroso público que desbordaba las avenidas de entrada del Parque Cousiño, las tribunas y los alrededores del gran óvalo de la elipse de ese recinto, llegó a presenciar la Parada Militar, que se efectuaría en su honor, el Presidente de la República, Salvador Allende, quien fue recibido por el Comandante en Jefe de las Fuerzas de Presentación, General de División Camilo Valenzuela.

A las 15.10 horas el Presidente Allende se trasladó desde el automóvil en que llegó al Parque a un jeep, en el que procedió a revisar las tropas que se encontraban formadas en tres escalones. Iba acompañado por el Ministro de Defensa Nacional, Alejandro Ríos Valdivia, y el Edecán Militar, Teniente Coronel Juan Mela Toro. La revista se inició por los efectivos de la Escuela Militar que presentaba armas a su paso, mientras la Banda Instrumental de ese plantel tocaba el Himno Nacional. Sucesivamente pasó frente a la Escuela Naval, la de Aviación, para seguir después con las Unidades de los otros escalones.

Entretanto lo esperaban en el Palco Presidencial los tres Comandantes en Jefe de las Fuerzas Armadas, General de Ejército Carlos Prats González, Almirante Raúl Montero Cordero y General del Aire César Ruiz Danyau, el Presidente del Senado, Tomás Pablo, el de la Cámara de Diputados Jorge Ibáñez, el Presidente de la Corte Suprema, Ramiro Méndez, el Cardenal Silva Henríquez y otras autoridades. Los Ministros de Estado, encabezados por el del Interior José Tóhá, también lo esperaban al pie del Palco Presidencial para acompañarlo.

Al iniciarse la revista de las tropas por el Presidente, dos grandes banderas nacionales fueron izadas a los costados del Palco, por alféreces de la Escuela Militar.

Terminada la revista de las tropas, el Presidente se dirigió al Palco de Honor para presidir la Parada, mientras miles de personas lo aplaudían y gritaban entusiastamente "Allende, Allende, Allende, Allende".

REGALO DE UNA POTRANCA Y CHICHA EN CACHO

Eran las 15.30 horas, cuando un grupo de jinetes con vestimentas cñolas del Club de Huesos "Gil Letelier", llegó frente al Presidente haciéndole obsequio de una hermosa potrancia negra chilena, que lleva el nombre de "Acetuna". El Presidente Allende agradeció emocionado el obsequio, el que

le fue hecho como un símbolo de la adhesión de los huesos de Chile a su Presidente, según le manifestó uno de los dirigentes del Club.

En seguida, los huesos ofrecieron un cacho lleno de chicha al Presidente, el que lo aceptó complacido bebiendo un largo trago, para pasar después el cacho a uno de sus Ministros el que a su vez bebió de la típica bebida chilena. Luego, se pasaron otros cachos a los demás Ministros y Comandantes en Jefe de las Fuerzas Armadas, y Cardenal, los que igualmente bebieron la chicha con que se les obsequiaba.

Al retirarse el Club de Huesos "Gil Letelier", el Jefe de las Fuerzas Conjuntas de Presentación, General de División Camilo Valenzuela, solicitó el permiso del Jefe del Estado para iniciar el desfile y al recibir la autorización correspondiente, ordenó el comienzo de la Parada.

Las tropas desfilaron en cinco escalones, iniciándose la Parada por el Escalón Escuela.

A las 15.40 horas avanzaron las Bandas de Guerra e Instrumental de la Escuela Militar para "encajonarse" frente al Palco Presidencial, pasando a continuación en una impecable formación de Compañías en línea los efectivos de ese plantel, a paso de parada, arrancando calurosos aplausos. Luego lo hicieron, al son de sus respectivos Bandas, las Escuelas Naval "Arturo Prat" y la de Aviación "Capitán Avalos".

Después pasó el segundo escalón, formado por tropas navales de Valparaíso al mando del Capitán de Navío Federico Horm Wheel, desfilando por batallones en bloque la Infantería de Marina, la Escuela de Artillería y Torpedos, y la de Electrónica y Técnicos Navales al son de una gran banda conjunta de esas Unidades, recibiendo como las tropas anteriores sostenidos aplausos.

El tercer escalón, constituido por efectivos de la Fuerza

Aérea, al mando del Comandante Hernán del Río, estuvo compuesto por la Escuela de Especialidades, el Regimiento de Artillería Antiaérea, y Compañías del Cuadro Permanente de las Guarniciones de "El Bosque", "Colina" y "Cerrillos". Unidades todas que desfilaron con el marcial paso de parada de nuestras tropas que tanto aplauden cuantos presencian su ejecución.

La Escuela de Suboficiales, la Escuela de Montaña con armamento especial, más skis y picas de escalamiento, y las Fuerzas Especiales, entre ellas la de Paracaidistas con boinas negras y trajes a manchas que facilitan mimetizarse, formó el Cuarto Escalón, de Institutos Militares, al mando del General de Brigada Enrique Garrido Cea. En las Fuerzas Especiales, en su típico armamento, se incluía el clásico "corvo chileno", que tanto contribuyó a las victorias de la Infantería en guerras pasadas. Es-

tas Unidades fueron premiadas en el desfile con interminables aplausos por su corrección y marcialidad.

Cerró la Parada el quinto escalón, dividido en un subescalón de tropas a pie y otro motorizado, al mando del Comandante de la Segunda División de Ejército, General de División Orlando Urbina Herrera, quien pasó acompañado de su Cuartel General.

Formaron en el subescalón de tropas a pie, los Regimientos "Yungay" de San Felipe, "Guardia Vieja" de Los Andes, y Ferrocarrileros de Puente Alto, y el subescalón motorizado, el Regimiento "Bum", que como de costumbre arrancó grandes ovaciones, el Regimiento de Artillería "Tacna", el Blindado N° 2, el Batallón de Intendencia N° 2, la Compañía de Mantenimiento de Material de Guerra y el Batallón de Transportes N° 2, que incluía una

Compañía de transportes de hienos.

Se puso término a la Parada con el "desencajonamiento" de la Gran Banda de la Guarnición, compuesta de 170 músicos y que la integraban los conjuntos musicales de todas las Unidades que formaron en el quinto escalón.

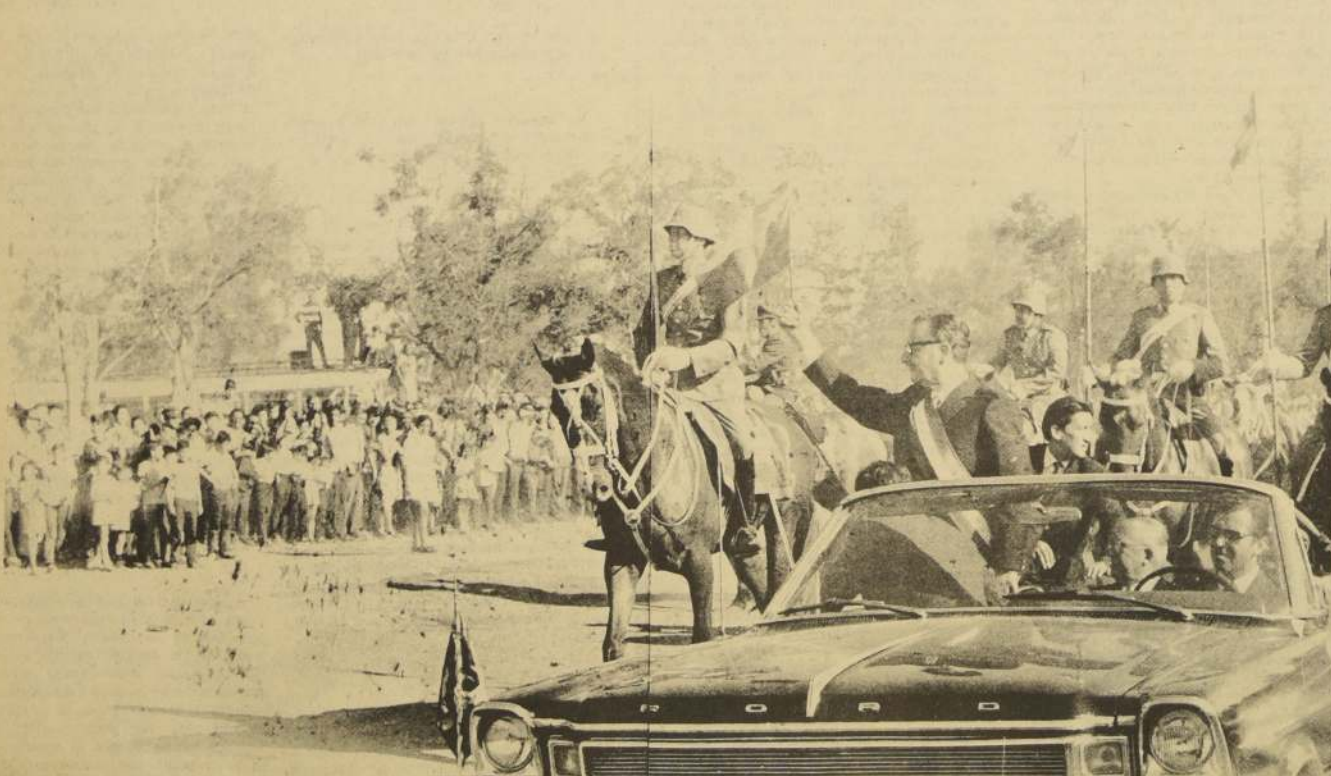
Eran las 17.30 horas cuando el General Camilo Valenzuela se presentaba ante el Presidente Allende para solicitarle permiso para retirar las tropas. El Jefe del Estado en esta ocasión, felicitó al General por la "extraordinaria" presentación militar a la que se acababa de poner término y tuvo palabras canónicas y de estímulo por la sacrificada labor de nuestras Fuerzas Armadas.

VIVA EL EJERCITO DEL PUEBLO
Cuando el General Valenzue-

la, que había llegado a unos 30 metros del Palco Presidencial, dio la orden de que se retirara, el General de División Camilo Valenzuela, quien iba acompañado de los Comandantes en Jefe de las Fuerzas Armadas, General de Ejército Carlos Prats González, Almirante Raúl Montero Cordero y General del Aire César Ruiz Danyau, el Presidente del Senado, Tomás Pablo, el de la Cámara de Diputados Jorge Ibáñez, el Presidente de la Corte Suprema, Ramiro Méndez, el Cardenal Silva Henríquez y otras autoridades. Los Ministros de Estado, encabezados por el del Interior José Tóhá, también lo esperaban al pie del Palco Presidencial para acompañarlo.

Terminada la revista de las tropas, el Presidente se dirigió al Palco de Honor para presidir la Parada, mientras miles de personas lo aplaudían y gritaban entusiastamente "Allende, Allende, Allende, Allende".

Al retirarse el Club de Huesos "Gil Letelier", el Jefe de las Fuerzas Conjuntas de Presentación, General de División Camilo Valenzuela, solicitó el permiso del Jefe del Estado para iniciar el desfile y al recibir la autorización correspondiente, ordenó el comienzo de la Parada. Las tropas desfilaron en cinco escalones, iniciándose la Parada por el Escalón Escuela. A las 15.40 horas avanzaron las Bandas de Guerra e Instrumental de la Escuela Militar para "encajonarse" frente al Palco Presidencial, pasando a continuación en una impecable formación de Compañías en línea los efectivos de ese plantel, a paso de parada, arrancando calurosos aplausos. Luego lo hicieron, al son de sus respectivos Bandas, las Escuelas Naval "Arturo Prat" y la de Aviación "Capitán Avalos". Después pasó el segundo escalón, formado por tropas navales de Valparaíso al mando del Capitán de Navío Federico Horm Wheel, desfilando por batallones en bloque la Infantería de Marina, la Escuela de Artillería y Torpedos, y la de Electrónica y Técnicos Navales al son de una gran banda conjunta de esas Unidades, recibiendo como las tropas anteriores sostenidos aplausos. El tercer escalón, constituido por efectivos de la Fuerza Aérea, al mando del Comandante Hernán del Río, estuvo compuesto por la Escuela de Especialidades, el Regimiento de Artillería Antiaérea, y Compañías del Cuadro Permanente de las Guarniciones de "El Bosque", "Colina" y "Cerrillos". Unidades todas que desfilaron con el marcial paso de parada de nuestras tropas que tanto aplauden cuantos presencian su ejecución. La Escuela de Suboficiales, la Escuela de Montaña con armamento especial, más skis y picas de escalamiento, y las Fuerzas Especiales, entre ellas la de Paracaidistas con boinas negras y trajes a manchas que facilitan mimetizarse, formó el Cuarto Escalón, de Institutos Militares, al mando del General de Brigada Enrique Garrido Cea. En las Fuerzas Especiales, en su típico armamento, se incluía el clásico "corvo chileno", que tanto contribuyó a las victorias de la Infantería en guerras pasadas. Es-



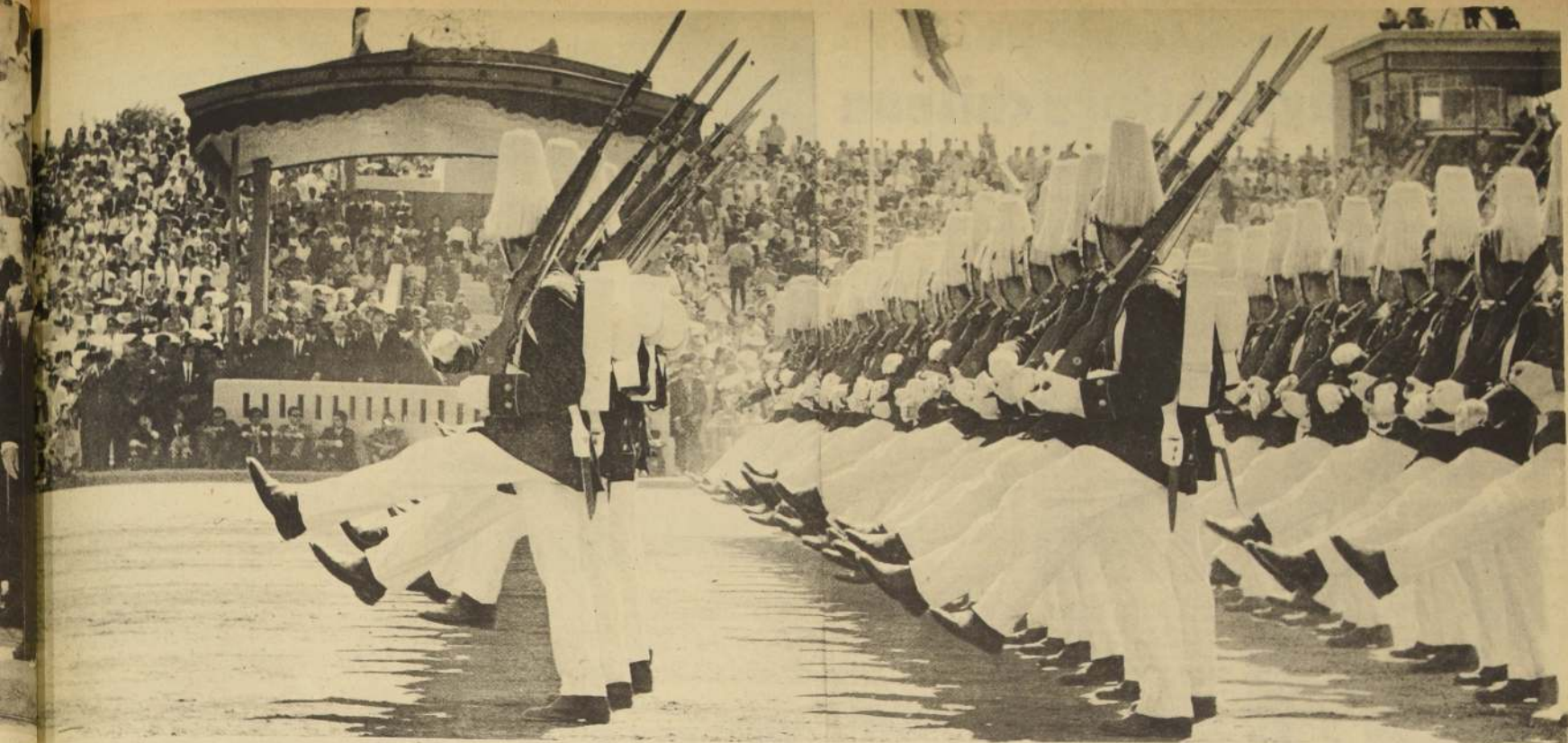
ALLENDE SALUDA AL PUEBLO. Terminada la Parada, el Presidente Allende, al pasar

frente al numeroso público que estaba a los lados de la elipse del Parque, fue objeto

de calurosos saludos, los que eran correspondidos por el Jefe del Estado agitando una bandera chilena con su mano derecha.



ARGENTINOS SALUDAN AL GOBIERNO POPULAR. Hasta el Parque llegó una numerosa delegación de argentinos, que se



EN EL MARCO IMPRESIONANTE de la elipse del Parque Cousiño, repleta de público, inició la Parada en honor del Presidente Allende: la Escuela Militar

"General Bernardo O'Higgins", cuyos efectivos pasaron por Compañías en línea, con sin igual corrección. En la foto, los Carabineros pasan frente al Palco de Honor, en el

que el Presidente, sus Ministros, Comandantes en Jefe de las FF.AA. y otras autoridades presenciaron de pie el desfile de cada una de las Unidades que tomaron parte en la Parada.

EL TRIUNFO DEL PUEBLO

se rivalizaron en preparación y
estado ovacionó al Mandatario

que hicieron aviones de la Fuerza Aérea

HABLA EL GENERAL PRATS

En los momentos en que se iba el Comandante en Jefe del Ejército, General de Ejército Carlos Prats González, a "LA NACIÓN", que Parada es una demostración del alto grado de preparación que han alcanzado cada una de las Unidades que en ella tomaron parte, y que, tengo el honor de decirlo, es igual en todas las demás de nuestro Ejército. Del mismo modo, las tropas de las Fuerzas Armadas han rivalizado, con el entusiasmo para presentarse en ella, a la altura impecable y con gran el Estadio en esta Parada en el honor del Jefe del Estado.

PRESENTACION AEREA

Contribuyó también al brillo de la Parada la presentación

que hicieron aviones de la Fuerza Aérea

Cuando la Escuela de Aviación "Capitán Avalos" iniciaba su desfile, a las 16.05 minutos, pasaron a muy baja altura en correcta formación frente al Palco Presidencial 18 aviones T-34, y más tarde, a las 16.27, en los momentos que desfilaba el tercer escalón de efectivos de la FACH, volaron a gran velocidad 14 máquinas Káiser, produciéndose así una perfecta sincronización entre las fuerzas del aire y de tierra.

LA PRIMERA DAMA

En un Palco Especial, que queda en la parte alta de las tribunas, se encontraba la esposa del Presidente Allende, Hortensia Bussi, acompañada de sus hijas y esposas de los Ministros y otras autoridades. Al ser notada su presencia, fue rodeada por numeroso público, que también la hizo objeto de prolongados homenajes.



LA TRADICIONAL CHICHA EN CACHO es bebida con agrado por el Presidente Allende, al serle ofrecida por el Club de Huasos "Gil Letelier."



ESTANDARTES ENLUTADOS. Las Unidades del Ejército desfilaron en la Parada de ayer con crespones negros en sus Estandartes, como señal de duelo por la muerte de su ex Comandante en Jefe, General René Schneider. Este es el Estandarte enlutado de la Escuela Militar, llevado por su Escolta.



ARGENTINOS Y CHILENOS UNIDOS. La numerosa delegación argentina que llegó desde San Rafael, Mendoza, avanza por una de las calles cercanas al Parque, acompañada por miembros de las Juventudes Comunistas que, en fraternal amistad, viven al Gobierno Popular.



EL PUEBLO APLAUDE. El público, que repleto todas las localidades de las tribunas, al igual que los costados y aún los árboles del Parque, aplaudió con calor la llegada del Presidente Allende a la elipse.



FIESTA POPULAR. Terminada la Parada, fueron numerosas las familias que se esparcieron a lo largo de los grandes árboles del Parque, para servirse sabrosas "onces", como aparece en el grabado.

del costado sur del Parque, viéndose al nuevo Gobierno Popular, que decía "San Rafael (Mendoza, Argentina) saluda al Gobierno Popular".

Campesinos tendrán la palabra decisiva en agricultura chilena

●Declaraciones en tal sentido formuló ayer a la prensa el nuevo titular de la Cartera de Agricultura, Jacques Chonchol: "Sociedades Agrícolas seguirán funcionando, pero se les fijará las reglas del juego" dijo el Ministro

Ministro

LOS CAMPESINOS serán quienes tendrán la palabra decisiva en el Ministerio de Agricultura. Así lo informó ayer en conferencia de prensa el nuevo titular de esa Cartera, Jacques Chonchol, quien, al mismo tiempo, anunció que a aquellas asociaciones de agricultores que no están dentro de la Reforma Agraria o cooperativas campesinas, u otro organismo similar, se le fijarán las reglas del juego.

En la conferencia de prensa estuvo presente además el ex Ministro de Agricultura Hugo Trivelli, quien declaró que el motivo de su presencia era que desde hace más de una semana estaba sosteniendo conversaciones con el nuevo titular, a fin de darle a conocer los problemas que estaban pendientes, sobre mucho de los cuales no se había querido tomar alguna resolución, a fin de determinar la nueva administración.

Trivelli, además, agradeció la colaboración que había recibido de la prensa, señalando que muchas de las metas que se había trazado el anterior Gobierno se habían logrado gracias al apoyo que le había prestado la prensa. Pidió que esa misma colaboración se brindara ahora a Jacques Chonchol, "quien tiene en sus manos los destinos del país en esta materia".

HABLA EL MINISTRO

Chonchol comenzó informando que aún se encuentran pendientes las designaciones del nuevo Subsecretario de Agricultura, que corresponderá a un integrante del Partido Social Demócrata. También dijo que nada se había resuelto sobre el nombramiento de los nuevos jefes de INDAP, CORA, SAG y otros servicios.

"Esto —dijo— es facultad del Ejecutivo y él será quien decida al respecto". Aclaró si que esta situación no ha detenido el trabajo en dichas reparticiones. En cuanto a la huelga existente en la CORA, expresó que aún no conocía a fondo el problema, pero que no guardaba relación alguna con la no designación del nuevo jefe.

LOS CAMPESINOS

Especial énfasis puso Chonchol al señalar que "aquí todo lo que se haga, se hará en reuniones con los campesinos". Para las otras organizaciones se fijará en breve las reglas del juego. Reiteró sin embargo que aquí los que van a mandar son los campesinos.

Anunció la creación de los Consejos Campesinos, tanto a nivel nacional, como zonal, provincial y comunal, para que allí todas las formulaciones que se realicen sean aprobadas y discutidas por los campesinos.

O sea, dijo, ahora el 90 por ciento de la gente que trabaja en la agricultura será quien resolverá sobre los problemas relacionados con esta materia.

Entre las atribuciones que tendrán estos Consejos, se encuentran la formulación y estudio de planes de desarrollo, aplicación de la Reforma Agraria, apoyo al desarrollo de la agricultura, problemas de comercialización, desarrollo agrícola, ganadero y forestal. "Los campesinos ahora —señaló— estarán dentro del

Gobierno y no debajo de éste. Todas las modificaciones que se quieran hacer las discutirán ellos antes de que el proyecto respectivo sea enviado al Parlamento".

Interrogado por un periodista extranjero sobre si el Gobierno cuenta con los fondos necesarios para hacer la Reforma Agraria, Chonchol respondió que por el momento no podía informar sobre la cantidad que se destinara a la agricultura, ya que el gobierno anterior había enviado al presupuesto para 1971 al Parlamento y que el Ministerio de Hacienda había congelado esos fondos dejando una cantidad similar a la que se dio para 1970. Esto, dijo, tendrá que discutirse y modificarse, a fin de ampliar los fondos para los planes de expansión.

Refiriéndose a la política agrícola, señaló que a su parecer no era necesario buscar una producción que abasteciera totalmente al país, sino producir aquellos artículos que se puedan exportar, por lo que de esta manera el país tendría un mayor ingreso que le permitiría importar lo que necesitaba y lograr un remanente a su favor en moneda dura. Se mostró partidario de producir artículos tales como frutas, vinos, algunos cereales, artículos pecuarios, etc., que pueden encontrar gran acogida en el exterior.

También se dijo que una de las primeras preocupaciones de la actual administración será obtener el despacho de un decreto ya en tramitación por el cual se podrá coordinar las actividades de diversos organismos que tienen incidencia en la agricultura, y de esta manera obtener mayor provecho de su labor.

Finalmente informó que nada se ha decidido sobre si se eliminará la acción de los Cuerpos de Paz y señaló la necesidad de una mayor coordinación en la política de créditos por intermedio del Banco del Estado para la agricultura.



LA ATENCIÓN PREFERENCIAL que se dará al trabajador campesino, señaló en su conferencia de prensa de ayer el nuevo Ministro de Agricultura, Jacques Chonchol. El noventa por ciento de quienes trabajan en el agro será quien decida ahora sobre esta actividad, dijo el Secretario de Estado.

Ministro de la Vivienda:

"Vengo para cumplir el programa de la U.P."

CON UNA REUNION de trabajo, en la cual se hizo un análisis de la labor habitacional, de los problemas pendientes de esta naturaleza y de la radicación definitiva de familias de recursos limitados, asumieron sus cargos ayer, el Ministro de Vivienda y Urbanismo, Carlos Cortés Díaz, y el Subsecretario del ramo, Marcos Álvarez García. Nacido en Talca en 1922, tiene tres hijos y se casó en segundas nupcias. En 1942, fue uno de los fundadores de la Confederación del Cobre.

Desde 1964 se desempeña en la CUT, atendiendo las relaciones internacionales. En las filas del socialismo ha ocupado importantes cargos directivos y durante diez años fue miembro del Comité Central.

El nuevo Subsecretario de Vivienda y Urbanismo Marcos Álvarez García, nació en Acha en 1929. Hizo sus estudios primarios en la Escuela de Ayén y terminó sus estudios secundarios en el Internado Barros Arana. Estudió Leyes en la Universidad de Chile, titulándose con la memoria "Emergencia Restrictiva". Casado con Ofelia García Díaz, es padre de Loreto y Marcos.

Pertenece al Partido Radical desde 1946 y se desempeña como miembro del CEN desde hace cinco años. "Antes de ser designado Subsecretario de Vivienda, ejerció el cargo de abogado de la Corporación de Fomento de la Producción. Durante cuatro años fue profesor de derecho comercial en el Instituto Superior de Comercio.

DATOS BIOGRAFICOS

El Ministro Cortés Díaz declaró que se abocará a la plena aplicación del programa de la Unidad Popular en lo que se refiere a la solución del problema habitacional. Agregó que su principal preocupación será resolver lo referente a la toma ilegal de departamentos, la situación de las familias que viven en campamentos, como la ocupación de terrenos.

Dijo que la reunión de trabajo celebrada con el ex-Ministro Donoso y el ex-Subsecretario Díaz Muñoz Cormatches, había sido muy cordial y positiva, entregándose un amplio informe. Indicó que llegará a trabajar diariamente a primera hora, con el fin de abocarse a plenitud en la labor que le corresponderá resolver.

Posteriormente, las nuevas autoridades del Ministerio de Vivienda, acompañadas por Donoso Larraín y Díaz Muñoz Cormatches recorrieron las diversas dependencias del Ministerio y las Corporaciones dependien-

tes con el fin de conocer a los funcionarios.

El nuevo Subsecretario de Vivienda y Urbanismo Marcos Álvarez García, nació en Acha en 1929. Hizo sus estudios primarios en la Escuela de Ayén y terminó sus estudios secundarios en el Internado Barros Arana. Estudió Leyes en la Universidad de Chile, titulándose con la memoria "Emergencia Restrictiva". Casado con Ofelia García Díaz, es padre de Loreto y Marcos.

Pertenece al Partido Radical desde 1946 y se desempeña como miembro del CEN desde hace cinco años. "Antes de ser designado Subsecretario de Vivienda, ejerció el cargo de abogado de la Corporación de Fomento de la Producción. Durante cuatro años fue profesor de derecho comercial en el Instituto Superior de Comercio.



CON UNA ARDUA reunión de trabajo iniciaron sus actividades en el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, el Ministro Carlos Cortés, y el Subsecretario

SINTESIS

EXPOSICION EN EL HOSPITAL DEL TORAX

Con una exposición de objetos elaborados por los enfermos finalizarán hoy las actividades de laborterapia organizadas por el equipo de Servicio Social del Hospital del Torax. Los trabajos se exponen desde hoy en la mañana forman parte de un programa especial de rehabilitación física y social que a partir del próximo año se hará extensivo a todos los consultorios dependientes del rea oriente del Servicio Nacional de Salud.

CELEBRAN PREMIO A JORGE SALLORENZO

A las 20 horas se realizará hoy en el Teatro Humoresque el segundo homenaje al actor Jorge Sallorenzo, quien recibió recientemente el premio "Jorge Quevedo" otorgado por SIDA. El show de esta noche ha sido preparado por la Compañía de Teatro Humoresque y en él participarán los más destacados artistas.

BECAS DE ESTUDIO PARA EL EXTRANJERO

La Dirección de Asuntos Internacionales de la Oficina Nacional de Planificación, ODEPLAN, tiene a disposición de los profesionales, técnicos y funcionarios chilenos, becas para estudios de posgrado en investigación con profesores italianos; becas para cursos de promoción de exportaciones a realizarse en Inglaterra; y para estudios atómicos en Australia y para un curso de formación profesional en el empleo de radio isótopos en Entomología, en Estados Unidos.

EXPOSICION DE FLORES DEL CLUB DE JARDINES

El Club de Jardines de Chile ha invitado a las Embajadas y representaciones de los países amigos, clubes afiliados de Santiago y provincias; Jardines Profesionales, fiscales y municipales; Colegios y aficionados a participar en la Exposición de Flores y Arreglos de Navidad Chilena, que se efectuará en el Palacio de Bellas Artes, en el Parque Forestal, los días 4, 5 y 6 de diciembre próximos.

OBRA EN PROVINCIA HARA CUERPO MILITAR

Fue suscrito un convenio entre la Dirección General de Obras Públicas y la Comandancia en Jefe del Ejército en virtud del cual el Cuerpo Militar del Trabajo ejecutará diversas obras en zonas cordilleranas alejadas de los centros de abastecimiento. El primer trabajo que efectuarán los soldados será la construcción del camino Cabilido Putaendo que la Dirección de Vialidad ejecuta en la zona de alta montaña de la provincia de Aconcagua. Con una longitud de 50 kilómetros este camino reducirá la distancia entre Cabilido y San Felipe en más de 32 kilómetros.

CONSEJO NACIONAL DE SEGURIDAD

En la Sala de sesiones de la Sociedad de Fomento Fabril, a término de la reunión de Directorio del Consejo Nacional de Seguridad, que se realizará hoy a las 18 horas la jefatura del Departamento de Accidentes del Trabajo y Enfermedades Profesionales del Servicio Nacional de Salud, Marta Carrasco, ofrecerá una charla sobre las leyes 16.744 y 16.634. En esta oportunidad el Consejo hará entrega de diplomas a los alumnos que aprobaron los últimos cursos para Expertos Prácticos y para integrantes de Comités Paritarios.

BULGAROS VISITARON LABORATORIO CHILE

Visitó el Laboratorio Chile la delegación de dirigentes búlgaros que se encuentra en nuestro país invitada por la CUT para asistir a los actos de la Transmisión del Mando. La representación de Bulgaria presidida por el Secretario General de los Sindicatos Búlgaros, Mladen Ivanov, fue recibida en el Laboratorio Chile por el Gerente General y las directivas sindicales y celebró una mesa redonda con los dirigentes de los trabajadores chilenos en la que se analizaron los sistemas de trabajo de ambos países.

HOMENAJE AL GENERAL

La Municipalidad de Quilicura acordó dar el nombre de Villa Schneider a la población El Cortijo, como un homenaje al "verdadero mártir de la democracia y el respeto a la Constitución y las leyes". Los pobladores de la nueva "Villa Schneider" han expresado su satisfacción por la resolución municipal destacando que se ven honrados y orgullosos de llevar este nombre.



EL DOCTOR OSCAR JIMENEZ PINOCHET asumió en la mañana de ayer el Ministerio de Salud. El doctor Jiménez Pinochet es Presidente del Comando de Unidad Popular del hospital San Juan de Dios.

Ramón Valdivieso fue Ministro de Tierras en 1957:

Asumió Ministerio de Salud, un Institutano de 55 años

EN LA MAÑANA de ayer, a las 11 horas, el profesor doctor Ramón Valdivieso Delaunay, Ministro de Salud Pública en la Administración saliente, hizo entrega del cargo a su colega y sucesor, profesor doctor Oscar Jiménez Pinochet. El breve acto tuvo lugar en el gabinete del Ministerio, donde previamente, el doctor Jiménez Pinochet había sostenido una prolongada entrevista con el doctor Valdivieso, quien le impuso el funcionamiento interno y le hizo entrega de todos los asuntos ministeriales.

El primer acto de Gobierno del Ministro Jiménez Pinochet fue reunirse con la Federación de Trabajadores de la Salud y la Federación de Profesionales y Técnicos del S. N. Este primer contacto con los dirigentes gremiales se realizó, en la Moneda Chica, el lunes 2 del presente. Los temas tratados se refirieron a la democratización del Servicio Nacional de Salud y a la política que el Gobierno de la Unidad Popular aplicará en la materia.

RASGOS BIOGRAFICOS.

El Dr. Oscar Jiménez Pinochet nació en Santiago, el 12 de abril de 1915. Está casado con Eliana de la Jara P. y tiene 6 hijos: Mónica Eliana, Eliana Marcela, Jorge Adolfo, Juan Pablo, Eliana Virginia y Eliana del Pilar. También tiene 7 nietos, y uno en camino.

Estudió en el Instituto Nacional y luego ingresó a la Escuela de Medicina, donde se tituló en 1940, especializándose en Medicina Interna.

El Ministro Jiménez Pinochet fue Ayudante de Fisiología de la Universidad Católica y Ayudante de química Fisiológica, en la Universidad de Chile. Es médico del Servicio de Medicina del Profesor Armas Cruz. Ocupó también un cargo docente en el Colegio de los Sagrados Corazones como Profesor de Química y Fisiología. Igual cátedra dictó en el Instituto Nacional y en los Liceos Nocturnos, Balmaceda y Federico Hansen.

Fue médico de la Escuela de Infantería de San Bernardo y organizó la Asistencia Pública de ese Departamento.

Durante 1952 fue Subsecretario de Salud, y de 1953 a 1955 ocupó la Vice Presidencia de la Corporación de Inversiones del Ministerio de Salud Pública.

En abril de 1957 fue Ministro de Tierras y Colonización.

El Dr. Oscar Jiménez Pinochet es socio de la Asociación y Sociedad Médica de Chile, del Club Militar, de la Academia San Lucas y Sociedad de Biología. Se tituló como especialista en Salud Pública, conocimientos que fueron complementados, en 1969, con un Curso de Planificación y Programación en Salud.

Es Presidente del Comité de la Unidad Popular del Hospital San Juan de Dios, donde integró equipo con los otros médicos, que integran los diferentes partidos de la Unidad Popular.

También formó parte del Comité Sectorial referente a Salud, dentro de la Comisión Técnica de la Unidad Popular, que presidió Pedro Vuskovic.

"ES DESEO DEL PRESIDENTE ALLENDE lograr que todos los que trabajan en los ministerios entreguen su colaboración, con el objeto de encarar aquellos problemas que está empeñado en resolver", manifestó esta mañana el nuevo Ministro de Obras Públicas y Transportes, Pascual Barraza, al asumir sus funciones.

Hablando en presencia de su antecesor, Eugenio Caledón, y jefes de todos los servicios de Obras Públicas y Transportes, Barraza afirmó que estaba consciente del papel que corresponderá a su cartera y la importancia que ésta tendrá en la solución de la cesantía.

"Les agradeceré —dijo a sus nuevos colaboradores— me entregue un informe particular de cada uno de sus servicios, sin perjuicio a celebrar entrevistas separadas con ustedes para analizar las obras en ejecución y los programas elaborados. Así podremos fijar un orden de prioridades."

La reunión se efectuó en el gabinete ministerial, minutos después de las 9 de la mañana, con asistencia de los subsecretarios de Obras Públicas y

Nuevos Intendentes y Subsecretarios

SERGIO VUSKOVIC, militante del Partido Comunista, fue nombrado por el Presidente de la República, Dr. Salvador Allende, para ocupar el cargo de Alcalde de Valparaíso.

Junto al nombre de Vuskovic se dio a la publicidad una nominación con los nuevos Intendentes de algunas provincias del país, y la lista de subsecretarios que corresponderán a militantes del Partido Social Demócrata.

Los Intendentes socialistas serán: Miguel Morales, en Santiago; Alejandro Soría Varas, en Tarapacá; Guillermo Muñoz, en Talca; Federico Wolff, en Bio

Bio; Víctor Monreal Soto, en Valdivia; y Zvonimir Gezan, en Magallanes.

En el partido Social Demócrata, se informó que las Subsecretarías de Estado que corresponderán a esa colectividad son: Justicia con Eduardo Montenegro; Tierras, con Lautaro Ojeda; y Agricultura con Hernán Gilbes.

La nominación de los Embajadores aún no ha sido considerada por la Unidad Popular, que está abocada por ahora al estudio de las designaciones de los cargos correspondientes al área económica.

Lo trajo Charles Meyer:

Mensaje de Nixon al Presidente de Chile

UN MENSAJE DE FELICITACIÓN y reconocimiento envió el Presidente de los Estados Unidos de Norteamérica, Richard Nixon, al nuevo Jefe de Estado chileno, Dr. Salvador Allende Gossens.

El mensaje de Presidente a Presidente para el Dr. Allende fue entregado por el Subsecretario para Asuntos Interamericanos de los EEUU, Charles Meyer, y por el Embajador Edward Korry, momentos antes del saludo oficial de las Misiones Extranjeras en el Salón Rojo de La Moneda.

La noticia la dio a conocer Charles Meyer antes de entrar a saludar

protocolariamente al Presidente Allende.

Interrogado por los periodistas acerca del hecho inusitado de que el Presidente Richard Nixon no había enviado una comunicación de felicitación a Allende, cuando éste fue ratificado como Presidente Electo por el Congreso reunido en Pleno, respondió que, por su calidad de Subsecretario de Estado, no estaba a nivel de las decisiones presidenciales.

El Embajador Korry eludió responder las interrogantes de los reporteros.

No se dio a conocer el texto del mensaje.

Matus, directores de Ferrocarriles del Estado, Luis Falcone, Empresa de Transportes Colectivos, René Pérez, Línea Aérea Nacional, Enc. Campaña, y directores de todos los servicios de Obras Públicas.

Al iniciarse la entrevista y a término de ésta, el Ministro saludó a todos los presentes, agradeciendo la colaboración que le prestaron sus hasta ayer subalternos y ofreció "decidida" ayuda al nuevo Ministro. Al mismo tiempo, le auguró buen éxito en las tareas que inicia.

Barraza, que el lunes recién pasado había celebrado ya su primera entrevista con Caledón, y jefes mencionados, le dio la palabra a su antecesor: para que éste se refiriera a la forma en que "opera Obras Públicas".

Juan Parrochia, Director de Planeamiento y Urbanismo, a nombre de sus compañeros, manifestó que entre ellos existía el mejor propósito de colaborar con el nuevo gobierno y que era deseo trabajar de consuno, entre los antiguos y nuevos funcionarios.

También hablaron los directores de Ferrocarriles, Luis Falcone y ETC, José Pérez y el presidente de LAN Chile, Eric Campaña. Los tres se refirieron al caso particular de sus cargos, sujetos a legislaciones especiales.

Finalmente, el Subsecretario de Transportes dimisionario, Sergio Saldivia, explicó por qué no estaban en la reunión los directores de la Empresa Marítima del Estado y Empresa Portuaria de Chile ambos tienen su sede en Valparaíso.

El Ministro le manifestó que ya tendría oportunidad de conversar con ambos en el curso de la semana.

Caledón dijo que la mayoría de los funcionarios del Ministerio de obras de carrera y todos son conocedores de su oficio. Indicó que el gobierno saliente estaba reconocido de la colaboración que le había prestado.

Añadió, que a su juicio la mejor entrega de funciones que podía hacerse consistía en mantener contacto personal con los jefes de servicio para informarse de los programas trazados y las obras en ejecución.

Agradeció a sus colaboradores, poniendo de realce su entrega técnica de todos ellos en cada proyecto del ministerio.

Barraza, que el lunes recién pasado había celebrado ya su primera entrevista con Caledón, y jefes mencionados, le dio la palabra a su antecesor: para que éste se refiriera a la forma en que "opera Obras Públicas".

El Ministro le manifestó que ya tendría oportunidad de conversar con ambos en el curso de la semana.

Marcos Álvarez. En el grabado aparecen junto al ex titular de esa Cartera, Andrés Donoso y al ex Subsecretario, César Díaz Muñoz.



AYER EN LA MAÑANA ASUMIERON el nuevo Ministro de Obras Públicas, "Pascual Barraza, y el Subsecretario de Transportes, Juan Parrochia, respectivamente.

Asumieron Ministro Barraza y Subsecretario de Transportes

La reunión se efectuó en el gabinete ministerial, minutos después de las 9 de la mañana, con asistencia de los subsecretarios de Obras Públicas y

Transportes dimisionarios, Carlos Valenzuela y Sergio Saldivia, Director General de Obras Públicas, Alfonso Díaz Ossa, Director General de Aguas, Raúl

AYER EN LA MAÑANA ASUMIERON el nuevo Ministro de Obras Públicas, "Pascual Barraza, y el Subsecretario de Transportes, Juan Parrochia, respectivamente.



JULIO EDUARDO FONTERILLO, de 43 años, chileno, ingeniero químico, detenido por la policía peruana en Lima, por su presunta participación en el homicidio del General René Schneider. Con esta son tres las aprehensiones de chilenos que se realizan en el extranjero en torno a este caso. Anteriormente, en Madrid, fue detenido Julio Izquierdo Menéndez y un compañero de estudios. (RADIOFOTO UPI).

POLICIA-POLICIA-

CON LESIONES DE GRAVEDAD se encuentra internado en el Instituto de Neurocirugía un estudiante de once años de edad quien fue herido a bala por el cuidador de la escuela donde estudiaba.

El hecho ocurrió en el interior de la Escuela Fiscal N° 76 ubicada en Panamericana esquina de Navidad en la población Santa Adriana. Según la versión entregada por la policía, el cuidador del establecimiento, Rodolfo González Gormá, disparó con un rifle a un grupo de niños que subrepticamente habían ingresado al plantel, resultando a raíz de ello, con lesiones de carácter grave en la cabeza, Jorge González Maureira, de 11 años. El cuidador fue detenido por la policía y puesto a disposición de la Justicia.

MILLONARIAS PERDIDAS EN INCENDIO

OSORNO Daños materiales evaluados en 30 mil escudos, ocasionó un incendio que destruyó la habitación de Arcadio Bórquez Aros, ubicada en el asentamiento Rubie Rupanco. Según informó la policía, el siniestro se originó en un cortacircuitos.

Por otra parte, desde Rancagua se informó que un incendio declarado en la bodega del fundo "Santa Carlota", de propiedad de Ventura de Pablo, destruyó dos máquinas eléctricas desgranadoras de maíz, 250 sacos de este producto, 150 sacos de azúfre, 30 sacos de desinfectantes y tres poleas de máquinas. Al parecer, el origen del fuego se debió a la quema

de zarzamoras que efectuaba María León Tobar. Los daños, aunque de consideración, no fueron evaluados.

INVESTIGAN HOMICIDIO

QUILPUÉ La policía investigó las circunstancias en que fue herido el obrero Guillermo Rojas Briones, de 55 años, quien falleció posteriormente cuando era atendido.

Este trabajador, sin domicilio conocido, fue encontrado en el camino troncal frente al paradero 16, presentando una herida punzante en el tórax debiendo ser trasladado al hospital local donde falleció a pesar de los esfuerzos médicos por salvarle la vida.

MUERTES POR INMERSION

Dos muertes por inmersión figuran en los partes policiales de las últimas horas. El primer hecho ocurrió en Osorno y corresponde a la muerte de Santiago Calbún Damién, soltero, de 39 años, cuyo cadáver fue encontrado en el interior de un tranque. La víctima, según se informó, tenía sus facultades mentales perturbadas. Entre sus ropas se encontró una nota en la que señalaba que se quitaba la vida debido a la enfermedad de que padecía.

El segundo caso se registró en San Felipe. Luis Mauricio Muñoz Evans, de un año y cuatro meses de edad, cayó al canal La Cuyana, mientras jugaba en su orilla. El menor fue rescatado por su madre, pero ya había muerto cuando fue trasladado al centro asistencial de esa localidad.

Extravió carnet institucional

LUIS GOMEZ CASANOVA, funcionario de investigaciones, perdió su Carnet Institucional, Grado 6, N° 73, hace algunos días. Como se trata de pertenencias que sólo le sirven a él, ruega, mediante estas páginas, a la persona que se las encontró, se sirva devolverlas a la Dirección General de Investigaciones. Ya que como es sabido, su uso indebido es penado por la ley.



CORONEL DE AVIACION Gabriel Van Schowen, designado en carácter de Subrogante como Jefe del Estado Mayor General de la Fuerza Aérea de Chile.

Coronel Gabriel Van Schowen:

Nuevo Jefe de Estado Mayor de la Fuerza Aérea

CON FECHA de ayer, la Superintendencia de la Fuerza Aérea de Chile ha designado como Jefe del Estado Mayor General de la Fuerza Aérea de Chile, al Coronel de Aviación D. Gabriel Van Schowen Figueroa, en carácter de Subrogante y sin dejar sus funciones como Jefe de la

Dirección de Bienestar Social de la Institución.

El Coronel Sr. Van Schowen reemplaza en este alto cargo al General del Aire, D. César Ruiz Danyau, quien ha sido nombrado por el Supremo Gobierno, Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile.

Revista de Gimnasia

LA ESCUELA HOGAR de Rehabilitación "Don Orione", realizará el próximo sábado en el local de la Institución la Revista de Gimnasia Anual, en la cual participarán alumnos de todos sus cursos.

El evento deportivo se realizará a las 17 horas y contará con la presencia de alumnos, ex alumnos, padres y apoderados.

Procesión del Carmen será el Dmgo.

BAJO EL LEMA "Pidamos la unión de todos los chilenos", se llevará a efecto el próximo domingo 8, a las 17 horas, la tradicional procesión de la Virgen del Carmen, Madre y Patrona de Chile. Se inaugura así el Mes de María, que culmina el 8 de diciembre, en la Festividad de la Inmaculada Concepción.

La Imagen Histórica será sacada de la Basílica del Salvador, en Huérfanos esquina de Almirante Barroso, para seguir su recorrido por las calles San Martín, Alameda, Avenida Brasil, Plaza Brasil y posteriormente volver a la Basílica.

El Acto será presidido por el Cardenal Arzobispo de Santiago, Mons. Raúl Silva Henríquez, quien pronunciará la Allocución final.

Delegaciones militares y de carabineros escoltarán a la Virgen del Carmen durante su paso por las calles. Se invita al público a participar en este significativo acto de fe que este año busca acrisolar la unidad de todos los chilenos para el progreso y bienestar del país.

Nuevos jefes de "La Nación"

DESDE AYER nuestra casa periodística cuenta con nuevos autoridades nombradas por el Director de la Oficina de Informaciones de la Presidencia de la República, Juan Ibáñez, luego de recibir instrucciones en tal sentido impartidas por el Presidente Salvador Allende.

Renán Andrade Martínez fue nominado para ocupar el cargo de Director Interino y Orlando Cabrera para asumir la jefatura de la sección Crónica.

Ambos periodistas se desempeñan profesionalmente en "La Nación" y han tenido destacada actuación en diversos medios informativos.

Andrade Martínez, nuevo Director de "La Nación", es un antiguo periodista de esta empresa de basta labor profesio-

nal en el campo deportivo y po-

lítico. Fue además, Oficial de Carabineros y en tal virtud se desempeñó en varias ciudades y pueblos del norte y sur del país.

Cursó sus estudios en el Liceo Barros Borgoño de la capital y en sus ratos de descanso se dedica a componer coplas y payas.

JEFE DE CRÓNICA

Orlando Cabrera Zúñiga, quien se desempeña como Jefe de la sección Diagramación, fue nombrado por el Ejecutivo para ocupar el cargo de Jefe de Crónica, que hasta ayer ocupaba su padre, el periodista y escritor Orlando Cabrera Larraín.

Cabrera Zúñiga es uno de los

valores jóvenes del periodismo nacional, quien tuvo destacada participación en la dirección de la Revista Deportiva "Gol y Gol", donde se desempeñó como subdirector.

Tiene 25 años de edad y cursó sus estudios en el Instituto Nacional de Santiago. Junto a su responsabilidad de Jefe de Diagramación, Orlando Cabrera Zúñiga colabora semanalmente en nuestra Revista Deportiva de los días jueves.

Sus hobbies predilectos son sus hijos y el básquetbol, deporte que practica diamante en la Asociación Cristiana de Jóvenes.

Ambos nombramientos fueron efusivamente celebrados por el personal periodístico y por sus compañeros del diario "La Nación".



RENÁN ANDRADE MARTÍNEZ.



ORLANDO CABRERA ZUNIGA

Chile, invitado especial a exposición británica

TREINTA REPRESENTANTES del Gobierno, la industria y el comercio de nueve países latinoamericanos tomarán parte, como invitados especiales, en una serie de visitas para reunirse con los fabricantes británicos en la Exposición Industrial que se inaugura en Buenos Aires el 5 de noviembre.

Ministros de Comercio, Industria y Obras Públicas, Presidentes de Cámaras de Comercio y Federaciones Industriales, Jefes de Corporaciones de Desarrollo y otros importantes e influyentes ejecutivos y oficiales, se espera que figuren entre los visitantes de Chile, Bolivia, Brasil, Colombia, Ecuador, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela.

Los visitantes viajarán a Buenos Aires para pasar tres días en la exposición como invitados de la Foreign and Commonwealth Office. El Consejo Nacional Británico de Exportación (BNEC) de la América Latina colaborará acompañando a los visitantes a la exposición.

Las visitas siguen una disposición similar, patrocinadas también por la Foreign and Commonwealth Office, que las de la Exposición Industrial Británica de Sao Paulo, Brasil, el pasado año.

Aunque la mayoría de las compañías en la Exposición Industrial Británica de Buenos Aires ofrecerá maquinarias instalaciones y equipo para la exportación directa, muchas de ellas están interesadas en llevar a cabo convenios de empresas mancomunadas o de licencia, para poder fabricar, bajo las mismas, sus productos en la América Latina. Se anticipa que tales acuerdos podrían muy bien ser uno de los asuntos más importantes de debatir en la exposición con estos distinguidos visitantes.

La Exposición Industrial Británica está patrocinada por el BNEC de América Latina, con ayuda del Ministerio de Comercio y está organizada por Industrial Trade Fairs International Ltd. y se celebrará del 5 al 15 de noviembre. (BIS)

SIDECO premió a periodista

CARLOS CASTILLO, periodista del Diario Clarín fue agraciado con el premio SIDECO, que cada año se entrega al periodista del sector económico que se haya distinguido en informar acerca de los problemas gremiales del comercio, del desarrollo y progreso de esta importante actividad nacional.

El premio fue entregado a nombre del Sindicato de Dueños de Establecimientos Comerciales "SIDECO", por Julio Chamorro en una sencilla ceremonia que se realizó en las oficinas del diario y que consiste en un viaje a Buenos Aires por una semana con todos los gastos pagados.

El premio entregado al periodista Carlos Castillo es producto de un sorteo realizado entre los periodistas que cubren las informaciones del sector económico.

De acuerdo con esto, el presidente del Sindicato de Dueños de Establecimientos Comerciales expresó sus deseos y los del comercio en general, que esta actitud de ellos sea imitada por otras organizaciones gremiales, no como una forma de agradecer a los diversos medios de difusión, sino como un medio de estimular la positiva e indispensable acción de ellas en la solución de los grandes problemas nacionales, en especial los relacionados con el comercio y la industria.

gremios gremios Con el problema de "NIBSA" debutó Ministro del Trabajo

CON EL ESTUDIO del problema que afecta a los trabajadores de la industria NIBSA, iniciaron sus labores ayer el Ministro y el Subsecretario del Trabajo José Oyarce y Julio Benítez, respectivamente, además del Subsecretario de Previsión Social, Laureano León.

Tanto el Ministro como los Subsecretarios asumieron ayer los respectivos cargos y de inmediato conocieron el citado problema, que afecta a 270 trabajadores, que han sido notificados por término de contrato por cierre de la industria.

Extraoficialmente se señaló que ayer el 50 por ciento del capital de esta empresa pertenece a la firma norteamericana Nibco y un 25 por ciento a la Corporación de Fomento de la Producción.

Además, se tuvo conocimiento que la citada firma adeuda a diversos organismos de previsión la suma de 1.200.000 escudos.

ESTATUTO DEL COBRE

La modificación del Estatuto de los Trabajadores del Cobre analizaron con el Subsecretario del Trabajo, Julio Benítez, el presidente de la Confederación de este gremio, Héctor Olivares y el abogado Eduardo Long Alessandri.

Los trabajadores están pidiendo que se realice esta modificación para permitir la sindicalización de los obreros y empleados de la oficina de Santiago de la Compañía Minera de El Teniente.

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

Decreto Secc. 2da. N° 1633 de 1° Septiembre de 1970.-

NOTIFIQUESE a doña AMALIA MONSALVE Vda. de ONAT, en su calidad de propietaria del inmueble ubicado en ARTURO PRAT N° 999 esquina PORVENIR, que en un plazo de TREINTA DIAS (30 días) deberá proceder a la demolición total del mencionado inmueble, en consideración a que presenta muros agrietados y desahumados, lo que constituye un evidente peligro de derrumbe.

Previo a la ejecución de los trabajos ordenados, la interesada deberá obtener en la Dirección de Obras Municipales el permiso correspondiente, acreditando que la propiedad se encuentra desocupada.

FIRMADOS: MANUEL FERNANDEZ DIAZ - Alcalde de Santiago. - LUIS MANRIQUEZ REYES - Secretario de Alcaldía. -

Distinción a dentista chileno

EL PRESIDENTE DEL COLEGIO de Dentistas de Chile, Dr. Hugo Morales Villarino, se encuentra en Quito, participando en el IV Congreso Ecuatoriano de Odontología, primer internacional y primer regional Andino.

El Dr. Morales Villarino fue designado miembro honorario de este Congreso y en virtud de esta designación recibió una invitación especial para concurrir a él.

Muy temprano asumió Ministro de Hacienda

MUY TEMPRANO inició sus funciones el Ministro de Hacienda, Américo Zorrilla, quien llegó hasta su Gabinete a las 8.30 de la mañana de ayer. Inmediatamente, luego de reunirse con el ex Ministro Andrés Zaldívar y la ex subsecretaria, Victoria Arellano, quienes le presentaron al personal que colabora directamente con ellos por espacio de seis años.

Se encontraba presente el nuevo Subsecretario, Patricio Morales, el Ministro de Economía, Pedro Vuscovic y el presidente del Banco Central, Carlos Massad.

EN LA RUCA

Luego de finalizada esta breve reunión, el Ministro de Hacienda se dirigió a la Agrupación de Periodistas del Sector Económico, más conocida como "La Rucá", donde departió con los reporteros por espacio de media hora.

En su conversación destacó aspectos de su nueva actividad, primero, al protocolar, que le resultaba muy extraño, pero piensa que no es lo más

importante y por lo tanto cree que no es necesario cumplirlo tan rigurosamente. El segundo aspecto, que destacó como el más importante, lo relaciona con la responsabilidad que tiene frente al Ministerio.

Agregó que la Unidad Popular tiene un compromiso con el pueblo y que este será fundamentalmente resuelto por la vía de tipo económico y los estudios hechos por los técnicos sobre la materia.

En el orden económico señaló que "habrá un trabajo muy estrecho con Economía y Minería. Con respecto al presupuesto, enviado por el Gobierno anterior, para 1971, tendrá algunos cambios en la orientación de gastos.

Finalmente, expresó que se había reunido con el Presidente del Banco Central, Carlos Massad, a quien le solicitó que no diera curso a su renuncia hasta que se nombrara al sucesor.

EN ECONOMIA

Por su parte, el Ministro de Economía, Pedro Vuscovic, realizó diversas reuniones en su primer día de trabajo.

El Secretario de Estado inició sus actividades con una entrevista con el Vicepresidente de la Corporación de Fomento de la Producción, Sergio Molina para tratar diversas materias. Señaló que posiblemente esta semana serán nombrados los sucesores de los organismos dependientes de esta secretaría de Estado, entre otros, DIRINCO, CORFO, ECA.

EN MINERIA

Cerca del mediodía, el Ministro saliente de Minería, Alejandro Hales, reunió en el gabinete a los representantes de ENAMI, Corporación del Cobre, Instituto de Minas del Estado, de Investigaciones Geológicas y otros jefes de servicio para presentarlos al nuevo Secretario de Estado, Orlando Cantuarias.

Alejandro Hales le deseó buena suerte al nuevo Ministro, señalando que estaba seguro que contaría con el apoyo y colaboración del personal que estuvo a su cargo en el período anterior.

Orlando Cantuarias agradeció la colaboración recibida anteriormente por Alejandro Hales y expresó que estaba feliz del cargo que desempeñaría. Manifestó que como serenseño conoce los problemas de la minería ampliamente y especialmente de la pequeña y mediana minería.



AMÉRICO ZORRILLA, Ministro de Hacienda, quien asumió ayer a las 8.30 de la mañana su nuevo cargo.

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS

Secretaría General

CONCURSOS LEY N° 15.076

Llábase a Concurso Médico Amplio o Externo para proveer los siguientes cargos:

PARA REGIONAL SANTIAGO: "TRES MEDICOS CARDIOLOGOS" de Medicina Preventiva, con dos horas de jornada diaria cada uno, quinquenios y asignaciones correspondientes.

PARA EL REGIONAL ANTOFAGASTA: "UN MEDICO PEDIATRA" de Medicina Preventiva, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

"UN MEDICO TOCOLOGO" de Medicina Preventiva, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

PARA EL EQUIPO MEDICO DE OVALLE: "UN MEDICO TISILOGO" de Medicina Preventiva, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

Entrega de bases reglamentarias y recibo de las postulaciones: hasta el 26 de noviembre de 1970, a las 12 horas, en la Oficina de Partes del Servicio Médico Nacional de Empleados, Bandera N° 72, 5° piso, Santiago, y en las Secretarías de sus Regionales.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

CALIDAD Y PRECISION

CITIZEN
Tokyo, Japan

Relojeria
GABOR
ESTADO 48

Multitudinaria y vibrante fue la fiesta del Triunfo Popular

COMO UNA DE LAS MAYORES celebraciones colectivas de la capital de Chile quedará registrada la Fiesta Popular organizada el martes en la tarde para celebrar el ascenso al poder de la Unidad Popular y su representante, Salvador Allende Gossens, Presidente de Chile.

Desde las 18 horas y hasta la una de la mañana un verdadero mar humano recorrió la Alameda desde la Plaza Italia hasta la Estación Central, para presenciar las actuaciones de la mayor concentración de artistas chilenos. Mientras la multitud se desplazaba entre la docena de escenarios levantados a lo largo de la Alameda y se concentraba por largas horas frente a cada uno de ellos, los artistas se turnaban mostrando todas las gamas y géneros de la expresión artística.

La actitud del público era notablemente respetuosa, atenta y tranquila, admirando las interpretaciones de orquestas sinfónicas, ballets clásicos, modernos y folklóricos, solistas de la canción internacional y chilena; actores de las diversas compañías de teatro de la capital, de la televisión y de la radio; compañías de títeres, circenses y mimos. También los poetas se hicieron presentes en los diversos escenarios leyendo poemas alusivos al Triunfo Popular.

Mirando la multitud desde lo alto de alguno de los edificios de departamentos de la Alameda era notable ver, al caer la tarde, la fiesta de color, las manchas de rojo, blanco, rosado, azul, verde, del vestuario veraniego con que la gente avanzaba. Parecía un vasto y animado cuadro puntillista, verdaderamente alucinante.

En las calles se formaron grupos alrededor de espontáneos bailarines de cueca, que salían a bailar todos los pies de la danza nacional.

Junto con la tranquilidad habría que destacar la sobriedad de esta fiesta popular. Nada tuvo que ver con las fiestas en que la animación se centra en las fondas en que abundan la comida y en especial las bebidas alcohólicas.

Tal vez uno de los únicos puntos donde pudo producirse algunos desórdenes fue frente al escenario situado en Alameda con Lira, a cargo del Canal 13 y de la Universidad Católica, donde se presentaban algunas de las figuras artísticas más populares, lo que provocó por momentos una avalancha casi incontrolable.



UNA GUITARRA y una barba. Y una canción para el pueblo que con una alegría sobria pero también exuberante, se volcó en la Alameda para celebrar su llegada al poder.



LEONARDO PERUCCI, el cotizado actor nacional, imitando algunas instrucciones previas, en uno de los gigantescos escenarios levantados en la principal arteria de la capital.



LA ADHESION de los extranjeros también se hizo presente en la Alameda. Ellos participaron como chilenos en los festejos populares.



DESDE TODOS los sectores de la capital el pueblo se volcó hacia la Alameda para participar en los festejos populares organizados por la U.P.

Carnaval de pueblo puro

CARNAVAL DE PUEBLO en primavera. Alegría desbordante en los rostros y también en los espíritus de los centenares de miles de hombres, mujeres y niños que invadieron la Alameda en su gran día de fiesta del 3 de Noviembre. Entusiasmo contagioso y emocionante nacido del corazón mismo de la Patria hecho realidad en marchas, canciones, música y palabra.

Los chilenos tenemos fama de tristes. No celebramos con disfraces ni rostros pintarrados de pierrots o colombinas el carnaval que recuerda la muerte de los apáticos carnavales antes del Miércoles de Ceniza. Para esas fiestas de Carnestolendas los brasileños son reyes y señores con sus esquilas de rambas y sus largos días de música, danza y amores fragorosos.

Pero a cambio de lo tradicional, tenemos nuestro propio y quizás único carnaval en el mundo. Aquel que nace del pueblo mismo, que estalla en explosión de júbilo y fervor patriótico, que invade las calles de multitudes para celebrar su propio triunfo.

teameniano que lavó la bandera de las franjas y estrellas de su Patria, manchada por la sangre de las víctimas de la cruenta guerra del Vietnam. El muchacho que canta: para el pueblo y por el pueblo liberado de opresores como el chileno.

Vivimos y sentimos la fiesta pura protagonizada por centenares de miles de chilenos que salieron a la Alameda para festejar la llegada del pueblo a la Moneda. Mientras el Presidente Allende recorría el Pato de los Naranjos saludando a los representantes de la ciudadanía toda que habían llegado hasta la Casa de Toesca, el pueblo, compacto en su alegría, desbordó las aristas de los balcones dando una fisonomía de auténtico carnaval patriótico.

Pasó una columna portando un lienzo con el nombre escrito en rojos caracteres del líder brasileño asesinado hace justo un año Carlos Manghella, acibillado a tiros el día de su santo. Muchachos universitarios uniformados con camisas rojo oscuro y pantalones o faldas color caki, llenando los balcones de la FECH, confundidos con la multitud sentados en medio de la calle.

El carnaval protagonizado por el pueblo, andó homenaje a sus líderes. El rostro del Presidente —Compañero Allende— repetido una y mil veces en afiches, calendarios, pequeños bustos, banderolas. Junto a él, la figura crítica del Che Guevara, el que riñero que aún muerto está vivo para quienes comulgan con sus ideales libertarios. Ho Chi Minh, el anciano que dedicó su vida a luchar por la independencia de su patria vietnamita. Fidel Castro, el segundo mártir de la isla caribeña. Todos presentes en espíritu en la gran fiesta del pueblo chileno.

Complementando ese carnaval de Patria Nueva, espontáneo, calido y generoso, miles de globos, chaya y serpentina, cornetas y pitos, creando el ambiente, dando más color y calor a la fiesta del 3 de Noviembre que marca una fecha histórica en la limpia y ejemplar democracia del pueblo chileno.

La música inundaba el gigantesco escenario de la celebración. Entreteñidos los acordes clásicos interpretados por orquestas populares de conjuntos populares. Doce escenarios a lo largo y ancho de la primera arteria y sobre ellos, música, canto, teatro, orquestas, títeres, y bailes nacionales. Espectáculos para todos, ofrecidos por artistas chilenos y extranjeros, amigos de Chile. Como el rubio Dean Read, el no-



LA CUECA con telón de fondo la Iglesia de San Francisco. Se bailó con alegría, con entusiasmo y con optimismo.



UNO DE LOS escenarios más concurridos fue el que se levantó frente al Palacio de la Moneda. El pueblo vibró con la llegada del Presidente Allende a la casa de Toesca.

Desde ayer tenemos una Constitución remozada

● Amplía el poder electoral, perfecciona el proceso de formación de leyes y fortalece la acción del Presidente de la República

JUNTO AL ADVENIMIENTO del Gobierno Popular del Dr. Salvador Allende Gossens, la vida del Estado empieza a regirse por una Constitución Política remozada, que perfecciona el proceso de formación de leyes, amplía el poder electoral y fortalece la acción del Presidente de la República.

Las Reformas a la Constitución Política del Estado de 1925, que empezaron a regir desde ayer, fueron aprobadas el año pasado por el Congreso Nacional, y promulgadas por el entonces Jefe del Estado, Eduardo Frei Montalva.

La ley respectiva, publicada en el Diario Oficial del viernes 23 de enero del presente año con el número 17.284, otorga derecho a voto a los chilenos mayores de dieciocho años y los analfabetos que estén inscritos en los Registros Electorales, conforme a las leyes que se dictarán para tal objeto.

Faculta al Presidente de la República para ausentarse del país por menos de quince días, sin permiso del Congreso Nacional y lo mismo podrán hacer sus Ministros de Estado, por un período inferior a diez días, sin necesidad de autorización de la Cámara de Diputados para ese efecto.

También determinan que sólo el Presidente de la República puede iniciar las leyes destinadas a fijar los sueldos y salarios mínimos de los trabajadores del sector privado, aumentar obligatoriamente sus remuneraciones o modificar los regímenes previsionales.

PLEBISCITO
El Artículo 109 de las Reformas Constitucionales que ayer entraron en vigencia, señala que el Presidente de la República "podrá consultar a los ciudadanos, mediante un plebiscito, cuando un proyecto de reforma constitucional presentado por él sea rechazado totalmente por el Congreso en cualquier estado de su tramitación. Igual convocatoria podrá efectuarse cuando el Congreso haya rechazado total o parcialmente las observaciones que hubiere formulado, sea que el proyecto haya sido iniciado por mensaje o moción".

Sin embargo, esta facultad no podrá ejercerse respecto de reformas constitucionales que tengan por objeto modificar las normas sobre plebiscito prescritas en el artículo 109 de la remozada constitución en vigencia.

El mismo artículo señala que la "convocatoria a plebiscito deberá efectuarse dentro de los treinta días siguientes a aquel en que una de las Cámaras o el Congreso Pleno deseché el proyecto de reforma o en que el Congreso rechace las observaciones y se ordenará mediante decreto supremo que fijará la fecha de la consulta plebiscitaria, la que no podrá tener lugar antes de treinta días ni después de sesenta contados desde la publicación de ese decreto. Transcurrido este plazo sin que se efectúe el plebiscito se promulgará el proyecto que hubiere aprobado el Congreso".

La ley establecerá normas que garanticen a los partidos políticos que apoyen o rechacen el proyecto o las cuestiones en desacuerdo sometidas a plebiscito, un acceso suficiente a los diferentes medios de publicidad, y dispondrá en los casos y dentro de los límites que ella señale, la gratuidad de dicha publicidad".

DERECHO A VOTO.
De acuerdo a estas reformas los mayores de dieciocho años y los analfabetos podrán sufragar en las próximas elecciones complementarias que se realizarán en fecha aún no fijada en la Decima Circunscripción Electoral, que abarca las provincias de Chiloé, Aysén y Magallanes, para elegir al sucesor de Salvador Allende en el Senado de la República.

Con anterioridad a la vigencia

Confirmado cargo del General Prats

FUE CONFIRMADO en su cargo de Comandante en Jefe del Ejército, el General de Ejército Carlos Prats González, quien antes de recibir este puesto era Jefe del Estado Mayor de la Defensa Nacional.

En la tarde de ayer, el General Prats, con los nuevos Comandantes en Jefe de la Armada Nacional y de la Fuerza Aérea, Almirante Raúl Montero y General César Ruiz Danyau, pasaron a saludar al Ministro de Defensa Nacional, Alejandro Ríos Valdivia, y, enseguida, acompañados por éste, saludaron al Presidente Salvador Allende, en La Moneda, con quien sostuvieron una cordial conversación.

En la 2a. noche apareció la técnica y llegó el KO

Aurelio Montenegro, Pedro Mendoza, Simón Rocco, José Balderas y Fredy Santos (a pesar de la derrota), los mejores hombres de una buena fecha

Por Miguel Merello Notas: Carlos Araya Fotos: René Barra

Asomó la técnica en la segunda noche del torneo Nacional de Boxeo Amateur.

Muchos valores nuevos tuvieron su oportunidad en la noche del martes, de demostrar que el boxeo tiene una inyección de valores jóvenes que pueden devolverle a este deporte la fama de antaño.

En este rubro hay que destacar con mucho optimismo la aparición del joven Aurelio Montenegro, peso gallo de Puerto Varas, que antecede a un KO que hacía mucho tiempo no se veía. Un semi uppercut perfecto en la barbilla terminó con Noel Santana de Osorno, por los suelos.

RESULTADOS GENERALES

GALLO (Novicios): Juan Yáñez (Concepción) ganó por KOT a Juan Cofre (P. A. C.) Hernán Jorquera (de San Vicente TT) venció por KOT al 2º round a Alejandro Ramírez (El Salvador).

MOSCA (Avezados): Edgardo Venegas (Coyhaique) por KOT a Ciriaco Cervantes (Calama), luego de romperle la ceja y errar el calañero al plantamiento de pelea. Carlos Pérez (Cuncó) en una noche infortunada perdió por KOT al 3º round con Isidro Cárdenas (Pto. Varas). Pérez fue sorprendido en el 2º round con recio golpe de Cárdenas, motivando con esto la confusión del curicano.

MOSCA JUNIORS (Avezados): José Balderas (Pto. Montt) ganó de guapo a Fredy Santos (Iquique) por puntos. Más técnico, Santos cometió el error de salir a cambiar golpes con un hombre que tiene su fuerte en la pelea a la americana.

PLUMA (Novicios): Juan Rojas (Tomé), en recio combate, venció por puntos a Juan Mantz (Naval). No echaron pie atrás y brindaron buen combate.

PLUMA (Novicios): Víctor Oliva (Talcahuano) venció por puntos a Fidel Díaz (Los Andes).

MOSCA JUNIORS: Sergio "Cafetera" Retamales (Santiago), perdió por puntos con Luis Gutiérrez (Calama).

MOSCA: Pedro Mendoza (Valparaíso) venció por puntos a Luis Almuna (San Vicente). Muy bien Pedro Mendoza, hábil y veloz. Pega con las dos manos y tiene un excelente físico para la categoría.

MEDIOPEZADO (Novicios): Oscar Loyola (Sewell) venció por puntos a Guillermo Escobar (Concepción). Muchas condiciones, tiene Loyola, si se considera que por primera vez subió a un ring. Lo mismo corre para Escobar, que no es mediano, sino que un "gordo" con grasa fácil de eliminar.

GALLO (Avezados): Simón Rocco (Arica) venció por KOT al primer round a Patricio Cancino (Molina). Otra figura en la segunda noche, resultó el norteño Rocco. Salio a liquidar la pelea lo más pronto posible. Pegó golpes precisos y todo terminó en un abrir y cerrar de ojos.

GALLO (Avezados): Aurelio Montenegro (Pto. Varas) venció en forma espectacular a Noel Santana (Osorno), que no por haber perdido deja de ser un buen valor. A pesar del KO, Santana alcanzó a mostrar sus cosas: reciedumbre y velocidad para accionar.

Como más arriba lo destacamos, la reunión mostró a hombres más avanzados en técnica.

Subió el nivel y se produjeron muchos KOs. A propósito de KO, ¿No sería preferible que pararan de inmediato al pugilista que después de un enterezo saliera parti-

do? ¿Qué saca con que lo vea el médico y ordene seguir si de la misma forma, más adelante no va a estar bien cuando le toque pelear de nuevo? Y si el cabezazo es intencional o des-

pués de una llamada de atención, sencillamente los dos hombres quedan eliminados, el que no puede seguir por lesión y el que la causó.



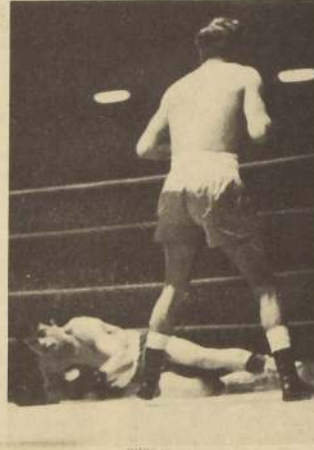
Una buena mano y... ¡Out!



La velocidad también estuvo presente.



Mejor técnica para bloquear



Llegó el KO, hombre a tierra

Sólo el amor al boxeo los trae a Santiago: Delegación de Molina: "A cambio de nada lo entregamos todo"

Sergio Rivera, Presidente de la delegación, y Carlos Silva, entrenador, mandamos el representante de Molina, estuvieron con el diario de los deportistas.

"Aquí estamos con el entusiasmo de siempre y con muchas ganas de sacar un campeón".

El presidente de la delegación se refiere a Manuel Flores, mediano ligero, que tiene muy buenos apurtes.

"Yo también confío mucho en él y pienso que perfectamente puede salir ganador en su serie. No está Honorio Bórquez, que

era el más difícil, razón por la cual pensamos con mucho optimismo en la corona".

Es Carlos Silva, el entrenador de Flores, que con más énfasis habló de las posibilidades de su pupilo.

Silva es un chileno que estuvo por espacio de 14 años, radicado en Argentina y por todo ese período no se perdió jamás una pelea en el Luna Park. Tiene en mente todos los combates memorables del boxeo argentino. Recuerda a Lausse, Prada, Thompson, etc. Allí aprendió muchas cosas que ahora está enseñando a sus muchachos.

En Argentina se hizo compadre de Ramón La Cruz, quien es padrino de una de sus chicas.

"En Molina no tenemos ayuda de ninguna especie. Incluso ahora, los muchachos del Comité están haciendo un campeonato de brisa para mandarnos plata. El alcalde nos prometió una subvención. No nos fue ni a despedir menos nos va a ayudar. Solo el administrador del gimnasio nos apoya a la medida de sus fuerzas."

Terminó diciéndoles el presidente Rivera.



Delegación de Molina, que concurre al Campeonato Nacional. De izquierda a derecha: Patricio Cancino, peso gallo; Manuel Flores, mediano ligero; Eliecer

Vásquez, liviano; Alberto Vergara, mosca; Carlos Muñoz, mediano ligero. Sentados: Sergio Rivera, Presidente, y Carlos Silva, entrenador.

Loyola: la primera pelea en su vida

En la segunda reunión boxística, se registró un hecho bastante curioso. Dos mocetones en la categoría mediano ligero subieron al cuadrilátero: Guillermo Escobar, de Concepción, y Oscar Loyola de Sewell. Este último subió por vez primera a un ring a disputar una pelea.

"Es un hombre que pelea por primera vez en su vida. A lo mejor llega... señaló al final del combate su entrenador M. Aretio. Para ser la primera ocasión no lo hizo tan mal y los jurados le dieron el triunfo.

¿Que edad tiene, Loyola?

"21 años. Es la primera pelea de mi vida".

¿Cómo se sintió arriba del cuadrilátero?

"¡Imagínese! Bastante nervioso. Con esto espero ganar confianza. Más adelante veremos que pasa".

Los "choreros" vienen con deseos de arrasar

Talcahuano viene con muchos deseos de arrasar en este Nacional. Manuel González es el manager de los sureños y espera realizar un excelente papel con sus pupilos.

—Traemos 6 púgiles con bastante preparación. Talcahuano espera que llevamos bastantes títulos.

—¿Cuáles son sus cartas de triunfo?

—La verdad es que casi todos mis pupilos son nuevos, esta es su primera experiencia. Por eso a ellos, no dudamos en cumplir una buena actuación.

Con la excepción de S. Pinochet, que vino el año pasado, el resto participa por primera vez en un evento de este tipo. Oliva, que acaba de ganar, tiene bastantes condiciones; José Lara Pinochet, Hernán Lara, L. González son bastante buenos. El último de los nombrados es el más peador de todos.

En las duches conversamos con Víctor Oliva, que venía bajando victorioso del ring.

—Tengo 20 años y es la primera vez que vengo a un Nacional. Trabajo en una empresa constructora y creo poder reali-

zar un buen cometido en el Campeonato.

—¿Desde cuándo está en el box y por qué?

—Desde más o menos un año y medio. Era bastante flaco y casi todos me pegaban. Un día me cansé de los abusos y aprendí a boxear. Me quedó gustando y participé en un campeonato de los barrios, en el cual salí campeón.

—¿Satisfecho de su primer combate?

—Sí, aun cuando estuve un poco nervioso, pero creo que fue por ser la primera pelea. Más adelante espero, rendir más.

EXTRAVIO DE CHEQUES

POR haberse extraviado cheques Serie AA N° 3856182 - 4105701-4105706-3983010-3983012 - 41060740-5513937-5761535-5893576-7154832 - 7154841-7378363-7378365-7958618-4873937-4873940 del Banco Sud Americano, quedan en los por aviso correspondiente.

Para el próximo jueves está programada la partida de los 12 atletas que viajarán a Buenos Aires a los Torneos, Barón Pierre de Coubertin y Comodoro Rivadavia.

Los seleccionados que representarán al atletismo chileno en Argentina, fueron nombrados definitivamente después del reciente torneo Nacional. Son los siguientes: Jorge Grosser, Iván Moreno, Jean Pierre Landon, José Ramírez, Alfredo Guzmán y Edmundo Wanker. Las damas son las campeonas nacionales Ana María Mellado, disco; Rosa Molina, bala; Silvia Kinzel, en el salto largo; Paz Gallo, 200 metros planos; y Carmen Oyé, 800 metros planos.

Todos ellos competirán los días 7 y 8 en Buenos Aires y posteriormente se trasladarán a Comodoro Rivadavia para actuar los días 12, 13 y 14.

La delegación va encabezada por Cristian Rael y viaja como entrenador Mario Lobos.

El Comité Olímpico ha designado a 13 atletas para integrar un plantel de preseleccionados para los Juegos Panamericanos de Cali del próximo año, en base a las marcas mínimas que se habían establecido previamente.

Sólo tres damas han sido incluidas en esta nómina previa. Ellas son Amaya Baturén en 100 metros, vallas; Rosa Molina, y Silvia Kinzel.

Entre los varones se incluyen Patricio Labán y Oscar Rodríguez en el alto; Jorge Grosser, Víctor Ríos y Roberto Salmona en medio fondo; Ramón Montero en 3000 metros con obstáculos. Este corredor está pasando por el mejor momento de su carrera atlética, no en vano el domingo hizo "La mejor marca de su vida", según dijo al final de la prueba.

Edmundo Wanker en 5000 y 10.000 metros; el maratonista José Ramírez y finalmente los velocistas Iván Moreno y Jean Pierre Landon.

Ellos serían los únicos que entrarían a participar en la segunda etapa del plan que ha preparado el Comité Olímpico para los Panamericanos '71. En el se incluyen nuevas marcas mínimas que se darán a conocer mas adelante. Lo que si está fijada es la fecha en que se pondrá en marcha el mencionado plan, que durará cinco meses partiendo desde el 1º de Diciembre.

Aun cabe la posibilidad de que se pudieran agregar a los trece preseleccionados todos aquellos juveniles que lograron segundos lugares en el Nacional Adulto. Entre ellos podrían incluirse a Verónica Díaz, Ana María Mellado, Jorge González, y algunos otros.



Renunció Marco Antonio Rocca

Marco Antonio Rocca, director de deportes del estado, presentó ayer al Presidente de la República la renuncia a su cargo. En carácter de subrogante, quedó el subdirector, Guido Ossandón, quien cumplirá las funciones de Rocca mientras el nuevo gobierno designa al reemplazante.

Dos punteros en la rayuela

Germán Domínguez y Riel al vencer en sus respectivos combates de la quinta fecha del torneo de rayuela de la Asociación Parque Cousiño, son los punteros del certamen. El primero ganó a Ramsay 141 contra 82 y el segundo a Manuel Plaza 118 por 74. En otro resultado "El 40" bató a Fricke 126 por 100 puntos.

ASTORGA PUNTERO EN LA SANTIAGO

Por su parte Manuel Astorga el campeón de 1969 que ha venido recuperando terreno en las últimas fechas, al derrotar a "Benjamin Franklin" por 121 puntos contra 106 se colocó de puntero en el torneo compartiendo este lugar con su vecino y Ferroviarios que igualmente ganara su compromiso ante "3 de enero" por amplio puntaje. De esta manera el certamen de la Santiago se pone interesantísimo y se espera que Astorga revale su título.

"Madeco" puntea en el fútbol comercial

"Madeco" en la serie A y Gildemeister en la B son los punteros del torneo de fútbol oficial de la Asociación Comercial de deportes cumplida la sexta fecha.

En esta jornada los resultados fueron como sigue. Serie A. Madeco bató a Ferroliza en Primera y segunda División por 3 a 1 y 3 a 2. Fensa a Madema en Primera 3 a 0 y en segunda empató a 2SKF venció a El Canelo por goleadas en Pº 5 a 2 y en Segunda 8 con

12 atletas parten a cita en Buenos Aires



Iván Moreno, otro as que viaja este fin de semana.

En marzo volvería a jugar Gigi Riva

FLORENCIA (ANSA). El as de fútbol italiano Gigi Riva no podrá volver a jugar antes del próximo mes de marzo, según se informó hoy.

Carlo Calandriello, del Instituto Ortopédico de Florencia, donde se encuentra internado el futbolista como consecuencia de la fractura del peroné derecho sufrida hace dos días en Viena, afirmó hoy que Riva deberá permanecer enyesado, por unos dos meses y que luego deberá someterse por otro mes a ejercicios de readaptación. Considerando que después de un período tan largo de inactividad se necesitan por lo menos unas semanas de entrenamiento, el "goleador" de la Selección Nacional Italiana no podrá volver a jugar antes de marzo.

Calandriello informó a los periodistas que Riva está en buenas condiciones de espíritu, pero sufre al pensar que su equipo, Cagliari, y la Selección

Nacional Italiana tengan que jugar sin él en los próximos meses. El popular delantero —que se fracturó el peroné derecho en el partido del sábado pasado contra el equipo nacional austriaco válido para la Copa Europea de Naciones— permanecerá todavía por unos días en el Instituto Ortopédico de Florencia.



Ligo los Amigos: Los azules, con Estudiantes

Infantiles de la Liga Amigos del Fútbol: Eduardo Granados, Marco Poblete, Eduardo Vega, Jaime Poblete, Juan Veliz, Cristian Soto, Florido Albornoz, Cristian Veliz, Hans Schmidt, Octavio Antón, Germán Andrés, Alejandro Ramanzoni, Fernando González, Jorge Pantja, Hernán González, Pedro Venegas, Ricardo Venegas, Marcelo Sagredo, Leopoldo Salinas, Jaime Salinas, Fredy Brandt, Carlos Carreño, Carlos Bachur, Osvaldo Navarro, Raúl Iglesias, Waldo González, Claudio Cordero, Rubén Urrutia, Guillermo Illanes, Marcos Cordero, Eduardo Granados, Eduardo Vega y Colignon Junior.

ORGANIZACION KAPPE

COMPANIA DE SEGUROS CHILLAN

Pago de Dividendo

El Directorio acordó entregar a los señores accionistas un dividendo de E\$ 2 por acción. El pago se efectuará en las Oficinas de la Compañía a partir del 20 del presente y para estos efectos el Registro de Transferencias permanecerá cerrado desde el 10 al 19 de Noviembre, ambas fechas inclusive.

Santiago, 5 de Noviembre de 1970.

EL GERENTE GENERAL

Colo Colo entrenó a Bádminton

Colo Colo no entrenó ayer en Gascó, como se había anunciado, debido a que el plantel viajó a Curicó, ciudad donde jugará un amistoso en la tarde.

El encuentro había sido pactado con antelación con Balmaceda por cuyo motivo Colo Colo cumplió ese compromiso.

El plantel retornó en las horas de la tarde y hoy todos los jugadores están citados al recinto deportivo de Gascó para reanudar las prácticas.

El sábado día clave para la reestructuración del fútbol

- Consejo de Delegados de la ACF. sancionará materias de suma importancia para el fútbol rentado
- La "liguilla" se jugará en Santiago, Viña y Concepción

Este sábado es un día de verdadera importancia para el fútbol profesional. Se realizará el Consejo de Delegados en la sede de la Asociación Central. En él se debatirán materias de gran trascendencia para el futuro de las competencias rentadas. Entre otras, el proyecto de Reformas de Reglamento que propicia el directorio. También el borrador que modifica las estructuras del fútbol. Y algo que permitirá sin duda darle mayor urgencia a los cambios: mayores atribuciones para el Directorio de A. C. F. lo que le permitirá sacar adelante la idea de disminuir el número actual de clubes y, a su vez, hacer que los participantes jueguen todos contra todos.

por lo positivo. Existe una proposición concreta, madurada por muchos y consistente en jugar la liguilla en Santiago, Viña del Mar y Concepción. Pero con un nuevo "ingrediente" en dos ruedas.

Esta proposición tiende a resguardar lo deportivo y muy especialmente lo económico. Los encuentros jugados en la capital, en su mayoría no han conllevado la atención esperada, por lo cual la asistencia también lo ha reflejado. En provincias, en cambio, lo deportivo y económico han ido de la mano.

Nicolás Abumohor, presidente de la A. C. F. Este sábado el Consejo de Delegados debatirá proyecto de reformas para el fútbol.

LIGUILLA EN VIÑA Y CONCEPCIÓN

Pero hay algo que indiscutiblemente causará revuelo



no. Quienes se demuestran como más decididos impulsores de esta idea son los delegados de los clubes que tienen más opción para quedar en la "lista de los elegidos" para la competencia por el título máximo.

El hecho mismo de prolongar el certamen a dos ruedas, no implica una mayor duración del torneo, como pudiera a simple vista estimarse. Y no lo será, porque se jugará simultáneamente en tres escenarios.

Puerto Montt trae puños noqueadores

Pedro Godoy, con sólo 18 años, es la carta más firme de triunfo que trae la delegación de Puerto Montt. El muchacho asiste por primera vez a un Nacional de Box y en su debut, la noche del lunes, no tuvo dificultades para poner fuera de combate a su rival, cuando apenas corría un poco más de un minuto de asalto inicial.

tante potencia en sus manos. Nos han atendido en gran forma y espero seguir ganando".

Conversamos con el manager sureño, Carlos Retamal, y nos manifestó que la delegación había llegado sólo el domingo a las 9 de la mañana, pero que inmediatamente se pusieron a entrenar en el gimnasio.

—¿Que le pareció su primera pelea? —Bueno, que quiere que le diga, el adversario me duró muy poco y considero que fue una pelea relativamente fácil. —¿Generalmente gana por K. O.? —Casi siempre. Tengo bas-

—¿Cuántos boxeadores trae? —Siete muchachos, pero todos buenos. —¿Los mejores? —Godoy y Baldera. Pero palabra que todos son muy buenos. Y lo mejor, la mayoría son noqueadores, además de técnicos.



En Mendoza, los argentinos tendrán la oportunidad de ver la destreza de nuestros huasos, para el Rodeo a la Chilena que se prepara para los días 28 y 29 del presente mes, en la localidad de Tunuyán

30 huasos a rodeo mendocino

Con certámenes criollos en San José de la Marquina, Parral, Río Negro, Curacautín, Itapel, y Pullaí, prosigue este fin de semana la temporada oficial de rodeos.

Hasta el momento, en diversas medallas del país, y con posterioridad al realizado en Osorno, se han corrido ya más de cuarenta torneos, esperándose que para fines de Marzo de 1971, se llegue aproximadamente al centenar.

De los seis rodeos a efectuarse esta semana, cabe destacar de manera especial, los que se disputarán en Parral, Río Negro y Pullaí, porque allí se corre excelente ganado, y que de seguro atraerá a campeones de la zona central: Río Negro, porque se constituye en

ciudad de origen de los campeones de Osorno, Valdivia, Llanquihue y toda la Zona Austral; y el de Pullaí, porque es el primer rodeo que es organizado por asentamientos campesinos.

HUASOS A MENDOZA

Ilustre Municipalidad de Tunuyán, ciudad próxima a Mendoza, con motivo de cumplir su sesquicentenario, se encuentra organizando un rodeo a la chilena para los días 28 y 29 del presente mes. En dicho torneo participarán 15 colleras chilenas, es decir treinta huasos. Los nombres de los integrantes de la delegación que viajará a Mendoza serán dados con fecha posterior a los rodeos de este fin de semana.

Edgardo Alvarez: Mi intención es subir pero con Ferroviarios

En Ferroviarios de Chile, Edgardo Alvarez, un elemento joven de 22 años, se ha ido abriendo paso en el fútbol con grandes perspectivas y sin mayores aspavientos.

Tal vez su propia condición de ser lo hagan modesto incluso en su actuar en el campo de juego.

Tranquilo, no se complica aún en los momentos más difíciles, ni en la cancha ni en su vida civil.

Cinco años en Ferroviarios y su buen compañerismo, fueron los sumandos que consideró el entrenador Berrini, para nominarlo como capitán del conjunto.

Y ahí está Alvarez en las duras y maduras, pero siempre con la altitud de miras, que ojalá debiera ser imperativo de todo jugador.

Informados de sus antecedentes, y después del match con Lister Rossel le cursamos una invitación para conversar, a la que puntualmente asistió.

¿Cómo llegó a Ferro?

—Ya ni me acuerdo como llegó, pero sí de que hace cinco años. Jugaba en Universidad de Chile, pero allí no tenía mucho porvenir, porque había demasiados cracks antes que yo, así que lo más cuerdo era emigrar. En principio, pensé que sólo sería un tiempo corto, por lo menos esas eran mis intenciones, pero ya ve, estoy tantos años que me cuesta ahora hacerme la idea de un posible cambio.

¿Qué tiempo lleva de titular?

—Más de tres años. Desde esa fecha no he salido del equipo, salvo por lesión. Para poder seguir jugando como eran mis deseos, tuve que abandonar mis estudios, con lo pocos consejos de mis padres.

¿Su opinión acerca del equipo? —No hemos podido seguir con el equipo titular, por lesiones continuas, cuyas ausencias han repercutido como es lógico en el desenvolvimiento del cuadro. Habíamos tenido un buen comienzo, pero por esos motivos nos hemos ido distanciando de San Felipe.

¿Pero ustedes han perdido y empatado encuentros que no debieron haber tenido esos resultados?

—Claro, porque también creo, nos ha faltado aplicación. Nos dejamos estar en la cancha y después que nos hacen dos goles, entonces despertamos, cosa que no debería sucedernos.

Usted dio a entender que había recibido ofertas de otros clubes.

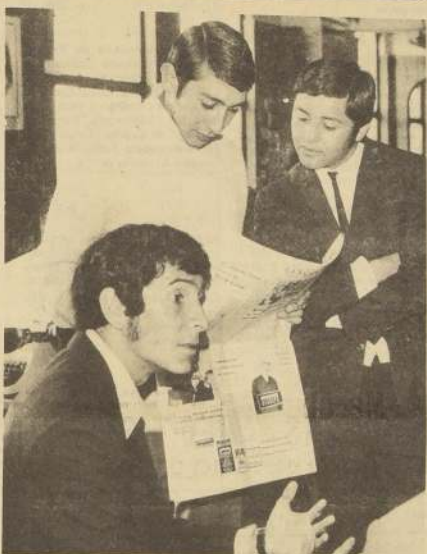
—Efectivamente, en más de una oportunidad, pero no me he ido porque mis raíces aquí en Ferro ya tienen mucho asidero. Por ganar más, tal vez, pero no me satisficieron.

¿Y ahora?

—Bueno, la esperanza de todos nosotros, los que jugamos en Segunda División, es llegar a primera con el equipo y si no, porque de los catorce es sólo uno el elegido, jugar por otro club.

Creo que mi experiencia en esta profesión podría ser útil, aparte que debo velar por mi porvenir.

Y con la misma sencillez que llegó, se despidió, agradeciendo la invitación con sincera modestia. Nunca, todavía, había sido protagonista de una entrevista personal. Muchas gracias.



Edgardo Alvarez nos habla de su vida. Enoch y Concha, en ese momento sus acompañantes, se informan de la actividad deportiva nacional.

Torneo de Ecuador:

Pimponistas intensifican preparación para el S.A.

Hermoso gesto tuvo Maximiliano Flores preparador físico del seleccionado chileno de tenis de mesa que se prepara para el Campeonato Sudamericano de Guayaquil, Ecuador.

El técnico contratado por el Comité Olímpico de Chile para res pontabilizarse de los campeones sudamericanos, en lo físico, cumplió el período para el cual fue contratado (la postergación del sudamericano deja una "laguna" segura al frente del plantel para que este mantenga y mejore su condición).

(Maximiliano Flores se ha manifestado bastante contento con la responsabilidad del grupo que tiene a sus órdenes, razón por la cual aún sin recibir dinero por su trabajo, permanecerá en Chile durante veinte minutos a los seleccionados).

DICEMBRE, MES DEL COMPROMISO

Ya se han aumentado las reuniones de entrenamiento a cuatro semanales. Al gimnasio del Liceo de Niñas N° 11 llegan lunes, miércoles, viernes y sábado. Mañana, miércoles, viernes y sábado. Mañana, miércoles, viernes y sábado. Mañana, miércoles, viernes y sábado.



Alfredo Yazigi

Rubén Reimberg, rostro nuevo en el seleccionado adulto.

La proximidad del compromiso, que es doblemente trascendente para el tenis de mesa chileno ha creado muy especialmente en los seleccionados una conciencia mayor. La intensidad con que entrenan, la dedicación que cada uno pone por sacar el máximo provecho a las prácticas, tienen como gran meta luchar con vergüenza en el campeonato sudamericano. La asistencia y puntualidad incluso de jugadores como Alfredo Yazigi que debe viajar de Rancagua más el aporte desinteresado de pimponistas de primera línea de nuestro medio que llegan a ofrecerse como "sparring" de los elegidos para permitirles corregir determinados golpes expresan la cordialidad y compañerismo con que la mayoría responde.

La intención que prima es conseguir que los seleccionados logren su mejor rendimiento. Si bien faltan en la nómina algunos nombres de jugadores consagrados, marginados por indisciplina los que están han hecho lo posible por superarse.

ALGUNAS EXHIBICIONES

Habrán por los seleccionados: algunos encuentros fuera de la capital. En posible que en fecha próxima se presenten en San Felipe, a donde han sido invitados. Allí realizarán una exhibición como también en otras ciudades. Estas incursiones tienen también por finalidad, además, la de llevar buen pimpon, estimular el fogueo de los juveniles Helio Alvayay y Rubén Reimberg.

Los juveniles con básquetbol de ancianos

El encuentro de fondo sirvió para ver una vez más al Seleccionado Juvenil de Santiago que cayó sin pena ni gloria ante Universidad Católica por la cuenta de 85 puntos a 62.

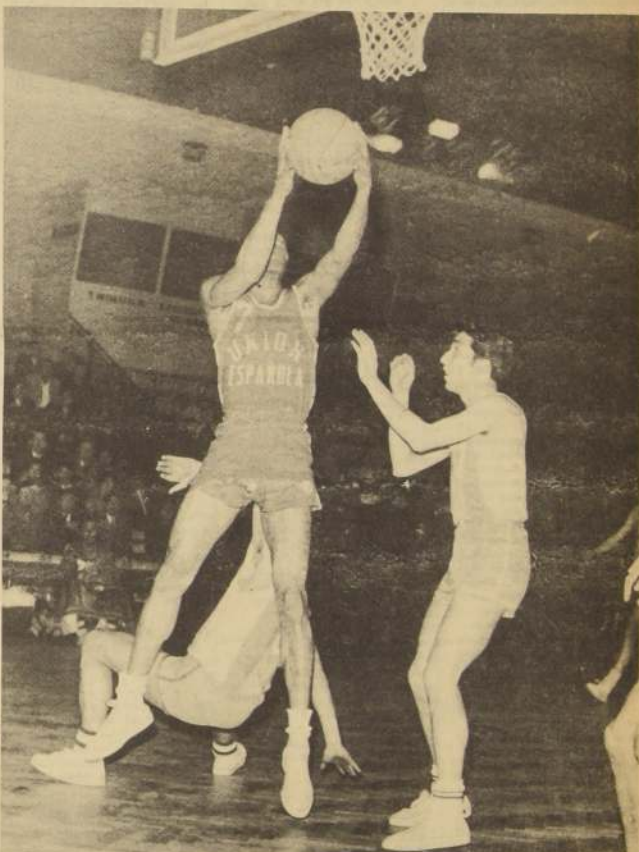
Universidad Católica impuso su ritmo desde un comienzo, ya que los sistemas de juego eran iguales, en defensa se custodiaba en forma individual y para atacar lo hacían con dos hombres bajo el aro y tres en pos del lanzamiento o de la entrada.

El seleccionado juvenil, ni tampoco su director técnico Sierralta han tenido la visión, salvo en el encuentro con la "U", de emplear la velocidad para la salida en quiebre cuando se hacen del rebote. Los jóvenes tratan de jugar un básquetbol de posiciones que no se ajusta a sus condiciones y temperamento, esto es explotado por el adversario que los envuelven en su mayor experiencia para superarlos.

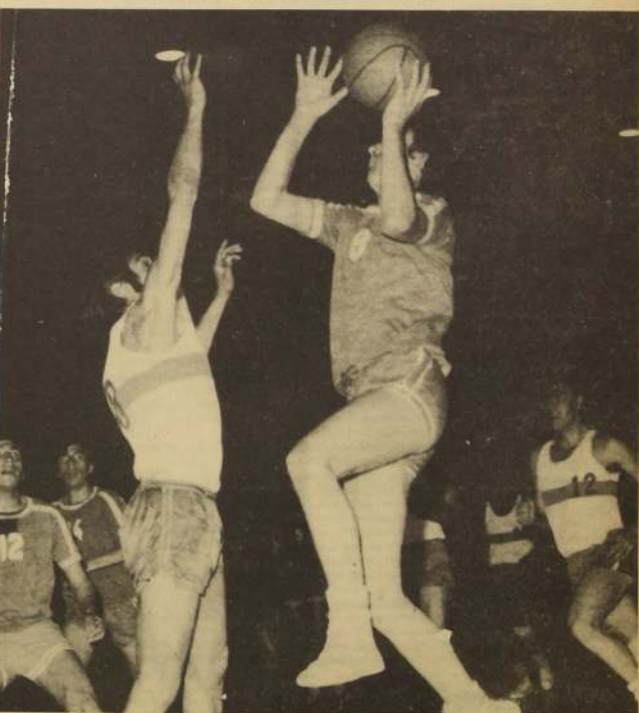
En esta oportunidad, Universidad Católica se aplicó algo al juego de conjunto y sacó provecho en una marcación que encontró muchas facilidades por lo anteriormente expuesto y además porque los jóvenes nunca contaron con su mejor formación que es la compuesta por Unda, San Martín, Guevara, Sepúlveda y Romero.

Católica en esta ocasión también encontró una formación adecuada con dos hombres altos bajo el aro como son Pino y Page, al temerlosse Pino con McIntosh, y con una mayor movilidad, le rindió frutos para adjudicarse la primera etapa por 44 a 24.

Los constantes cambios en el cuadro joven sólo hicieron que estos se descontrolaran y no hicieran nada de lo que habían mostrado en compromisos anteriores. En la etapa final, salvo algunos chispazos de San Martín el equipo careció de espíritu de lucha y Católica entró a dominar en forma clara para conseguir una victoria amplia por la cuenta de 85 puntos a 62 del Seleccionado Juvenil de Santiago.



JOSE LILLER recoge el rebote, empujándose, mientras Mario Acuña, de Dávila, observa.



El juvenil Unda penetra en la defensa estudiantil pese al esfuerzo de Naranjo.

BANCO DE CHILE			
MERCADO LIBRE BANCARIO			
	COMPRADOR	VENDEDOR	
Dólar cheque	E 12.21	E 12.23	
Libra	29.181	29.597	
Marco Alemán	3.368	3.375	
MERCADO DE CORREDORES			
Dólar cheque	E 14.33	E 14.35	
Dólar bill	14.48	14.60	
Libra	34.248	34.727	
Marco Alemán	3.953	3.960	

SANTIAGO 4 de Noviembre de 1970

SANTIAGO, 4 de Noviembre de 1970

PRIMER RODEO ENTRE PROVINCIAS
MEDIALUNA MAIPU
14-15-16 DE NOVIEMBRE
PARTICIPAN LOS MEJORES
JINETES DE CHILE DE ARICA A MAGALLANES.
VENTA DE LOCALIDADES
MIRAFLORES 269 OF. 21



bandera 627

BICICLETA

GRAN LIQUIDACION. Triciclos de repartos, bicicletas chicas y grandes, repuestos importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fone 55117. Matucana 26 D. Importadora Cycles Victoria.

BICICLETAS: tipo mini familiar, adaptable para todo, a precio de fábrica. Armadura Internacional. Exposición 348.

FABRICAMOS triciclos de repartos especiales con barandas nuevas altas 25 x 225 ref. 25. Ruedas baja 20 x 225. Alta 26 x 225. Bicycletas de reparto. Armadura Internacional. Exposición 348.

JUDICIALES LEGALES

TERCER Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Se cita a audiencia de parientes en los autos rol 234-70, caratulado "Rodríguez S. Daniel E. y otros", para el día 5 de Noviembre, a las 16.00 hrs., sobre nombramiento de curador de los menores Daniel Edgardo, María Angélica y Fernando Carlos Rodríguez Salinas. El Secretario.

Z-5-6 POR haberse extraviado cheques N° 51558-2 y N° 51558-3 del Banco Edwards queda sin valor por extraviado.

A-5-6 SE da aviso por intermedio de estos que el cheque N° 3657.651 del Banco Edwards queda sin valor por extraviado.

A-5-6 SOLICITA CONCESION DE SERVICIO ELECTRICIDAD. La Empresa Nacional de Electricidad S.A. está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue la concesión definitiva de servicio público destinada a establecer, operar y explotar una línea de transporte de energía eléctrica de 66 KV, entre Iquique y Pozo Almonte, en el departamento de Atacama, provincia de Tarapacá.

El objeto de esta línea es completar la interconexión entre las ciudades de Antofagasta e Iquique, permitiendo un mejor aprovechamiento de la capacidad generadora disponible. En su recorrido de 46,44 Km. la línea atravesará los predios siguientes, en las longitudes que se indican, en los de propiedad particular será necesario establecer servidumbres en conformidad con la Ley y para los Bienes Nacionales será necesario solicitar el informe que establece el art. 18 de la Ley, al Ministerio de Tierras y Colonización. Nombres del propietario, Longitud en metros. Bienes Nacionales: 16. F. C. Iquique Pintados, 10. Bienes Nacionales: 620. F. C. Iquique Pintados, 23. Bienes Nacionales: 1.152. Direc. de Vialidad, camino 37. Bienes Nacionales: 3.028. Direc. de Vialidad, camino 17. Bienes Nacionales: 177. F. C. a Pintados, 17. Bienes Nacionales: 84. Dirección de Vialidad, 8. Bienes Nacionales: 31. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 10. Bienes Nacionales: 102. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 9. Bienes Nacionales: 29. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 7. Bienes Nacionales: 403. Dirección de Vialidad, camino a Iquique, 54. Bienes Nacionales: 50. Bienes Nacionales: 276. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 50. Bienes Nacionales: 1.068. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 30. Bienes Nacionales: 1.838. FF. CC. abandonado, 15. Bienes Nacionales: 539. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 41. Bienes Nacionales: 377. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 33. Bienes Nacionales: 1.134. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 57. Bienes Nacionales: 3.586. Ferrocarril abandonado, 7. Bienes Nacionales: 1.365. Ferrocarril abandonado, 7. Bienes Nacionales: 1.327. Ferrocarril abandonado, 12. Bienes Nacionales: 643. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 19. Bienes Nacionales: 1.048. Ferrocarril abandonado, 28. Bienes Nacionales: 48. Ferrocarril abandonado, 48. Bienes Nacionales: 129. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 46. Bienes Nacionales: 584. Ferrocarril abandonado, 16. Bienes Nacionales: 9.702. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 20. Bienes Nacionales: 2.906. FF. CC. Iquique-Huara, 15. Bienes Nacionales: 2.005. Direc. de Vialidad, carretera Panamericana 70. Bienes Nacionales: 2.095. Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos. EL INGENIERO SUPERINTENDENTE DE SERVICIOS ELÉCTRICOS DE GAS Y DE TELECOMUNICACIONES.

SOLICITA CONCESION DE SERVICIO ELECTRICIDAD. La Empresa Nacional de Electricidad S.A. está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue la concesión definitiva de servicio público destinada a establecer, operar y explotar una línea de transporte de energía eléctrica de 66 KV, entre Iquique y Pozo Almonte, en el departamento de Atacama, provincia de Tarapacá. El objeto de esta línea es completar la interconexión entre las ciudades de Antofagasta e Iquique, permitiendo un mejor aprovechamiento de la capacidad generadora disponible. En su recorrido de 46,44 Km. la línea atravesará los predios siguientes, en las longitudes que se indican, en los de propiedad particular será necesario establecer servidumbres en conformidad con la Ley y para los Bienes Nacionales será necesario solicitar el informe que establece el art. 18 de la Ley, al Ministerio de Tierras y Colonización. Nombres del propietario, Longitud en metros. Bienes Nacionales: 16. F. C. Iquique Pintados, 10. Bienes Nacionales: 620. F. C. Iquique Pintados, 23. Bienes Nacionales: 1.152. Direc. de Vialidad, camino 37. Bienes Nacionales: 3.028. Direc. de Vialidad, camino 17. Bienes Nacionales: 177. F. C. a Pintados, 17. Bienes Nacionales: 84. Dirección de Vialidad, 8. Bienes Nacionales: 31. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 10. Bienes Nacionales: 102. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 9. Bienes Nacionales: 29. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 7. Bienes Nacionales: 403. Dirección de Vialidad, camino a Iquique, 54. Bienes Nacionales: 50. Bienes Nacionales: 276. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 50. Bienes Nacionales: 1.068. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 30. Bienes Nacionales: 1.838. FF. CC. abandonado, 15. Bienes Nacionales: 539. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 41. Bienes Nacionales: 377. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 33. Bienes Nacionales: 1.134. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 57. Bienes Nacionales: 3.586. Ferrocarril abandonado, 7. Bienes Nacionales: 1.365. Ferrocarril abandonado, 7. Bienes Nacionales: 1.327. Ferrocarril abandonado, 12. Bienes Nacionales: 643. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 19. Bienes Nacionales: 1.048. Ferrocarril abandonado, 28. Bienes Nacionales: 48. Ferrocarril abandonado, 48. Bienes Nacionales: 129. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 46. Bienes Nacionales: 584. Ferrocarril abandonado, 16. Bienes Nacionales: 9.702. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 20. Bienes Nacionales: 2.906. FF. CC. Iquique-Huara, 15. Bienes Nacionales: 2.005. Direc. de Vialidad, carretera Panamericana 70. Bienes Nacionales: 2.095. Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos. EL INGENIERO SUPERINTENDENTE DE SERVICIOS ELÉCTRICOS DE GAS Y DE TELECOMUNICACIONES.

AVISO. Solicita concesión de servicio eléctrico. La Empresa Nacional de Electricidad S.A. está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue la concesión definitiva de servicio público destinada a establecer, operar y explotar una línea de transporte de energía eléctrica de 66 KV, entre Iquique y Pozo Almonte, en el departamento de Atacama, provincia de Tarapacá. El objeto de esta línea es completar la interconexión entre las ciudades de Antofagasta e Iquique, permitiendo un mejor aprovechamiento de la capacidad generadora disponible. En su recorrido de 46,44 Km. la línea atravesará los predios siguientes, en las longitudes que se indican, en los de propiedad particular será necesario establecer servidumbres en conformidad con la Ley y para los Bienes Nacionales será necesario solicitar el informe que establece el art. 18 de la Ley, al Ministerio de Tierras y Colonización. Nombres del propietario, Longitud en metros. Bienes Nacionales: 16. F. C. Iquique Pintados, 10. Bienes Nacionales: 620. F. C. Iquique Pintados, 23. Bienes Nacionales: 1.152. Direc. de Vialidad, camino 37. Bienes Nacionales: 3.028. Direc. de Vialidad, camino 17. Bienes Nacionales: 177. F. C. a Pintados, 17. Bienes Nacionales: 84. Dirección de Vialidad, 8. Bienes Nacionales: 31. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 10. Bienes Nacionales: 102. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 9. Bienes Nacionales: 29. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 7. Bienes Nacionales: 403. Dirección de Vialidad, camino a Iquique, 54. Bienes Nacionales: 50. Bienes Nacionales: 276. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 50. Bienes Nacionales: 1.068. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 30. Bienes Nacionales: 1.838. FF. CC. abandonado, 15. Bienes Nacionales: 539. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 41. Bienes Nacionales: 377. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 33. Bienes Nacionales: 1.134. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 57. Bienes Nacionales: 3.586. Ferrocarril abandonado, 7. Bienes Nacionales: 1.365. Ferrocarril abandonado, 7. Bienes Nacionales: 1.327. Ferrocarril abandonado, 12. Bienes Nacionales: 643. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 19. Bienes Nacionales: 1.048. Ferrocarril abandonado, 28. Bienes Nacionales: 48. Ferrocarril abandonado, 48. Bienes Nacionales: 129. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 46. Bienes Nacionales: 584. Ferrocarril abandonado, 16. Bienes Nacionales: 9.702. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 20. Bienes Nacionales: 2.906. FF. CC. Iquique-Huara, 15. Bienes Nacionales: 2.005. Direc. de Vialidad, carretera Panamericana 70. Bienes Nacionales: 2.095. Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos. EL INGENIERO SUPERINTENDENTE DE SERVICIOS ELÉCTRICOS DE GAS Y DE TELECOMUNICACIONES.

CONSTITUCION DE FEDERACION DE SINDICATOS PROFESIONALES DE EMPLEADOS PARTICULARES DE LA COMPAÑIA MANUFACTURERA DE PAPELES Y CARTONES S.A. En Puen Alto a tres de Noviembre de 1970, en presencia de los Inspectores del Trabajo don Pa tricia Madrazo Cadiz y don Jo se Muñoz Castillo, se constituyó la Federación de Sindicatos Profesionales de Empleados Particulares de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones S.A. siendo elegido el siguiente directorio provisional: don Luis Arenas Lobos, presidente; don Julio Ravallón Cifuentes, secretario; don Francisco Antonio Troncoso, Tesorero; don Efraín Panimel Col lal y don Mario Catalán Hernández, directores. Se hace la presente publicación de acuerdo al artículo 378 del Código del Trabajo.

Propietario, Longitud en m. Camino Público, 121. Canal Fm. cal 8. Glaffio Fuentes 253. Luis Revello V. y Consuelo Revello de Jensen 703. Río Copiapó 118. 30. Luis Revello V. y Consuelo Revello de Jensen 454. Luis Revello V. y Consuelo Revello de Jensen 127. Roberto Fuentes H. 502. Camino público 13. Roberto Fuentes H. 1.311. Canal Público 15. Camino Público 1312. Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos. El ingeniero Superintendente de Servicios Eléctricos de Gas y de Telecomunicaciones.

POR extravió no pago cheque serie CA N° 0-372.306 Banco Osorno y La Unión.

RENOVACION directiva el día 28 de octubre 1970, a las 17.15 horas, ante la presencia de la Inspectora del Trabajo, Srta. Wilhelmine Kracht, se procedió a elegir la nueva directiva correspondiente al periodo 1970/71 del Sindicato Profesional de EE y OO de Industrias Forestales - Santiago. Quedando constituida de la siguiente manera: Presidente, José Empe Rubio; Secretario, Andrés Varela Pfeiffer; Tesorero, Carlos de la Fuente Oliva; 1° Director, Juan Mimó Vega; 2° Director, Carlos Ibarra Aqueveque. Se hace la presente publicación de acuerdo al artículo 378 del Código del Trabajo. La Directiva.

QUIEBRA. Bernardita Igaray Silva. Séptimo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución de 26 de Octubre de 1970, tuvo por propuesta tasación de bien raíz ubicado en Lo de Cuavos, Comuna de Collauro, Rol N° 107-25, en la suma de \$5.170. Será aprobada si no se opone dentro de tercero día. Secretario.

HABIENDOSE extraviado cheque serie B-21 N° 0997438 Banco A. Edwards y Cia queda nulo por aviso correspondiente.

HABIENDOSE extraviado mi Libreta de Ahorros, a la vista N° 38.837 del Banco del Estado oficial Puente Alto, queda nula y sin valor.

Solicita concesión de servicio público. La Empresa Nacional de Electricidad S.A. está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue la concesión definitiva de servicio público destinada a establecer, operar y explotar una línea de transporte de energía eléctrica de 132 KV, prolongación del actual alimentador N° 2 de una longitud de 3,43 Km. en el departamento y provincia de Antofagasta. El objeto de esta línea es mejorar el servicio del Sector Sur de la ciudad, prolongando el alimentador N° 2 que sale desde la central hidráulica. En su recorrido de 7,16 Km. la línea atravesará los predios siguientes, en las longitudes que se indican y en los de propiedad particular será necesario establecer servidumbres en conformidad con la Ley. Nombres del propietario, Longitud en metros. Bienes Nacionales: 832. Ministerio de Defensa, 1.96m.; Bienes Nacionales: 994m.; Ferrocarril Antofagasta a Bolivia, 25m.; Sector Urbano 1.100m.; Universidad del Norte, 1.300m.; Bienes Nacionales: 660m.; Dirección de Vialidad, 24m.; Universidad de Chile, 1.200m.; Población Castro Toro, 360m.; Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos. El ingeniero Superintendente de Servicios Eléctricos de Gas y de Telecomunicaciones.

AVISO. Solicita concesión de servicio eléctrico. La Empresa Nacional de Electricidad S.A. está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue la concesión definitiva de servicio público destinada a establecer, operar y explotar una línea de transporte de energía eléctrica de 66 KV, entre Iquique y Pozo Almonte, en el departamento de Atacama, provincia de Tarapacá. El objeto de esta línea es completar la interconexión entre las ciudades de Antofagasta e Iquique, permitiendo un mejor aprovechamiento de la capacidad generadora disponible. En su recorrido de 46,44 Km. la línea atravesará los predios siguientes, en las longitudes que se indican, en los de propiedad particular será necesario establecer servidumbres en conformidad con la Ley y para los Bienes Nacionales será necesario solicitar el informe que establece el art. 18 de la Ley, al Ministerio de Tierras y Colonización. Nombres del propietario, Longitud en metros. Bienes Nacionales: 16. F. C. Iquique Pintados, 10. Bienes Nacionales: 620. F. C. Iquique Pintados, 23. Bienes Nacionales: 1.152. Direc. de Vialidad, camino 37. Bienes Nacionales: 3.028. Direc. de Vialidad, camino 17. Bienes Nacionales: 177. F. C. a Pintados, 17. Bienes Nacionales: 84. Dirección de Vialidad, 8. Bienes Nacionales: 31. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 10. Bienes Nacionales: 102. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 9. Bienes Nacionales: 29. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 7. Bienes Nacionales: 403. Dirección de Vialidad, camino a Iquique, 54. Bienes Nacionales: 50. Bienes Nacionales: 276. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 50. Bienes Nacionales: 1.068. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 30. Bienes Nacionales: 1.838. FF. CC. abandonado, 15. Bienes Nacionales: 539. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 41. Bienes Nacionales: 377. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 33. Bienes Nacionales: 1.134. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 57. Bienes Nacionales: 3.586. Ferrocarril abandonado, 7. Bienes Nacionales: 1.365. Ferrocarril abandonado, 7. Bienes Nacionales: 1.327. Ferrocarril abandonado, 12. Bienes Nacionales: 643. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 19. Bienes Nacionales: 1.048. Ferrocarril abandonado, 28. Bienes Nacionales: 48. Ferrocarril abandonado, 48. Bienes Nacionales: 129. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 46. Bienes Nacionales: 584. Ferrocarril abandonado, 16. Bienes Nacionales: 9.702. Direc. de Vialidad, camino a Iquique, 20. Bienes Nacionales: 2.906. FF. CC. Iquique-Huara, 15. Bienes Nacionales: 2.005. Direc. de Vialidad, carretera Panamericana 70. Bienes Nacionales: 2.095. Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos. EL INGENIERO SUPERINTENDENTE DE SERVICIOS ELÉCTRICOS DE GAS Y DE TELECOMUNICACIONES.

CONSTITUCION DE FEDERACION DE SINDICATOS PROFESIONALES DE EMPLEADOS PARTICULARES DE LA COMPAÑIA MANUFACTURERA DE PAPELES Y CARTONES S.A. En Puen Alto a tres de Noviembre de 1970, en presencia de los Inspectores del Trabajo don Pa tricia Madrazo Cadiz y don Jo se Muñoz Castillo, se constituyó la Federación de Sindicatos Profesionales de Empleados Particulares de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones S.A. siendo elegido el siguiente directorio provisional: don Luis Arenas Lobos, presidente; don Julio Ravallón Cifuentes, secretario; don Francisco Antonio Troncoso, Tesorero; don Efraín Panimel Col lal y don Mario Catalán Hernández, directores. Se hace la presente publicación de acuerdo al artículo 378 del Código del Trabajo.

TERCER Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, Rol N° 410-70, Corporación de Mejoramiento Urbano, ha expropiado al Servicio Nacional de Salud inmueble ubicado en Avda. Diagonal Paraguri N° 364-1, comuna y departamento de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 20.687 m², y siguientes deslindes y medidas, según plano N° 638, confeccionado por expropiante Norte, en línea C-D, de 73 m, aproximadamente, con Avda. Diagonal Paraguri, en línea A-B, de 62,50 m, aproximadamente, con predio de CORMU, y en línea E-F, de 94,50 m, con terrenos del S. N. S.; Sur, en línea G-F, de 164 m, aproximadamente, con terrenos del S. N. S.; Poniente, en línea C-B, de 42,50 m, aproximadamente, con inmueble de CORMU, en línea A-I, de 12,70 mts, aproximadamente, con calle Lira, y en línea G-H, de 200,50 m, aproximadamente, con otros propietarios. Inscripción dominio expropiado a Fs. 354, N° 822, año 1869, y Fs. 2084, N° 4307, año 1927. Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago. Indemnización fijada común acuerdo en \$2.500.351 con E-836.451 al comitido, suma depositada cuenta corriente este Juzgado, ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley N° 5.604-El Secretario.

QUIEBRA. Sociedad Consorcio Distribuidor Andino Ltda. "Codisa". Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución de 26 de Octubre de 1970 se declaró la quiebra de la Sociedad Consorcio Distribuidor Andino Ltda. "Codisa", sociedad comercial, representada por don Juan A. Trabuco Rivero, comerciante, ambos domiciliados en Agustinas 1022 Of. 615 de esta ciudad. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes a la falida deben entregarlos dentro de tercero día al Sindicato de Quiebras, bajo pena de ser detenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Advértese al público que no debe hacer pagos ni entregar mercaderías a la sociedad falida, bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días bajo apercibimiento legal. Las notificaciones legales se efectuarán en el diario La Nación.

QUIEBRA. Sociedad de Implementos Eléctricos S.A. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución de 27 de Octubre de 1970, tuvo por propuesta tasación de propiedad ubicada en calle Los Acacios N° 1594, Rol N° 338-7, Comuna de Renca, en la suma de \$1.587.520. Será aprobada si no se opone dentro de tercero día. Secretario.

QUIEBRA. Luis Recabarren Reyes. Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago. Resolución de 28 de Octubre de 1970, tuvo por presentado inventario. Será aprobado si no se opone dentro de plazo legal.

HABIENDOSE extraviado talonario cheques Banco Sud América, serie A B desde N° 2547206 al 2547225 queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.

HOY 5 de Noviembre a las 7 de la tarde, en calle Marín 0172, efectuaré remate de menaje de casa Ray, muebles, cuadros, alfombras, porcelanas y útiles de menaje en general, por orden de la señora Rosa Zúñiga Pincheiro y los siguientes consignatarios: L. Hernández, G. Bustamante, E. Aguirre, J. Carrvallo, M. Silva, L. Meléndez, A. Orpina, F. Leal, L. Latorre, Mondalgelli, S. Martínez, J. Johnson, L. Quinteros, O. Antón, Padado, M. Palace, L. Diaz, J. Ramírez. Amplios detalles de las especies a subastar, en el aviso del diario "El Mercurio" en páginas especiales de remates. A la vista, Nicanor Marticorena Martillero Público.

QUIEBRA. Industria de Artefactos Termomecánicos Caming S.A. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía, San Miguel, Resolución de 27 de Octubre de 1970, tuvo por agregado ampliación inventario, se tendrá por aprobado si no se opone dentro plazo legal. Secretario.

Habiéndose extraviado cheque N° 3580272, N° 3580273 y N° 3580274 del Banco del Estado Suc. Av. Matta quedan nulos dado el aviso correspondiente.

Renovación de Directiva Sindical Profesional Envases Modernos S.A. llama a elección de Directorio para el periodo 1970/71, el día 10 de Noviembre del Pre. a las 14.00 hrs. en el Local ubicado en calle Comercio con Cerrillos. La Directiva.

POR HABERSE extraviado cheque Serie BZF N° 65298-65299-65300 del Banco Nacional del Trabajo La Cisterna quedan nulos por darse el aviso correspondiente.

Solicita concesión de servicio eléctrico. La Empresa Nacional de Electricidad S.A. está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue la concesión definitiva de servicio público destinada a establecer, operar y explotar una subestación transformadora de energía eléctrica de 66 KV, entre Tres Pinos y Lebu, en el departamento de Lebu, provincia de Atacama. El objeto de esta línea es interconectar la central a gas Lebu con la subestación Tres Pinos y proporcionar energía eléctrica a la ciudad de Lebu. En su recorrido de 22.671 Km. la línea atravesará los predios siguientes, en las longitudes que se indican y en los de propiedad particular será necesario establecer servidumbres en conformidad con la Ley. Nombre del propietario, Dirección de Vialidad, 231 Manuel González, Fdo. Sta. Isidora 971. Sucesión Zañar tu, 13707. Sucesión Cruz 171. Aristides Carrera 51. Anabálón Sáez 225. Sucesión Soto 431. Dirección de Vialidad 17. Sucesión Viguera 335. Sucesión Eyheramendy Fdo. Toco Toco, 1.646. Dirección de Vialidad 25. Sucesión Eyheramendy Fdo. Toco Toco, 1.653. Dirección de Vialidad 127. Sucesión Eyheramendy Fdo. Toco Toco, 2.530. Carlos Robles Galdames Fdo. San Ambrosio 626. FF. CC. del E. 23. Dirección de Vialidad 43. Isabel Urreola 697. Luis Fierro 1.154. Ema Urreola 884. Pantaleón Sanhueza 486. Octavio Salgado 386. Dirección de Vialidad 40. Octavio Salgado 672. Olga Diaz 198. Francisco Hermosilla 436. Fidel Silva 110. José Hamdani 255. Eduardo Correa 420. Hernando Hermosilla 767. Sucesión Ebersperguer, 45. Dirección de Vialidad 2.982. FF. CC. del E. 25. Sucesión Cifuentes 568. Dirección de Vialidad 20. Erwin Rocha 531. Sucesión Santa María 285. Dirección de Vialidad 20. Sucesión Santa María 625. Renato Maino 535. Se hace presente la publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos. El Ingeniero Superintendente de Servicios Eléctricos, de Gas y de Telecomunicaciones.

CHEQUES nulos por extraviados. Serie BA N° 3548410-411-412-413-414-415 del Banco Osorno y La Unión (Of. Central Stgo).

EXTRACTO Estatutos Cooperativa de Vivienda y Servicios Habit. "Villa Guayacón" Limitada. Cooperativa de Vivienda y Servicios Habitacionales "Villa Guayacón" Limitada en formación, constituida con fecha 12 de Octubre de 1970, según consta en protocolización N° 21, ante Notario de Santiago don Enrique Morgan Torres de fecha 15 de Octubre de 1970, está compuesta de 26 socios fundadores, pertenecientes a la localidad de Maipú que susciben 600 aportes de capital de E\$ 10.000 y declaran domicilio común en Alameda N° 1592 de la Ciudad de Santiago. Objetivo y Finalidad. Procurar viviendas al costo a sus asociados. Domicilio: Ciudad de Maipú. Duración: Indefinida. Capital Suscrito: E\$ 156.000.000. Capital Pagado: E\$ 31.200.000. Constitución de fondos sociales: Se constituirán los siguientes Fondos de acuerdo a la Ley de Cooperativas de Responsabilidad, de Educación Cooperativa y otros que acuerde la Junta de acuerdo con los Estatutos Consejo de Administración. Provisional. Consejeros Propietarios: Sr. Juan Meza Salas, Mario Pastore Cifuentes y Nibaldo Meza Meléndez. Suplentes señores: Isidro Aedo Ruiz, José Herrera García y Luis Fuentes Pinto. Junta de Vigilancia: Titulares señores: Pedro Marabón Parra, Ramón Figueroa Miranda y Carlos Carras. Osos. Suplentes señores: Francisco Hernández Díaz, Juan Carreño y Erasmo Viquez Medel. Comité de Educación: Titulares señores: Sergio Moreno Arce y Vicente Contreras Quiroz. Suplente señor: Alejandro Pérez Aravena.

QUIEBRA. Industria de Artefactos Termomecánicos Caming S.A. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía San Miguel, resolución de 27 de Octubre de 1970, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con créditos de Kupfer Hnos S. A. C. I. por E\$ 9.992.50 y Sande y Cia S. A. C. por E\$ 5.740.23, ambos Valistas.

POR extraviarse títulos acciones Banco Chile N° 113584-125; 136048-18; 145695-27; 159021-36; 91310-7; 126601-7 quedan nulos por darse aviso correspondiente.

SOLICITA Concesión de Servicio Eléctrico. La Empresa Nacional de Electricidad S. A. está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue la concesión definitiva de servicio público para establecer, operar y explotar una subestación transformadora de energía eléctrica de 66 KV, en el departamento de La Serena, provincia de Coquimbo. Esta subestación de 66/23/13,8 KV y 5 MVA de capacidad tiene por objeto mejorar la distribución y absorber los nuevos consumos del sector industrial de Coquimbo y La Serena e interconectar al sistema de 66 KV, la línea Guayacán. La Serena y se establecerá en un predio de propiedad de la Empresa, ubicado al pie del cerro Pan de Azúcar. Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos. El Ingeniero Superintendente de Servicios Eléctricos, de gas y de telecomunicaciones.

CHEQUES nulos por extraviados. Serie BA N° 3548410-411-412-413-414-415 del Banco Osorno y La Unión (Of. Central Stgo).

EXTRACTO Estatutos Cooperativa de Vivienda y Servicios Habit. "Villa Guayacón" Limitada. Cooperativa de Vivienda y Servicios Habitacionales "Villa Guayacón" Limitada en formación, constituida con fecha 12 de Octubre de 1970, según consta en protocolización N° 21, ante Notario de Santiago don Enrique Morgan Torres de fecha 15 de Octubre de 1970, está compuesta de 26 socios fundadores, pertenecientes a la localidad de Maipú que susciben 600 aportes de capital de E\$ 10.000 y declaran domicilio común en Alameda N° 1592 de la Ciudad de Santiago. Objetivo y Finalidad. Procurar viviendas al costo a sus asociados. Domicilio: Ciudad de Maipú. Duración: Indefinida. Capital Suscrito: E\$ 156.000.000. Capital Pagado: E\$ 31.200.000. Constitución de fondos sociales: Se constituirán los siguientes Fondos de acuerdo a la Ley de Cooperativas de Responsabilidad, de Educación Cooperativa y otros que acuerde la Junta de acuerdo con los Estatutos Consejo de Administración. Provisional. Consejeros Propietarios: Sr. Juan Meza Salas, Mario Pastore Cifuentes y Nibaldo Meza Meléndez. Suplentes señores: Isidro Aedo Ruiz, José Herrera García y Luis Fuentes Pinto. Junta de Vigilancia: Titulares señores: Pedro Marabón Parra, Ramón Figueroa Miranda y Carlos Carras. Osos. Suplentes señores: Francisco Hernández Díaz, Juan Carreño y Erasmo Viquez Medel. Comité de Educación: Titulares señores: Sergio Moreno Arce y Vicente Contreras Quiroz. Suplente señor: Alejandro Pérez Aravena.

QUIEBRA. Industria de Artefactos Termomecánicos Caming S.A. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía San Miguel, resolución de 27 de Octubre de 1970, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con créditos de Kupfer Hnos S. A. C. I. por E\$ 9.992.50 y Sande y Cia S. A. C. por E\$ 5.740.23, ambos Valistas.

POR extraviarse títulos acciones Banco Chile N° 113584-125; 136048-18; 145695-27; 159021-36; 91310-7; 126601-7 quedan nulos por darse aviso correspondiente.

Habiéndose extraviado cheques N° 3580272 N° 3580273 y N° 3580274 del Banco del Estado Suc. Av. Matta, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

SEXTO Juzgado, concedió posesión efectiva herencia de Nelly Figueroa Salda, a Elisa Salda Bascur, sin perjuicio de derecho conyugal Víctor H. Rojas Núñez.

REMATES

REMATE Judicial.- Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía se rematará 25 de Noviembre 1970 a las 15 hrs., propiedad ubicada en Moneda 2560 de esta ciudad. Se minimun E\$ 15.000. Precio se pagará al contado. Tomar parte subasta acompañar dinero, vale vista o boleto por E\$ 1.500. Gasos escritura o impuestos serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes expediente rol 130667. Autos Alvarez María con Allende Ema y otro Ejecutivo. El Secretario.

CHEQUES nulos por extraviados. Serie BA N° 3548410-411-412-413-414-415 del Banco Osorno y La Unión (Of. Central Stgo).

REMATE judicial.- El día 9 de Noviembre próximo, a las 16 hrs., saldrá a remate ante señor Juez de Letras del 7° Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago la "Hijuela N° 1 del Plano de Hijuela-ción de los Predios "Viña El Carmen", "Viña Reims" y "Sector El Carmen de la Antigua Hijuela Sur de Santa Adela", ubicada en comuna de Molina, del departamento de Lontué, de una superficie aproximada de 62 hectas. El precio se pagará: minimun E\$ 110.000, con E\$ 70.000 al contado, dinero efectivo, y el saldo, hasta enterar precio total del remate, en 3 cuotas anuales, a contar fecha remate, reajustables. Demás bases en Secretaría Juzgado mencionado, juicio "Prieto Sánchez con Cereusela". Antecedentes en oficinas estudio Claro y Cia, Teatinos 574, piso 2°, Santiago. Boleta E\$ 6.000. El Secretario.

REMATE Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Audiencia veinticuatro noviembre de 1970, once horas rematarase departamento 603 edificio Diagonal Rancagua 1969. Minimum E\$ 119.396 tasación fiscal Pagarease con E\$50.000 contado dentro diez días fecha subasta, saldo tres meses plazo desde fecha escritura adjudicación reajustado índice consumidor e interés del 8% anual y 12% caso mora. Boleta garantiza 10% minimum. Antecedentes bases juicio "Sociedad Constructora Vivien las Económicas Barrio Alto Ltda. con Quiroga Mariana y otra Secretaria.

CHEQUES nulos por extraviados. Serie BA N° 3548410-411-412-413-414-415 del Banco Osorno y La Unión (Of. Central Stgo).

EL VIERNES 6 de Noviembre a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763, efectuaré Remate de Autos, Maquinarias Industriales y Comerciales, Muebles, materiales y varios. Orden de los señores: Elías Rutmann, Gibbs y Cia. Ciro Anfoff, Rubén Troncoso, Ruth Larsen, Fernando Sánchez, Luis Pipo, City Bank Ana Castro, Febole Ferrari, José Martínez, Mary Olivares, Osvaldo Fernández, Luis González, Clara de Foppiano, Salomón Weissbluth, Guillermo Berndt, Sucesión: Srta. Eliana Illanes Peñafiel, Asociación Hue, len, Oscar Borroni, Mario Contreras Martín Molina, Nora de Correa, Enrique Feldmann, Juan Baeza Correa, Segundo Devia, Catalina Barriga, Lorenzo Zúñiga, Carlos Fuhrer, Arturo Acevedo, Miguel Devintz, Luciano Acevedo, Daniel Arruá, Daniel Aceituno, Luis Gallardo, Empresa Pasquera Pramar, Salomón Lina, Gustavo Comejo, Jorge Carvallo, Juan Vera, Juan Bravo. Amplios detalles de las especies a subastar en aviso comercial del Diario El Mercurio, a las 21.30 hrs. Punto de Reunión El Cuartel. Tenida un informe de trabajo. Rubén Pastén Von Martens Ayudante.

CHEQUES nulos por extraviados. Serie BA N° 3548410-411-412-413-414-415 del Banco Osorno y La Unión (Of. Central Stgo).

CITACIONES

DECIMA Compañía de Bomberos "Bomba España". Por orden del señor Capitán cito a la Compañía para el día Viernes 6 del Pte. a Ejercicio, a las 21.30 hrs. Punto de Reunión El Cuartel. Tenida un informe de trabajo. Rubén Pastén Von Martens Ayudante.

SEXTA Compañía de Bomberos "Salvadores y Guardias de Propiedad". Por orden del señor Capitán cito a la Compañía a Ejercicio para el Domingo 8 del presente a las 9.00 horas. Punto de reunión: El Cuartel. Uniforme de trabajo. Ayudante.

CUARTA Compañía de Bomberos de San Miguel, "Voluntad y Acción". De orden de mi Capitán cito a la Compañía a Ejercicio para

Hipódromo Chile

Jueves 5 de Noviembre

Presuntos Favoritos de la Prensa y Radio Hipódromo Chile

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO	LA HIPICA	NOTICIAS	LA SEGUNDA	EL SIGLO	LA TERCERA	JOHN TIMBA	EL CLUB
1a	Sitida Profano Ponciano	Profano Ponciano Sitida	Profano Victorero Anibal	Profano Ponciano Victorero	Profano Victorero Ponciano	Ponciano Victorero Profano	Profano Anibal Ponciano	Victorero Ponciano Profano	Ponciano Profano M. Rouge	Profano Ponciano Victorero
2a	Fuadani Francona Sangras	Fuadani Francona Sangras	Fuadani Francona Sangras	Fuadani Francona Sangras	Fuadani Francona Sangras	Fuadani Francona Sangras	Fuadani Francona Sangras	Fuadani Francona Sangras	Fuadani Francona Sangras	Fuadani Francona Sangras
3a	Atro Tehuacán Songeur	Songeur Tehuacán Astro	Songeur Francona Matroska	Matroska Rey Moro Astro	Matroska Rey Moro Astro	Astro Rey Moro Matroska	Songeur Rey Moro Astro	Matroska Rey Moro Astro	Tehuacán Songeur Rey Moro	Matroska Rey Moro Astro
4a	Solsticio Quimbo P. Paroj	Quimbo Tiza Solsticio	Tiza Solsticio Quimbo	Quimbo Solsticio Tiamo	Solsticio Quimbo Tiamo	Quimbo Solsticio Tiamo	Quimbo Solsticio Tiamo	Quimbo Solsticio Tiamo	Solsticio Quimbo Pto Baroja	Quimbo Solsticio Tiamo
5a	Manodura Badalque Amarina	Manodura Bonnela Quimbo	Lucianella Amarina Manodura	Manodura Amarina Trompifay	Trompifay Amarina Bonnela	Manodura Alivio Amarina	Trompifay Quinall Manodura	Trompifay Amarina Palomar	Manodura Amarina Lucianella	Manodura Aharina Trompifay
6a	Zancajo Apia Lujol	Zancajo Lujol Gin Solo	Verrochio Gin Solo Matecita	Lujol Matecita Ch. Bon Bon	Lujol Matecita Ch. Bon Bon	Lujol Matecita Ch. Bon Bon	Lujol Matecita Ch. Bon Bon	Ch. Bon Bon Matecita Paponne	Apia Lujol Zancajo	Lujol Matecita Ch. Bon Bon
7a	Bonjour Gemini Onassis	Bonjour Onassis Turrón	Bonjour Onassis Turrón	Gemini Turrón N. Sereno	Turrón M. Doct Gemini	Gemini Turrón M. Doct	Bonjour Gemini Niño Sereno	Niño Sereno Gemini Tabal	Bonjour Gemini Turrón	Gemini Turrón N. Sereno
8a	Cruceña C. Vital P. Viejo	Cruceña P. Viejo Futuro	Cruceña L. Wjisky P. Viejo	Cruceña C. Vital P. Blanco	Cruceña C. Vital Futuro	Cruceña Señor Don Futuro	Porto Viejo Cruceña Penny Lane	Príncipe Blanco Cruceña Futuro	Cruceña C. Vital Don Din	Cruceña Futuro P. Blanco
9a	P. Varas Monkie Foresta	P. Varas Monkie Foresta	Foresta Monkie Firmamento	Monkie Firmamento Foresta	Telón Endrica Privilegio	Monkie P. Varas Firmamento	Milton Puerto Varas Privilegio	Monkie Endrica Armisticio	Monkie Firmamento P. Varas	Monkie Firmamento Foresta
10a	Antifaz Herculina Inesita	Inesita Compadre Don Carlos	Antifaz Inesita Compadre	Serruco Cobia Herculina	Antifaz Serruco Cobia	Antifaz Serruco Cobia	Destello Serruco Compadre	Serruco Compadre Herculina	Inesita Compadre Foráneo	Serruco Cobia Herculina
11a	Destrozona Aurén Curpeumo	Destrozona Aurén Curpeumo	Mayana Aurén Curpeumo	Curpeumo Aurén Ch. Linco	Ch. Linco Curpeumo Aurén	Curpeumo Aurén Ch. Linco	Chollico Aurén Telón	Puyumen Aurén Occidental	Destrozona Aurén Frisón	Curpeumo Aurén Aurén
12a	Cafetera Abbey Many Thanks	Abbey Many Thanks Cafetera	Cafetera Preparante Bounty	Cafetera Bounty Abbey	Cafetera Bounty M. Thanks	Bounty Puzzle Nudista	Puzzle Bounty Eclairer	Many Thanks Nudista Eclairer	Cafetera Nudista Puzzle	Cafetera Nudista Puzzle

Polo: se pasó

PISTA N° 2

600 metros

ALBARICOQUE (J. Pacheco) y MARIA ROSA (D. Sagardia) en 38,1/5, últimos 200 en 12,3/5, iguales.

BEAM (L. Munillo) en 39, últimos 200 en 13 HORQUILLA (L. Munillo) en 38,2/5, últimos 200 en 12,3/5.

INTOCABLE (J. Castillo) en 38, últimos 200 en 12,2/5.

LIBELO (A. Parra) en 36,4/5, últimos 200 en 12, SINDICADO (O. López) en 38,2/5, últimos 200 en 12,3/5.

POLO (L. Yañez) en 35,3/5, últimos 200 en 12.

METINCA (D. Sagardia) en 31,3/5, últimos 200 en 12,1/5.

PELIRROJO (H. Olguín) en 31,1/5, últimos 200 en 11,3/5.

COCOZ (G. Saavedra) en 32, CHICALOTE (D. Sagardia) en 32.

AGUERRIDO (J. Inzunza) en 31,4/5, a la mano del Club.

ESTEREL (H. Olguín) en 31, MILKO (G. Farfán) en 31,1/5.

400 metros

AYERIA (C. Ojeda) en 24,4/5.

TOSTI (R. Castro) en 25, BRITAGUA (O. Inzunza) en 23,2/5, de bajada.

CACUSA (G. Fernández) en 24, VIOLET TIP (O. López) en 25,4/5.

PRESION (C. Ojeda) en 24,3/5.

MARIO A. (D. Cerda) en 21,4/5, de bajada.

NACAREO (H. Hevia) y UNA REINA (Juan Salinas) en 25, fácil Una Reina.

400 metros del partido

CONCIENCIA (V. Ubilla) en 22.

LLANOS (J. Castillo) en 22,3/5.

POSILPO (J. Castillo) en 22,1/5.

BLUE MAN (L. Caroca) en 22,2/5.

COLIGNON (D. Cerda) en 23.

800 metros

SWEET MAID (A. Pereira) en 51, últimos 400 en 26.

1000 metros

CABROCHICO (P. Cerón) en 1,04.

PERINCHO (A. Pereira) en 1,03.

700 metros

CAMPERO (J. Aracena) y TUCUMANO (V. Ubilla) en 43, iguales.

MANIATICO (G. Fernández) en 40,2/5, de bajada.

1.200 metros

PREPULOSA (L. Rivera) en 1,18, últimos 500 en 33.

200 metros

KAO KY (D. Cerda) en 12,1/5.

EL SAUTO (A. Pereira) en 12,2/5.

ESTATICO (D. Cerda) en 12,2/5.

ANTIFAZ (J. Aracena) en 12,1/5.

VICTORENO (L. Caroca) en 12.

ABBEY (A. Parra) en 11,4/5.

SIGMAUSAN (aprendiz) en 12,2/5.

QUIRINA (D. Sagardia) en 12,2/5.

PROSCRITA (O. López) en 12,1/5, repitió en 11,3/5.

Nasapur: buena marca

Nasapur, el invitado, se lució en la mañana de ayer en la pista del Club Hípico.

Muy temprano estuvo su entrenador en la pista. Eso, también valora el registro del púlpito de César Covarrubias que se movió en 1.200 metros, cuando la arena estaba bastante húmeda. Para ese trayecto anotó el tiempo de 1 minuto 13 segundos 3/5. Últimos 200 metros en 12 segundos 1/5.

El aporte dejó feliz a todo el mundo ya que demuestra que Nasapur se ha recuperado. El hijo de Bristol en Nasapur cumple el domingo su séptima presentación. Hasta el momento ha triunfado en seis, incluyendo los clásicos "El Estreno", "Cotejo de Potrillos", "Torneo de Potrillos", "Polla de Potrillos" y "Nacional Ricardo Lyon".

En premios ha ganado 200 mil 520 escudos.

El hijo de Bristol en Nasapur cumple el domingo su séptima presentación. Hasta el momento ha triunfado en seis, incluyendo los clásicos "El Estreno", "Cotejo de Potrillos", "Torneo de Potrillos", "Polla de Potrillos" y "Nacional Ricardo Lyon".

En premios ha ganado 200 mil 520 escudos.

El hijo de Bristol en Nasapur cumple el domingo su séptima presentación. Hasta el momento ha triunfado en seis, incluyendo los clásicos "El Estreno", "Cotejo de Potrillos", "Torneo de Potrillos", "Polla de Potrillos" y "Nacional Ricardo Lyon".

En premios ha ganado 200 mil 520 escudos.

El hijo de Bristol en Nasapur cumple el domingo su séptima presentación. Hasta el momento ha triunfado en seis, incluyendo los clásicos "El Estreno", "Cotejo de Potrillos", "Torneo de Potrillos", "Polla de Potrillos" y "Nacional Ricardo Lyon".

En premios ha ganado 200 mil 520 escudos.

El hijo de Bristol en Nasapur cumple el domingo su séptima presentación. Hasta el momento ha triunfado en seis, incluyendo los clásicos "El Estreno", "Cotejo de Potrillos", "Torneo de Potrillos", "Polla de Potrillos" y "Nacional Ricardo Lyon".

En premios ha ganado 200 mil 520 escudos.

El hijo de Bristol en Nasapur cumple el domingo su séptima presentación. Hasta el momento ha triunfado en seis, incluyendo los clásicos "El Estreno", "Cotejo de Potrillos", "Torneo de Potrillos", "Polla de Potrillos" y "Nacional Ricardo Lyon".

En premios ha ganado 200 mil 520 escudos.

El hijo de Bristol en Nasapur cumple el domingo su séptima presentación. Hasta el momento ha triunfado en seis, incluyendo los clásicos "El Estreno", "Cotejo de Potrillos", "Torneo de Potrillos", "Polla de Potrillos" y "Nacional Ricardo Lyon".

En premios ha ganado 200 mil 520 escudos.

El hijo de Bristol en Nasapur cumple el domingo su séptima presentación. Hasta el momento ha triunfado en seis, incluyendo los clásicos "El Estreno", "Cotejo de Potrillos", "Torneo de Potrillos", "Polla de Potrillos" y "Nacional Ricardo Lyon".

En premios ha ganado 200 mil 520 escudos.

Paro en el Clásico

Un paro por algunos minutos harán efectivo hoy los preparadores palmeños, antes de la largada del clásico, en protesta por el trato poco amable de las autoridades palmeñas.

Los preparadores arguyen que en una reunión sostenida con el presidente de la institución, éste se comportó bruscamente con ellos y les solicitó hacer abandono de su oficina.

G. Julia en La Palma

Los efectivos del Stud Toytota fueron distribuidos en diferentes corrales. Mangaral pasó a manos de Heriberto Galaz Comanche, Puntito y Saualito siguen en poder de Arman.

do Lab. Finalmente, Andrea fue entregada a Hugo Jara.

JULIA

Gonzalo Julia arrendó corral en el Hipódromo Chile y parte de sus efectivos proseguirán su entrenamiento en esta cancha.

DECIMA CARRERA 1.400 Metros a las 19.35 horas Índice 20 al 23.

PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4.

9-2-5-7-7-8-9-10-11-12-13-14-15-16-17-18-19-20-21-22-23-24-25-26-27-28-29-30-31-32-33-34-35-36-37-38-39-40-41-42-43-44-45-46-47-48-49-50-51-52-53-54-55-56-57-58-59-60-61-62-63-64-65-66-67-68-69-70-71-72-73-74-75-76-77-78-79-80-81-82-83-84-85-86-87-88-89-90-91-92-93-94-95-96-97-98-99-100-101-102-103-104-105-106-107-108-109-110-111-112-113-114-115-116-117-118-119-120-121-122-123-124-125-126-127-128-129-130-131-132-133-134-135-136-137-138-139-140-141-142-143-144-145-146-147-148-149-150-151-152-153-154-155-156-157-158-159-160-161-162-163-164-165-166-167-168-169-170-171-172-173-174-175-176-177-178-179-180-181-182-183-184-185-186-187-188-189-190-191-192-193-194-195-196-197-198-199-200-201-202-203-204-205-206-207-208-209-210-211-212-213-214-215-216-217-218-219-220-221-222-223-224-225-226-227-228-229-230-231-232-233-234-235-236-237-238-239-240-241-242-243-244-245-246-247-248-249-250-251-252-253-254-255-256-257-258-259-260-261-262-263-264-265-266-267-268-269-270-271-272-273-274-275-276-277-278-279-280-281-282-283-284-285-286-287-288-289-290-291-292-293-294-295-296-297-298-299-300-301-302-303-304-305-306-307-308-309-310-311-312-313-314-315-316-317-318-319-320-321-322-323-324-325-326-327-328-329-330-331-332-333-334-335-336-337-338-339-340-341-342-343-344-345-346-347-348-349-350-351-352-353-354-355-356-357-358-359-360-361-362-363-364-365-366-367-368-369-370-371-372-373-374-375-376-377-378-379-380-381-382-383-384-385-386-387-388-389-390-391-392-393-394-395-396-397-398-399-400-401-402-403-404-405-406-407-408-409-410-411-412-413-414-415-416-417-418-419-420-421-422-423-424-425-426-427-428-429-430-431-432-433-434-435-436-437-438-439-440-441-442-443-444-445-446-447-448-449-450-451-452-453-454-455-456-457-458-459-460-461-462-463-464-465-466-467-468-469-470-471-472-473-474-475-476-477-478-479-480-481-482-483-484-485-486-487-488-489-490-491-492-493-494-495-496-497-498-499-500-501-502-503-504-505-506-507-508-509-510-511-512-513-514-515-516-517-518-519-520-521-522-523-524-525-526-527-528-529-530-531-532-533-534-535-536-537-538-539-540-541-542-543-544-545-546-547-548-549-550-551-552-553-554-555-556-557-558-559-560-561-562-563-564-565-566-567-568-569-570-571-572-573-574-575-576-577-578-579-580-581-582-583-584-585-586-587-588-589-590-591-592-593-594-595-596-597-598-599-600-601-602-603-604-605-606-607-608-609-610-611-612-613-614-615-616-617-618-619-620-621-622-623-624-625-626-627-628-629-630-631-632-633-634-635-636-637-638-639-640-641-642-643-644-645-646-647-648-649-650-651-652-653-654-655-656-657-658-659-660-661-662-663-664-665-666-667-668-669-670-671-672-673-674-675-676-677-678-679-680-681-682-683-684-685-686-687-688-689-690-691-692-693-694-695-696-697-698-699-700-701-702-703-704-705-706-707-708-709-710-711-712-713-714-715-716-717-718-719-720-721-722-723-724-725-726-727-728-729-730-731-732-733-734-735-736-737-738-739-740-741-742-743-744-745-746-747-748-749-750-751-752-753-754-755-756-757-758-759-760-761-762-763-764-765-766-767-768-769-770-771-772-773-774-775-776-777-778-779-780-781-782-783-784-785-786-787-788-789-790-791-792-793-794-795-796-797-798-799-800-801-802-803-804-805-806-807-808-809-810-811-812-813-814-815-816-817-818-819-820-821-822-823-824-825-826-827-828-829-830-831-832-833-834-835-836-837-838-839-840-841-842-843-844-845-846-847-848-849-850-851-852-853-854-855-856-857-858-859-860-861-862-863-864-865-866-867-868-869-870-871-872-873-874-875-876-877-878-879-880-881-882-883-884-885-886-887-888-889-890-891-892-893-894-895-896-897-898-899-900-901-902-903-904-905-906-907-908-909-910-911-912-913-914-915-916-917-918-919-920-921-922-923-924-925-926-927-928-929-930-931-932-933-934-935-936-937-938-939-940-941-942-943-944-945-946-947-948-949-950-951-952-953-954-955-956-957-958-959-960-961-962-963-964-965-966-967-968-969-970-971-972-973-974-975-976-977-978-979-980-981-982-983-984-985-986-987-988-989-990-991-992-993-994-995-996-997-998-999-1000-1001-1002-1003-1004-1005-1006-1007-1008-1009-1010-1011-1012-1013-1014-1015-1016-1017-1018-1019-1020-1021-1022-1023-1024-1025-1026-1027-1028-1029-1030-1031-1032-1033-1034-1035-1036-1037-1038-1039-1040-1041-1042-1043-1044-1045-1046-1047-1048-1049-1050-1051-1052-1053-1054-1055-1056-1057-1058-1059-1060-1061-1062-1063-1064-1065-1066-1067-1068-1069-1070-1071-1072-1073-1074-1075-1076-1077-1078-1079-1080-1081-1082-1083-1084-1085-1086-1087-1088-1089-1090-1091-1092-1093-1094-1095-1096-1097-1098-1099-1100-1101-1102-1103-1104-1105-1106-1107-1108-1109-1110-1111-1112-1113-1114-1115-1116-1117-1118-1119-1120-1121-1122-1123-1124-1125-1126-1127-1128-1129-1130-1131-1132-1133-1134-1135-1136-1137-1138-1139-1140-1141-1142-1143-1144-1145-1146-1147-1148-1149-1150-1151-1152-1153-1154-1155-1156-1157-1158-1159-1160-1161-1162-1163-1164-1165-1166-1167-1168-1169-1170-1171-1172-1173-1174-1175-1176-1177-1178-1179-1180-1181-1182-1183-1184-1185-1186-1187-1188-1189-1190-1191-1192-1193-1194-1195-1196-1197-1198-1199-1200-1201-1202-1203-1204-1205-1206-1207-1208-1209-1210-1211-1212-1213-1214-1215-1216-1217-1218-1219-1220-1221-1222-1223-1224-1225-1226-1227-1228-1229-1230-1231-1232-1233-1234-1235-1236-1237-1238-1239-1240-1241-1242-1243-1244-1245-1246-1247-1248-1249-1250-1251-1252-1253-1254-1255-1256-1257-1258-1259-1260-1261-1262-1263-1264-1265-1266-1267-1268-1269-1270-1271-1272-1273-1274-1275-1276-1277-1278-1279-1280-1281-1282-1283-1284-1285-1286-1287-1288-1289-1290-1291-1292-1293-1294-1295-1296-1297-1298-1299-1300-1301-1302-1303-1304-1305-1306-1307-1308-1309-1310-1311-1312-1313-1314-1315-1316-1317-1318-1319-1320-1321-1322-1323-1324-1325-1326-1327-1328-1329-1330-1331-1332-1333-1334-1335-1336-1337-1338-1339-1340-1341-1342-1343-1344-1345-1346-1347-1348-1349-1350-1351-1352-1353-1354-1355-1356-1357-1358-1359-1360-1361-1362
--



BREMERHAVEN (INB).—La lancha pesquera "Apolo", la primera embarcación de pesca de plástico de la República Federal de Alemania, ha sido entregada recientemente en Bremerhaven a la naviera propietaria. Está prevista no sólo para la pesca de quisquillas y gambas, sino también para la pesca de bajuro, costera. La lancha está construida con Platal reforzado con fibra de vidrio de la BASF con 16,30 metros de longitud, 5 metros de manga y 30 toneladas de carga. Se diferencia de las lanchas pesqueras convencionales por una proa más marinera y una popa más ancha, es de-

cir, que su construcción adecuada al material plástico asegura gran estabilidad y una velocidad relativamente elevada. Todas las piezas y construcciones de la cubierta son del mismo material. El "Apolo" es accionado por un motor tipo Diesel de Deutz de 150 caballos marítimos y dispone además de los aparatos náuticos habituales, de un sistema de radar, sonda acústica e interfonos, así como radio. Actualmente se encuentra en vías de proyección otra embarcación de pesca mayor de 23 metros de eslora.

Ciencia y Técnica

Sección Internacional

NUEVO AMPLIFICADOR DE RADIACIONES OPTICAS

LONDRES (ANSA).— Gracias al empleo de un amplificador de radiaciones se ha obtenido la visión en la oscuridad sin la ayuda de rayos infrarrojos. Una sociedad inglesa, la Mullard, que originariamente proyectó el instrumento en colaboración con entidades de investigación gubernativas, es ahora capaz de ofrecerlo en el mercado para usos civiles. Entre sus posibles aplicaciones se encuentran la navegación, el reconocimiento aéreo, la exploración espacial y subacuática, la astronomía, los estudios zoológicos sobre animales nocturnos, los servicios de policía y carcelarios, los servicios de vigilancia nocturna para la seguridad privada. Además, se piensa explotar el sistema en el uso de la televisión a circuito cerrado, en condiciones de iluminación ambiental bajísima.

AUMENTAN LOS ACCIDENTES AUTOMOVILISTICOS

ROMA (ANSA).— Según la Organización Mundial de la Salud (OMS), tres neonatos sobre 100 están destinados a morir en accidentes automovilísticos en los próximos años. En jóvenes que oscilan entre los 15 y los 24 años, los accidentes de este tipo constituyen la causa de muerte más importante que cualquier enfermedad. Cada año en las calles de Europa mueren 100.000 personas. Para saber cuántas resultan heridas, basta multiplicar este

número por 20 ó 30 y se llega a la impresionante cifra de 2 o 3 millones de accidentados.

NUBES Y NIEBLAS A VOLUNTAD

NUEVA YORK (ANSA).— La ciencia no puede controlar el clima en escala mundial, pero es posible hacer bastante para mejorar las condiciones de la parte más baja de la atmósfera. Sobre la base de esta consideración, el meteorólogo norteamericano Thomas Mee perfeccionó un método de "control microclimático". El sistema consiste en lo siguiente: con chorros de agua impulsada a alta presión en la baja atmósfera se logran gotitas con un diámetro no superior a algunos milésimos de centímetro, es decir, de tamaño idéntico al de las minúsculas partículas de agua que constituyen niebla y nubes. Se obtienen así niebla y nubes artificiales. El método puede servir en la práctica para extender sobre un área de desierto una capa de nubes capaz de hacer descender la temperatura en 10 ó 15 grados, o bien sobre cultivos, para evitar las heladas nocturnas.

EL HIPNOTISMO ES PELIGROSO

CHICAGO (ANSA).— En una entrevista radial, un ginecólogo y un psicólogo de Chicago declararon que el hipnotismo utilizado como juego en las fiestas con amigos debería ser prohibido por ley por ser muy peligroso. Casi todos (99%) somos hipnotizables, aunque en pocos la hipnosis puede ser llevada a un estado muy profundo. Particularmente peligrosa puede resultar la hipnosis para individuos prepsicóticos o psicóticos: corren el riesgo de ser sumergidos en su subconsciente sin ser capaces en lo más mínimo de enfrentarlo o defenderse.

MANUEL MONTT. Manuel Montt N° 30. HOLAÑESA. Los Leones N° 16. LO CASTILLO. Fco. de Aguirre N° 4735. EL GOLF. Renato Sánchez N° 3725. IRIS. Apoquindo N° 5221. LA CORDILLERA. Los Militares N° 6900.

6° SECTOR — IRARRAZABAL - BILBAO - BUSTAMANTE - MACUL - LA REINA.

CENTRO DE NUÑO. Irarrázabal N° 2521. MUNDIAL. Irarrázabal N° 710. BAGEL. Simón Bolívar N° 3751. RADIUM. Manuel Montt N° 2562. PENALONCE. Egaña N° 523. ZUNIGA. Fco. Bilbao N° 581. SAN CARLOS. Fco. Bilbao N° 3885. Tobalaba. LOS OLIVOS. J. P. Alessandri N° 2576. VILLA SANTA MARTA. Vicente García Huidobro N° 4065. VILLA SANTA CAROLINA. Castillo Unzar N° 2259. VILLA LA REINA. Nueva Larrain N° 9000.

7° SECTOR — VICUÑA MACKENNA - ZANJON DE LA AGUADA - CAMINO MELIPILLA - SAN MIGUEL - LA CISTERNA - LA GRANJA.

SUST. Quipao N° 3055. RAIYEL. La Feria N° 5435. DEPARTAMENTAL. 3° Transversal N° 5410. SUBERCAEUX. Gran Avenida N° 3804. MONACO. Gran Avenida N° 7475. MARTINEZ ACUNA. Gran Avenida N° 9303. CARMEN MENA. Carmen Mena N° 684. SAN RAMON. Blas Vial N° 8494. DIGU. Santa Rosa N° 4207. PIZARRO. Santa Rosa N° 2510. C. LA LINEA. Fernández Albano 02880. JOSE MARIA CARO. Avda. Central N° 5797-A. KENIA. Avda. Central N° 6553.

8° SECTOR — AVDA. SANTA MARIA - AVDA. FERMIN VIVACETA - AVDA. INDEPENDENCIA - AVDA. EL SALTO - AVDA. RECOLETA.

VALDIVIESO. Avda. Valdivieso N° 0123. SIMON Independencia N° 896. GONZALEZ. Pto. 1700. IMPERIAL. Vivaceta N° 2242. PALMILLA. Pedro. Pedro Fontova. N° 5102. IBACETA. J. M. Palmacada N° 334.

TURNO PERMANENTE. FARMACIA URGENCIA. Portugal N° 155. FARMACIA O'HIGGINS. Gamero 2296.

NOTA. Los turnos son sólo para la atención del despacho de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación y podrán ser atendidos, después de las 20.30 horas en Verano y 20 horas en Invierno.

4° SECTOR — AVDA. BDO. O'HIGGINS - FRANKLIN - SAN DIEGO - AVDA. BUSTAMANTE.

BARRIOS. Avda. Matía N° 503. ARRIARAN. San Francisco N° 1204. JOFRE. Díez de Julio N° 199. DIAZ. Franklin N° 1386-A. NUBLE. San Diego N° 1796. BOGOTA. Sierra Bella N° 1698.

5° SECTOR — PROVIDENCIA - VITACURA - APOQUINDO - LAS CONDES - BILBAO.

Nuevo descubrimiento relativo a la multiesclerosis

LONDRES (BIS).— Unos científicos de la Universidad de Leeds, al Norte de Inglaterra, creen haber hallado la causa de las "manchas" de desmielinización, que constituyen uno de los principales síntomas de la esclerosis múltiple. "Aunque no afirmamos haber hallado la causa radical de esta enfermedad —ha dicho el profesor C. E. Lumsden, jefe del grupo—, creemos que el resultado de nuestra investigación es un importante paso adelante. A mi juicio, parece claro que a enfermedad es causada por factores inmunológicos, más bien que por virus o infecciones. Nuestros estudios indican que los más probables transmisores de la enfermedad en el organismo son linfocitos y anticuerpos, los cuales, en vez de preservar de la enfermedad al organismo, se pierden y lo atacan".

La principal característica de la multiesclerosis

es la lenta destrucción de la capa de mielina que envuelve a las fibras nerviosas y las aísla de otros materiales conductores. Si se elimina esa capa de mielina resultan afectadas las señales nerviosas que van al cerebro o proceden de él, dando lugar a que el enfermo halle difícil coordinar sus actividades, hasta que al fin le resulte imposible moverse.

El grupo de Leeds es precursor en investigaciones respecto a la mielina, y durante más de 25 años ha estudiado las propiedades y el desarrollo de este importante material orgánico, que hasta cierto punto puede regenerarse, para volver a realizar su propia función, detalle de la mayor importancia, pues implica que, si la pervisión de los anticuerpos puede ser corregida a tiempo, la regeneración de la mielina supone la cura natural, de por sí.

Pero el profesor Lumsden recalca que esto no quiere decir que la cura de tan terrible enfermedad "esté a la vuelta de la esquina". "Nos hallamos —ha dicho— en la misma situación en que se hallaron otros investigadores después de haber descubierto Koch el bacilo de la tuberculosis. Aunque se sabía cuál era la causa de esta enfermedad, sólo al cabo de 25 años se halló el modo de curarla". También ha indicado que, en cuanto a la multiesclerosis, a diferencia del cáncer y algunas otras enfermedades, "el tiempo está de nuestra parte".

La multiesclerosis podría durar hasta cuarenta años, haciendo sufrir al enfermo una recaída anual y debilitándole progresivamente. Pero

un enfermo que la sufre en sus primeras etapas, puede estar en situación de curarse dentro de veinte años. El profesor Lumsden cree que se halla un tratamiento satisfactorio, entre los que se hallan en el grupo de Leeds se encuentran investigadores en el campo, por integración bioquímica, inmunología y neurobiología. "Podemos considerar —ha dicho— el problema de la multiesclerosis, por tanto, con especialistas en varias disciplinas, lo que permite considerar el problema desde varios puntos de vista y así, las erróneas pistas de investigación. Ya hemos logrado esquivar muchos riesgos en que han caído otros investigadores".

Fidji en el Umbral de las Naciones Unidas

por Peter Brazier

LONDRES (Especial). Las 800 islas e islotes que constituyen Fidji fueron centro de la atención general, el fin de semana pasado, en la sede de las Naciones Unidas.

Pues Fidji pasó a ser independiente y un miembro de la Commonwealth el 10 de octubre. En el mismo día, el Consejo de Seguridad, el requerimiento de Gran Bretaña, estuvo considerando la solicitud de Fidji para convertirse en el estado número 127 de las Naciones Unidas.

El Dr. Davidson Nicol, representante permanente de Sierra Leona en las Naciones Unidas y actual Presidente del Comité de 24 — el comité especial para llevar a cabo la declaración sobre la concesión de independencia — se encargó de las preparaciones aquí cuando su Comité recibió un informe sobre Fidji.

Felicitó a los isleños y agradeció a todos los que colaboraron por la transición suave de Fidji hacia la independencia. Dijo que Gran Bretaña debía ser alabada por sus esfuerzos en el progreso pacífico de Fidji para alcanzar la nacionalidad.

"Una vez más, un miembro de los territorios colonizados ha entrado a formar parte de la Commonwealth", declaró. El "record" de Gran Bretaña en el campo de la descolonización en los últimos diez años es "un éxito considerable y sobresaliente".

La independencia de Fidji, añadió el Dr. Nicol, era 101 mejor regalo que el Comité de 24 podía haber recibido en su décimo aniversario, que se celebrará aquí el 24 de Octubre junto con el 25 aniversario de la institución de las Naciones Unidas.

Durante estos diez años, lo que se ha descrito como "el saludable proceso de descolonización" ha avanzado en gran manera y a Gran Bretaña se debe la contribución principal a dicho avance.

Hace menos de un cuarto de siglo, Gran Bretaña administraba una cuarta parte de la población mundial. Hoy día el 99 por ciento de estos ciudadanos vive en países independientes de la Commonwealth.

Su política en los restantes territorios dependientes — que son ahora 16, excluyendo el

caso especial de Hong Kong, pero incluyendo seis con poblaciones de menos de 10.000, se ha repetido a menudo.

Esta consiste en respetar los deseos del pueblo en cuestión como principal punto de partida.

El deseo o la intención de Gran Bretaña no es ni ha sido nunca el retrasar la independencia para quienes la desean, o forzarla en los que son de otra opinión.

Y a este respecto, el gobierno británico está siguiendo las líneas establecidas en el artículo 73 de la Carta de las Naciones Unidas: reconocer que los intereses de los habitantes de los territorios dependientes son de primera importancia, desarrollar el auto gobierno y ayudar a los ciudadanos en la evolución, progresiva de sus instituciones políticas libres.

El 10 de octubre, cuando el joven Príncipe de Gales, representando a la Reina Isabel II en Fidji, entregó los instrumentos constitucionales al Primer Ministro Ratu Sir Kamisese Mara, se cumplían 96 años de la firma del acta de cesión por la que el grupo de islas se convirtió en una colonia inglesa.

Como Mr. John Shaw, en nombre de Gran Bretaña, señaló al Comité de 24 la semana pasada aquí, el Acta de Cesión de 1874 fue un acta voluntaria, y tanto Gran Bretaña como Fidji han estado siempre orgullosos del hecho de que esta última no fue nunca un territorio conquistado.

Pero durante los años intermedios, surgieron otros obstáculos que en cierto momento parecía que se interpondrían en el camino de la independencia.

El principal problema en el avance constitucional de Fidji se derivó de la diversidad de razas entre las población, que hoy se calcula en unos 519 mil y compuesta de fijianos — más del 41 por ciento —, indios — un 50 por ciento — y el resto de origen europeo o chino o pertenecientes a otras razas del Pacífico.

Por tanto, en las palabras de Mr. Shaw, el crédito se debe al arte de gobierno de los líderes fijianos por superar estas primeras dificultades y marchar unidos hacia la independencia.

Itinerario LAN CHILE

LUNES

Vuelo 101 Llega 18.50 Procedente de Mendoza.
Vuelo 150 Llega a las 20.00 procedente de Buenos Aires.
Vuelo 150 Sale a las 21.00 con destino a Antofagasta, Lima, Cali, Panamá, Miami y Nueva York.
Vuelo 100 Sale a las 16.30 con destino a Mendoza.
Vuelo 151 Llega a las 14.20 procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Lima, Antofagasta.
Vuelo 151. Sale a las 15.15 con destino a Buenos Aires.
Conexiones en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canadá.

MARTES

Vuelo 171 Llega a las 11.39 procedente de Frankfurt, París, Madrid, Río de Janeiro y Buenos Aires.
Vuelo 454 Sale a las 21.00 con destino a Lima, Miami y Nueva York.
Vuelo 453 Llega a las 10.30 procedente de Nueva York, Miami y Lima.
Vuelo 170 Sale a las 12.30 con destino a Buenos Aires, Río de Janeiro, Madrid, París y Frankfurt.
Conexiones en Madrid, París y Frankfurt a todas las ciudades de Europa.

MIÉRCOLES

Vuelo 101 Llega a las 18.50 procedente de Mendoza.
Vuelo 154 Llega a las 20.20 procedente de Montevideo y Buenos Aires.
Vuelo 154 Sale a las 21.15 con destino a Lima, Cali, Panamá, Miami y Nueva York.
Vuelo 153 Llega a las 12.15 procedente de Nueva York, Miami, Cali, Guayaquil y Lima.
Vuelo 153. Sale a las 13.15 con destino a Buenos Aires y Montevideo.
Vuelo 100. Sale a las 16.30 con destino a Mendoza.
Conexiones en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canadá.

JUEVES

Vuelo 171 Llega a las 11.39 procedente de Frankfurt, París, Madrid, Río de Janeiro y Buenos Aires.
Vuelo 131 Sale a las 13.00 con destino a Rapa Nui, Tahití.
Vuelo 452 Sale a las 19.45 con destino a Lima, Panamá, Miami, Nueva York.
Vuelo 455 Llega a las 11.15 procedente de Nueva York, Miami, Guayaquil y Lima.
Vuelo 142 Sale a las 12.15 con destino a Buenos Aires y Asunción.
Vuelo 141 Llega a las 21.30 procedente de Asunción, Antofagasta.

Conexiones: en Tahití a Sodney, Auckland, Honolulu, Tokio.

VIERNES

Vuelo 101 Llega a las 18.50 procedente de Mendoza.
Vuelo 156 Llega a las 20.20 procedente de Montevideo y Buenos Aires.
Vuelo 156. Sale a las 21.15 con destino a Lima, Guayaquil, Panamá, Miami y Nueva York.
Vuelo 155 Llega a las 12.15 procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Cali y Lima.
Vuelo 155. Sale a las 13.15 con destino a Buenos Aires y Montevideo.
Vuelo 100. Sale a las 16.30 con destino a Mendoza.

Conexiones en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canadá.

SABADO

Vuelo 143 Llega a las 16.55 procedente de Asunción y Buenos Aires.
Vuelo 150. Sale a las 19.45 con destino a Lima, Guayaquil, Miami y Nueva York.
Vuelo 451 Llega a las 10.30 procedente de Nueva York, Miami y Panamá.
Vuelo 170. Sale a las 12.30 con destino a Buenos Aires, Río de Janeiro, Madrid, París y Frankfurt.
Vuelo 140. Sale a las 7.15 con destino a Antofagasta, Asunción.
Vuelo 620 Llega a las 19.30 procedente de Bariloche.
Vuelo 621. Sale a las 9.00 con destino a Bariloche.
Vuelo 130 Llega a las 18.45 procedente de Rapa Nui, Tahití.

DOMINGO

Vuelo 152. Sale a las 8.00 con destino a Lima, Guayaquil, Miami y Nueva York.
Vuelo 159 Llega a las 18.40 procedente de Buenos Aires.
Vuelo 157 Llega a las 12.15 procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Guayaquil y Lima.
Vuelo 157. Sale a las 13.15 con destino a Buenos Aires.

Conexiones: en Nueva York y Miami, a todas las ciudades de USA y Canadá. En Panamá a México, Caracas. Conexiones en Madrid, París y Frankfurt a todas las ciudades de Europa.

Anual	\$ 398.00
Semestral	\$ 213.00
Trimestral	\$ 112.00



MARICRUZ OLIVIER, en plena actividad, tras una corta ausencia del cine, filmando "Deseo en Otoño", que dirige Carlos Enrique Taboada, para el novel productor Alfonso Rosas Priego.

María Victoria filma "La Criada bien Criada"

Notas del cine mexicano, gentileza de Promecinemex. Escribe J.M.T.

ALFONSO ROSAS Priego Rosales inició el rodaje de su primera película como productor, "Deseo en Otoño", que lleva un gran reparto, en el que destacan Maricruz Olivier, Sonia Furió, Guillermo Murray y nuevos elementos como Silvia Mariscal, Duna Zaldivar y Juan Peláez. Las primeras escenas se tomaron en la terraza del Condominio Cinematográfico, a las órdenes de Carlos Enrique Taboada y actuaron como extras los productores Alfonso Rosas Priego y Raúl de Anda, así como periodistas y amigos del nuevo productor.

MARÍA Victoria, la popular cantante, inició el rodaje de "La Criada Bien Criada", con la que ha obtenido extraordinario éxito en la televisión, dirigida por Fernando Cortés, en cuyo reparto figuran Javier López "Chabelo", Alejandro Suárez y Angel Garza.

REALMENTE, el Lic. Mario Zacarías está echando la casa por la ventana en el rodaje de "La Noche de los Mil Gatos", por la fastuosidad de los escenarios y la utilización de grandes conjuntos. Tan solo un día de filmación con más de trescientos extras elegantes y la actuación del Ballet de Roberto, poniendo marco a la bella Zulma Faiad, costó más de doscientos mil pesos. Dirige René Cardona y la fotografía es de Alex Phillips, padre.

NADIA MILTON será la estrella femenina de la cinta "Mi Primer Amor", en la que hará su debut el popular cantante José José, considerado como una de las figuras más populares en América Latina. Probablemente dirija Rubén Galindo, de la empresa que ha contratado a José José, en exclusiva, nada menos que por tres años, para un total de nueve películas.

SALOMON Letelier, que hizo su debut como director profesional al terminar "Las Puertas del Paraíso", agradeció la colaboración de los muchachos del staff, obsequiándoles un reloj a cada uno, treinta en total. Ya recuerdan el reparto: Bárbara Angeli, Jorge Luke, Jacqueline Andare, Ofelia Medina y Jorge Mistral, entre otros. El tema, atrevido: drogas, aventuras y pasiones...

DAVID Reynoso, incorporado al reparto de "Primer Dólar", que dirigirá Julio Aldama, en cuyo elenco figuran Susana Salvat, Roxana Bellini y Enrique Rocha. La filmación será totalmente en exteriores en la Presa de Valdequillo y en diversos lugares de la ciudad de Puebla.

IRAN EORY, que terminó "El Cielo y Tú", ya se dispone a filmar "La Justicia tiene doce años", con Jorge Mistral, Enrique Rambal y el novel actor Sergio Gusk, que se ha hecho popular en la televisión. En esta película hará su debut como director el galán Julián Pastor. La linda española de "La Verbena de la Paloma" cayó de pie aquí.

CORTOS EN SERIO Y EN SERIE JOSE DELFOS ya prepara su segunda película, "Narciso Negro", con el Grupo Taller Cinematográfico, con Narciso Busquets y Rogelio Guerra RAUL "RATON" MACIAS, que fue famoso campeón de box, en tratos para regresar al cine, donde hizo dos cintas, "EMILIANO ZAPATA" se estrenará el día veinte de noviembre en cincuenta cines de la República Mexicana. TERMINARON Rio de Fieras y "Gordo al Agua", el gordo naturalmente, es el simpático Capulina. Y hasta la próxima



JORGE MISTRAL, quien acaba de terminar el rodaje de "Las Puertas del Paraíso", inicia ahora "La Justicia Tiene Doce Años", película que dirigirá Julián Pastor.

El norte de Chile, primavera eterna

"NORTE DE CHILE, PRIMAVERA ETERNA", es el slogan del Primer Festival Internacional del Sol, que comenzará el 16 de este mes y finalizará el 28. Están invitados a participar 14 países, Argentina, Perú, Bolivia, Uruguay, Brasil, Paraguay, Colombia, Venezuela, Panamá, México, España, Francia, Italia y Chile, desfilarán por las cuatro sedes que se han instalado: Arica, Iquique, Antofagasta y Calama. El Primer Festival del Sol está auspiciado por



VERONICA HURTADO se está preparando para viajar al Festival del Sol. Ella piensa permanecer hasta el cierre del certamen. Esta vez viajará como artista invitada.

las Municipalidades respectivas y por la Junta de Adelanto de Arica. Sus promotores son Carlos Castillo, César Martínez y Renato Montes, que bajo el nombre de Producciones "Espectáculos del 2000" se encargan de que todo salga como Dios manda.

A estos hermosos paraísos chilenos podrán asistir tres participantes de cada país, y un requisito indispensable es que los temas sean inéditos.

En cada ciudad habrá un show de selección. Las finales se efectuarán en Iquique en un hermoso escenario luminoso cerca de la playa.

Hermosas modelos y "Miss Chile" presentarán a los artistas, contando para ello con destacados animadores. La orquesta será de película y el coro, para qué decir, de real significación.

Hablando del jurado podemos decir que el público también tendrá su participación. Además de las doce personas que integra el jurado Oficial.

A todo esto se preguntarán cuál es el razón de tanto festival. Nada más ni nada menos que brindar al norte de Chile la oportunidad de presenciar un gran espectáculo. Con esto le inyectarán un impulso y colorido a la zona. Es seguro que sus habitantes no lo olvidarán. Al mismo tiempo se pretende beneficiar el turismo en la zona.

Festival en Lampa

Desde mañana y hasta el 8 de este mes se llevará a efecto el Primer Festival del Cantar, organizado por el Instituto Comercial N° 5 de Lampa. Dicho certamen será en beneficio de la Junta de Auxilio Escolar y Becas de esa localidad.

Con una inscripción de diez escudos a solistas y veinte por los conjuntos podrán participar los interesados de la enseñanza media, de Institutos Comerciales y Profesionales.

Actualmente hay más

de 40 participantes, que interpretarán tanto temas internacionales como folklóricos, todos ya conocidos.

"Será un festival dirigido a la comunidad" dijo uno de los organizadores, Ricardo Rebeco de 3er. año de Contabilidad y de 19 años.

Estar dirigido a la comunidad significa, según Ricardo "Que todo lo que se recaude, ya sea con las inscripciones, como con las entradas que costarán tres escudos para los niños y cinco para los adultos, no se beneficiará el colegio sino que será para construir un refugio en la playa para los pequeños de escasos recursos".

Los organizadores del evento viajarán especialmente a Santiago a entusiasmar a otros artistas escolares. Rebeco dijo: "Quiero agradecer al Ministerio de Educación que ha cooperado con nosotros. Ellos se han encargado de hacernos la propaganda y han donado los premios. Estos serán: Dinero en efectivo, un Diploma y una Estatua que seguramente será un águila".

Deseamos suerte a los muchachos del Instituto Comercial N° 5 por su enaltecida iniciativa. Seguramente serán muchos los que deseen cooperar y lograr así la ansiada casita en la playa para los niños de Lampa.



RICARDO REBECO organizador del Primer Festival del Cantar del Instituto Comercial N° 5 de Lampa.

Los cuervos y la FISA

Y HABLANDO de la FISA — que acapara toda la atención del ambiente artístico nacional por estos días — su Casino Oficial ha presentado un selecto grupo de intérpretes entre los que se han destacado con brillo propio el grupo instrumental de LOS CUERVOS. Animan diariamente cada uno de los shows y su sonido diferente no sólo ha atraído la atención de la juventud sino que también de los asistentes adultos. LOS CUERVOS es un conjunto nuevo, que, sin embargo, ya se ha introducido con rapidez en el gusto popular. Poseen afianzamiento y, sobre todo, una seriedad profesional que los identifica.

"Ecos del Ande": un gran aplauso

EL CONJUNTO ARGENTINO "Ecos del Ande" debutó en el stand argentino instalado en la FISA, el jueves pasado. La presentación fue exitosa y es una de las presentaciones artísticas de más éxito dentro de la enorme cantidad de conjuntos musicales que han pasado por esta Feria. Claro que todo este éxito ha traído algunos

problemas para los muchachos ya que han debido andar a las carrentas para cumplir satisfactoriamente con una serie de presentaciones benéficas programadas en distintos puntos de la capital, como así mismo filmaciones y actuaciones en la TV. Y todo con el gran propósito de hacer una difusión masiva del folklore.

Víctor Jara en la Alameda

DESACADADA ACTUACION tuvo el folklorista Víctor Jara en las festividades de la Transmisión del Mando. El artista que viene recién llegando de Europa luego de una extensa gira a través de la cual pudo transmitir su canto, su mensaje, su música, además de participar con gran éxito en un festival. Su presencia en uno de los escenarios de la Alameda fue recibida con gran cariño por un público que ya lo conoce e identifica con toda claridad.



"LOS DOS", dúo musical

Los dos tienen su gracia

Por Carmen Grandé

"LOS DOS". Uno chileno, con tres años de experiencia artística y un ecuatoriano, con un poco más, seis.

Los dos luchaban por abrirse paso. El ambiente discográfico es difícil. Pasaba el tiempo y cada uno por su cuenta no lograban su propósito. Méritos no les faltaban. Componen, bailan y hacen de todo. Pero la suerte ingrata no los acompañaba.

Se conocieron cierto día, en un festival en Puente Alto. Luego de conversar y contarse sus penurias se les iluminó la ampolla y dijeron: ¿por qué no nos juntamos? Y se juntaron.

Formar el dúo fue comenzar de nuevo. Hacer canciones, promoverlas, encontrar el sello. Más tarde, pelear por un contrato.

Fueron muchos meses de peregrinar. De búsqueda. A veces de hambre, sed y cansancio, pero quienes luchan así, al final tienen su recompensa.

"LOS DOS" grabaron un single, el primero. Lo llevaron a las radios, caminaron mucho. Hoy con satisfacción pueden decir que se está tocando. "En el restaurante", una de las caras del 45 los hizo conocidos. Nelson cranea las canciones "son temas alegres. Ya está bueno de escuchar cosas tristes. Basta de lamentaciones. Cantamos a las cosas cotidianas. A veces graciosas, otras no tanto, pero cosas de la vida, al fin".

"LOS DOS" no querían presentarse en público hasta no conocer el resultado de esa primera grabación. Temían el fracaso en el escenario.

Se han presentado en shows, festivales, canales de televisión y también son artistas del escenario oficial de la FISA 70.

Recién están cosechando. Aún les falta mucho por andar, pero pueden decir con tranquilidad que entraron por tierra derecha.

Actualmente están preparando su segundo 45. Esperan tener la misma acogida que tuvo el primero. Nos adelantaron los temas que grabaron por sello Caracol. Una cara traerá un tema veraniego. "A dedo", dice Roberto: "Es del mismo tipo que "En el restaurante". Pienso que va a entrar. Por su línea alegre y rápida y porque se imponen estos temas en este tiempo".

La otra cara es más lenta, romántica, de amor y se llama "Soy feliz". Los arreglos musicales pertenecen a Carlos Grundewool.

Da gusto ver el entusiasmo con que luchan. Están dichosos y agradecidos del público. Dicen que sólo les falta un poco de promoción.

Nelson, el chileno, soltero y sin compromisos dijo: "Estoy satisfecho porque los comentarios de la gente son positivos. Creo que estamos haciendo algo nuevo. Escapamos totalmente de la línea tradicional. Nuestras canciones son para hacer olvidar las preocupaciones. Es grato ver que después de tantos años las cosas se estén dando. Me emociona ver el respaldo de la gente que nos alienta. Creemos que estamos bien y ya podemos trabajar con más tranquilidad".

Su compañero no se achica y también da su opinión sobre los primeros éxitos del dúo. Ricardo es extranjero, casado hace un año con una chilena.

"Me siento muy contento de haber encontrado un amigo como Nelson. Hemos llegado a comprendernos mutuamente. Nuestra amistad nació entre ensayo y ensayo. La verdad que el principio sólo nos unió la parte económica. Hoy somos buenos amigos y la verdad es que no peleamos. El secreto consiste en no meternos en los asuntos privados de cada uno. Nos une la música y la amistad".

El dúo está bien. Pienso que hacen falta. Actualmente no se dan. Mi mayor satisfacción fue saber que nuestro primer disco haya tenido la aceptación que no esperábamos. Esto nos da ánimos para seguir superándonos y ser mejores día a día.

"LOS DOS" son ya astros. La gente los conoce. Los sellos grabadores los requieren.

"LOS DOS" son sencillos, modestos, alegres y aparentemente despreocupados. Sólo desean aportar su granito de arena al ambiente artístico nacional sin grandes pretensiones.

Profesionalismo les sobra. Sus voces se afianzan cada vez más. Ninguno trata de opacar al compañero. Roberto sabe que sólo lo saben hacer los centroamericanos. Mientras él se luce, Nelson sabe mantener el digno segundo lugar que le corresponde. A su vez Roberto reconoce las condiciones de composición innato que hay en su compañero.

Así son "LOS DOS". Muy jóvenes, optimistas. Están felices con sus primeros éxitos.

Comentario de Zarzuela:

"La Leyenda del Beso"

por L.B.S.

Hacia mucho tiempo que no era presentada esta hermosa zarzuela de Soutullo y Vert en nuestros escenarios, de tal suerte que su estreno en la actual temporada del Carilo fue bien recibida por los aficionados a este género y su puesta en escena podemos calificarla de correcta.

Esta obra contiene pasajes de hermosa factura musical, con un tema central que se reitera en variaciones muy bien logradas durante todo el desarrollo de ella, y con papeles para soprano, tenor y barítono de gran relieve.

Su interpretación, en la función que vimos, también correspondió en buen grado, a lo que se debe esperar de una partitura de tales méritos.

Sólo en Coro femenino no estuvo al nivel deseado, Rafael Carretero.

persisten sus componentes en cantar sin disciplina alguna como si fueran "niñitas" colegiales en fiesta de fin de curso.

La soprano María del Pilar Abarca estuvo soberbia en su rol de Amapola, la gitana marca da por el triste destino de su raza. A fuer de majaderos, repetiremos que es una cantante una artista completísima, su voz extraordinaria en volumen, calidez, ternura y esplendor y sus nobles condiciones histrionicas, hacen de ella una estrella fuera de serie.

El tenor Luis Quiros, como Iván, logró uno de los mejores trabajos que le hemos visto, su hermoso timbre tenorial maneja con destreza, especialmente en la voz media y pianísimo son de mucha calidad. En general su actuación fue muy destacada.

Como Mario, el barítono Enrique Sacristán no estuvo en una noche feliz, le faltó fuerza y vigor a su línea de claridad de dicción en los pasajes hablados.

En los demás roles se destacaron Carmen Romero, Valero, Fernando Hernández, Luis Belido y Julio Oller.

La orquesta respondió con acierto a la batuta del maestro.